Ausnezeichnele Wirkung.

1 Cent.

Chicago, Mittwod, den 12. Juli 1893. - 5 Uhr-Musgabe.

5. Jahrgang. — Nr. 163

#### Telegraphische Develchen. Beliefert bon ber "United Breg".)

Inland.

(Special Depejde Der "Abendpoft".) Das Sängerfelt.

#### Sehr erfolgreiches Concert.

Cleveland, D., 12. Juli. Geftern Abend wurde bas 27. Bundes-Sängerfest bes Nordameritanischen Ganger= bundes in der Festhalle an Willson Abe. (nachdem schon borher in ber Ger= mania-Salle ein gemüthlicher Privat-Empfang stattgefunden) mit einem Empfangsconcert eröffnet, bas ein

Die Salle war reich mit Guirlanden und Bannern aller Arten geschmudt. Der Besuch mar ein febr auter: etwa 4000 Versonen waren anwesend. Muf ber amphitheatralifch anfteigenden Tribune waren die Bereinigten Sänger bon Cleveland - etwa 800 Damen und herren - phramidenartig grup=

großartiger Erfolg mar.

Der Gangerfeft-Braf. Bolfenftein hielt eine ichmungvolle Eröffnungsrebe. Er feierte namentlich die civilifirende Macht des deutschen Liedes. Bürger= meister Blee bewilltommte in einer fur= gen englischen Unsprache Die Ganger herzlich im Namen ber Waldstadt; er fprach namentlich über ben Ginfluß ber beutschen "Gemüthlichfeit."

Souverneur McRinlen begrüßte bie Sanger im Namen bes Staates Dhio. Much er verherrlichte Deutsche Musit und deutsches Lied und hob auch herbor, welchen Untheil bas Deutschthum an der Befreiung des Landes bom Joche ber Stlaverei gehabt habe.

Dann folgte bie llebergabe ber Bunbesfahne an ben Bundespräfibenten Paul Schneiber burch Sanno Deiler bon New Orleans (als Bertreter für ben borigen Sangerbund-Brafibenten Saffinger, ber megen Altersichmäche in New Orleans gurudgehalten worben bwar.) Gr. Deiler, ber befannte Diri= gent bes legten großen Gängerfestes, übermittelte auch die freundschaftlichen Grufe bes "Allgemeinen beutiden Sangerbundes" bon Wien.

Frl. Rita Glandi (Amefia Groff), bie in Cleveland bas Licht ber Welt erblicte und eine Schülerin bon Defiree Artot in Baris ift, fang Beetho= bens "Uh, Perfido" und eine Partie aus Sounobs "Romeo und Julie"; fie ern= tete fturmischen Beifall, obgleich Die Meinungen ber professionellen Rritifer über ihren Vortrag getheilt waren. und fang bann noch als Dacapo bas "Some, fweet Some."

Soli fangen bann noch bie Sopran: Sängerin Frl. Lena Little und Die Ber= ren Berthold und Bernite (Tenor und Bag). Alle brei mirtten bei bem Vortrag von Mendelsohns "Die erfte nacht" mit, über welcher bas einstimmigellrtheil herrscht: Groß=

Gin besonders durchschlagender Erfolg war ber Chor-Bortrag von Richard Magners "Apotheofe Bans Sach= fens". Technisch weniger gelungen mar ber Chorgefang aus Händels "Israel in Egypten."

Delegationen und Canger bon Chi= cago, Cincinnati, St. Louis, RemDort u.f.m. trafen, wenn auch gum Theil ber: fpatet, raich hintereinander ein, und Mle waren in ausgezeichneter Stim= mung. Für ihre Unterfunft war im Woraus beftens geforgt worden. Das Wetter ift herrlich.

Der "New Yorker Lieberfrang" nebst feinem Dirigenten, bem befann= ten preisgefronten Componiften Bollner, ift wegen bes Turnfeftes in Dil= maufee nicht repräsentirt.

#### Brücken-Ginfurg.

Cleveland, D., 12. Juli. Die Brude über ben Geleifen ber Ballen-Bahn, am Fuße ber Couth Mater Str., fturgte heute ein und rif 4 Manner und 3 Pferbe nebst Wagen mit sich. 3mei ber Manner, hermann Baly und Jacob Thomann, wurden schwer berlett. 3mei Pferde wurden getöbtet. Die Brude mar bon ber Stadt errichtet worden und galt schon feit Jahren für unficher.

#### Angeklagte Bankbirektoren.

Milwaufee, 12. Juli. Sämmtliche Directoren ber "Plantinton Bant", bie bor mehreren Bochen infolge bes Bankerottes von Frank A. Lappen & Co. fallirte, find bon ben Groggefdmo= renen, welche bie Geschichte untersuch= ten, in Untlageftand berfett worben. Der erfte berUngeflagten, welcher bom hilfsfheriff abgeholt und unter Bürg= schaft gestellt wurde, war ber bekannte Bunbestreisrichter James G. Jentins.

#### Dampfernadrichten. Mingefommen:

New York: Noordland von Antwer-

New York: Spree bon Bremen Un Lewis Island borbei: Stalia, bon New York nach Ropenhagen. Rotterbam: Beendam und Bertenbam von New York.

Southampton: Dania, bon New Port nach Hamburg.

Hamburg: Toormina bon NewYork. Bremen: Habel bon New York.

Wetterbericht. Für bie nächften 18 Stunden folgendes Wetter in Illinois: Im Allgemeinen ichon; nur vielleicht örtliche Ge= witterfturme im nördlichen Theil; anhaltenbe warme fühweftliche Winde, bie an Stärte gunehmen; fühler Donnerftagabend.

#### Musland.

#### Deutsch-fpanifche Sandelsbeziehungen.

Berlin, 12. Juli. In ben gwifchen Deutschland und Spanien gepflogenen Sandelsvertrags-Unterhandlungen ift feit längerer Beit bolliger Stillftanb eingetreten. Das probiforische Sandels= Abkommen Deutschlands mit Spanien ift Ende Juni abgelaufen, fo bag mit bem 1. Juli ber felbstiftandige beutsche Bolltarif für die fpanische Ginfuhr nach Deutschland wieber inAnwendung fam. Erft am 5. Juli jedoch murben die Handels-Intereffenten Deutschlands von dieser Aenderung amtlich in Renntniß gest, und auch ba nicht burch ben "Reichsanzeiger", fonbern mittelft Bekanntmachung bes preußi= Schen Finangministeriums. Un ben Baaren, welche in ber Zwischenzeit in Spanien nach Deutschland verschickt wurden, werben die beutschen Raufleute natürlich schwere Berlufte erleiben; man frägt fich allgemein, warum bas Auswärtige Amt nicht burch rechtzeitige Publication jene Verlufte abgewendet hat. Bose Zungen behaupten, daß man in der Wilhelmstraße felbst nichts bon bem Ablaufe bes beutsch-spanischen handelsbertrages gewußt habe, und bas "Leipziger Tageblatt" bemertt bo3= haft, daß bei uns auch "spanische Zu=

#### ftande" herrichten. Der Barewitich in Potsdam.

Berlin, 12. Juli. Der ruffifche Thronfolger traf geftern programmä= Big von London aus in Potsbam ein. Der Raifer, zwei Pringen und berichie= bene hohe Officiere und Burbentrager empfingen ihn mit üblicher Aufmertsamteit. Kaifer und Zarewitsch be= gaben fich fofort nach bem Neuen Ba= lais. Heute früh reifte ber Zarewitsch weiter nach feiner Beimath.

Berlin, 12. Juli. Der Aufenthalt bes Zarewitsch in Deutschland war fehr furg; aber bies lag nur baran, baß er bas Programm auszuführen hatie, welches für feine Reise entworfen worden war, ehe er Rufland ver= ließ, um ber Bermählung bes herzogs b. Dork mit ber Pringeg Man b. Ted beizuwohnen. Der Zarewitsch traf geftern Nachmittag in Potsbam ein und fpeifte geftern Abend mit Raifer Wilbelm im Reuen Balais. Um Mitter= nacht fehrte er mit Gefolge nach ber Wildpart-Station gurud und beftieg einen Bug, mit welchem er in ber Rich= tung nach St. Petersburg weiterfuhr.

Bismards jungfle Rede. Berlin, 12. Juli. Die am Montag berichtete Rebe bes früheren Reichs= fanglers Bismard an bie Ausflügler aus Lippe=Detmold erregt viel Auf= mertfamteit. Bon bielen Zeitungen wird ber Gegenfat zwischen Bismards jehiger Theorie und feiner frijhe= ren Pragis herborgehoben. Es ift ein merkwürdiges Bufammentreffen, daß Bismard feine Meußerungen (bezüglich ber lebermacht Preugens und ber preußischen Bureaufratie) gerabe an Unterthanen eines Fürften richtete, welcher bor Sahren einmal ben Berfuch berReichsregierung, fich ungebühr= lich in die Angelegenheiten von Lippe= Detmold einzumischen, mit bem turgen Protest gurudwies: "hier hatBis= mard nir to feggen".

#### Auffehnung gegen Engen Richter.

Berlin, 12. Juli. Der auf Freitag anberaumte Parteitag ber Deutschfreis finnigen wird wahrscheinlich hinter berfchloffenen Thuren bor fich geben, ba man fich auf fturmifche Auftritte gefaßt macht. Gugen Richter hat burch bie rudfichtslofe Rebe, bie er jungft im Reichstag gegen Bennigfen und die Rationalliberalen hielt, benen er boch allein feine Wiederwahl in Sa= gen zu berbanten hat, noch verschiedene bisherige Freunde vor den Kopf ge= stoßen . Neuerdings hat sich auch sein bisheriger treuer Unhänger Dr. Pachnide (Abgeordneter für Parchim, Medlenburg,) öffentlich bon ihm los.

#### Antifemitifches.

Berlin, 12. Juli. Sier fand eine antisemitische Versammlung statt, in welcher es fehr fturmisch zuging. DerMarburger Drudereibefiger und Reichs tagsabgeordnete Bodel hielt eine Rebe. Gine Beit lang erregten feine Musfüh= rungen feinen Unftog. Als er aber mie= ber begann, die anderen antisemiti= fchen Führer abzuthun, entstand ein Beibenscanbal. Dr. Bodel bemertte, ber frühere hofprediger Stoder fei ihm un= sympathisch, und Ahlwardt schädige die Reformbewegung burch fein fcandalofes Auftreten. Stöder brebe ben Mantel nach bem Winbe. Gin Sollenlarm ber= hinderte ben Redner am Beiterfprechen. Bon allen Seiten ichollen Bodel Bfui-Rufe entgegen. Irgend Jemand brillte ihm ju: "Sie fchimpfen gerabe, wie ein Jude!" Gine andere Stimme ließ fich bernehmen: "Auf Stoder barf fein Untifemit ichimpfen."

Mis die Rube einigermaßen wieber= hergeftellt war, ichidte fich Bodel an, eine Schilberung ber conservativen Partei jum Besten zu geben. Er mar noch nicht weit gefommen, als ein neuer Entruftungsfturm losbrach. Die confervative Partei, fagte er, bestehe aus Officieren, Juntern, Beamten und Strebern. Diefe Bemerfung genügte, um einen abermaligen Tumult berauf= gubeschwören, und fo reihte fich ein Rratehl an ben andern, bis bie Ber-I fammlung außeinanberging.

#### Kangler Caprivi Brank.

Berlin, 12. Juli. Der Reichstang= Ier Caprivi leibet an einer Blutgefaß= Entzündung und fann bie Bobnung nicht berlaffen. Er hofft aber, morgen im Reichstag erscheinen zu können.

Deutsches Kriegsschiff nach Siam. Berlin, 12. Juli. Das Marinebepar= tement hat an die deutschen Flotten= ftationen in ben dinefischen Gemaffern die Beifung ergehen laffen, bag bas Kanonenboot "Wolf" unverzüglich nach Bangfot fahre, um die beutschen Unterthanen und Intereffen in ber Sauptstadt Siams zu ichüten, für ben Fall, baß es zu thatlichen Feindfelig= feiten zwischen ben Frangofen und ben Siamefen fommt. Moor-Brand. Berlin, 12. Juli. Mus Renbsburg,

#### Schlesmig-Solftein, wird gemelbet, baß bas Stadt=Moor in Brand gerathen ift. Gine Abtheilung Bioniere erhielt Befehl, bei ben Lofcharbeiten Silfe gu

Es reanet. Berlin, 12. Juli. Der noch immer in vielen Theilen bes Landes bestehen= ben Trodenheit wurde gestern burch ei= nen heftigen Gewitterfturm ein Enbe

#### gemacht. Es regnete in Strömen. Gran; Jofeph nach Budapeft.

Berlin, 12. Juli. Mus Budapeft, Ungarn, tommt bie Nachricht, bag ber Raifer-Ronig Frang Joseph bem Drängen bes ungarifchenMinisteriums Weferle nachgegeben und zugefagt hat, bemnächst auf längere Zeit in jener Stadt gu refibiren. Bereits find eine Ungahl Bürbeträger für ben Sofdienft ernannt worden, welcher beim längeren Aufenthalt Franz Josephs in Budapeft nothwendig wird.

#### Gine Sexen-Senfation.

Wien, 12. Juli. Gine "grauenhafte" Geschichte wird aus dem Dorfe Lupest, im ungarifchen Comitat Arab, berich= Dafelbit hatte foeben eine arme alte Frau, bie im Berbatht gewefen wat, eine Bere gu fein, die Augen für immer gefchloffen. Diefer Umftanb bot ben Dorfbewohnern Unlag gur Ber= anftaltung eines Freudenfestes. Dah= rend die Unmenschen über ben Tod ber vermeintlichen Bere jubelten, verendete eine Ruh, Die einem nachbar ber Berftorbenen gehört hatte. Für die in ihrem Freudenfeste gestörten Opfer bes Aberglaubens lag es nun flar zu Tage, baß bie berftorbene Alte bas herenge= werbe nach bem Tobe noch forttrieb. Um gang sicher zu gehen, veranstaltete ber Gemeinderath eine Untersuchung, mobei "festgestellt" murde, daß die Ruh wirklich verhert war. Nun galt es natürlich, die mittlerweile beerdigte "Here" zu berhindern, fernerhin ihr Unwefen gu treiben. Der Gemeinde= rath wußte Rath. Er beichloß, einen Bengft über bas Grab ber Bere fpringen zu laffen. Das war nach Unficht ber Weisen bes Dorfes bas unfehlbare Mittel zur Unschädlichmachung ber tobten Bere. Man brachte ben Benaft gur Stelle. Diefer icheute jedoch und traubte fich auf bas hartnädigste, über das herengrab zu fegen. Die Erregung ber Dorfbewohner ftieg immer höher. In feinem Wahne befchloß nun ber Gemeinderath, behufs Unschablich= machung ber tobten here bas Grab gu öffnen und die Leiche mit glühenden Gabeln zu burchftechen. Diefe grauen= hafte Procedur wurde thatfachlich ausgeführt, worauf bie Dorfbewohner abermals ein großes Freudenfest ber= anstalteten, welches indeg burch Ber= haftung bes Gemeinderaths, bie auf Unordnung ber zuftändigen Behörbe

#### erfolgte, gestört wurde.

Sofimme Sodiffuthen. Wien, 12. Juli. In ben Throler Begirfen Rufftein und Billerthal ha= ben Ueberschwemmungen großes Un= heil angerichtet. Das blübende Dorf Briglegg ift gum Theil zerftort morben, und minbeftens 10 Einwohner

#### Diebftahl im Biener Poftamt. Wien, 12. Juli. Mus bem Saupt=

Postamt babier find 15,000 Gulben

find ertrunten.

#### gestohlen worden. Soll Botichafter werden.

Paris, 12. Juli. Der bisherige Barifer Polizeiprafect Loze, welcher an= läflich ber jungften Unruhen abbantte, weil bie Regierung ihn gum "Gunben= bod" zu machen beabsichtigte, hat halb= amtliche Nachrichten erhalten, bag bie Regierung ihn gum Botichafter nach Defterreich ernennen will.

#### Spaniens Konigin erkrankt. Madrid, 12. Juli. Die Rönigin-Regentin Chriftine leibet an einem Mutterbruft-Geschwür. Sie befindet fich in-

beg nicht in unmittelbarer Gefahr. Telegraphische Motigen. - Lepine, bisheriger Prafibent bes frangofischen Departements Geine-et-Dife, ift gum Polizeiprafecten von Ba= ris ernannt worben, an Stelle bon

tenunruhen abbantte, um nicht abge= fest gu werben. -Die befannte Schaufpielerin Frau Bancroft murbe in London aus einer Rutiche geschleubert, überfahren und

Loge, welcher anläglich ber Stuben=

fchlimm berlett. - Die "Rorth Galbeston Land & Improvement Affociation" in Galbefton, Tex., hat mit \$500,000 Berbind= lichteiten Banterott gemacht

#### Lebensmude.

C. E. Uftid fucht fich mit Bas gu pergiften.

I. G. Uftid, ber Leiter bes Fairmont-Hotels, No. 255 Michigan Abe., wurde beute Morgen bewuktlos in fei= nem Bette liegend, aufgefunden. Das Bimmer war angefüllt mit Gas, bas einem offenen Bashahn entftromte. Er wurde nach bem Counth-Hospitale gebracht, wo er jest zwischen Leben und

Tob fcmebenb barnieberliegt. Uftick hatte am erften Juni bie Leitung bes Fairmont-Hotels übernom= men. Die Geschäfte gingen inbeffen ichlecht und er mußte Gelb gufegen. Er wurde schließlich schwermuthig und beschloß, wahrscheinlich in einem Anfalle oon Geiftesgeftortheit, feinem Leben ein Ende zu machen. Auf einem Tische liegend, murbe ein Brief gefunden, in welchem er mittheilt, daß feine Frau Marn Uftid in bem Saufe No. 225 B. 47. Str. Broofinn. N. D., wohne und gleichzeitig bat, Diefer feine Effecten gu=

#### Rad langem Suchen berhaftet.

Dr. Collins D. White aus Min= neapolis murbe heute bon bem Silfs= Bundesmarichall George Q. Allen ber= haftet und nach ber Central-Station gebracht. Der Dottor steht unter ber Untlage, Briefe unanftandigen Inhaltes durch die Poft an den Er-Penfions= Agenten B. Tanner in Washington gefandt zu haben. Er hatte fich fürglich zum Besuche nach Woodstod begeben. war aber bon bort balb barauf nach Chicago gefahren. So tam es, bag ber mit feiner Berhaftung betraute Bun= besmarschall ihn nicht mehr in bem obengenannten Städtchen antraf. Erft nach brei Tagen gelang es bem Beam= ten, ben Dottor hier aufzufinden und bingfest zu machen. Der Gefangene ift bereits 73 Nahre alt und hat während bes Bürgerfrieges als Schiffsarzt in ber Bunbesmarine gebient. Geit meh= reren Jahren war er ein Bewohner ber "Minnehaha Beimath" in Min= nefota und hatte wiederholt Benfions= anfprüche in Wafhington geltend ge= macht, ohne jedoch Erfolg zu erzielen. Das scheint ben alten Mann auf's Sochfte erbittert zu haben. Er foll an Zanner mehrere Briefe obscönen Inhal= tes geschrieben haben. Er felbft behaup= amar, bag ihm andere Bewohner ber Unftalt einen Streich gefpielt hatten, um ihn aus bem Saufe gu ber= treiben. Der Berhaftete macht ben Gin= bruck eines bollig entfrafteten Man= nes, bei beffen Unblid man fich eines mitleidsvollen Gefühls nicht ermehren fann . Die Berhandlung bes Falles wird bor Bundes-Commiffar Sonne stattfinden.

#### Gin Zafdendieb freigelaffen.

E. B. Goodfoe murbe heute Bor= mittag auf Grund eines bon Richter McConnell ausgestellten Sabeas Corpus-Befehles aus bem Gefängniffe entlaffen. Goodfoe war am 4. Juli auf bem Beltausftellungsplate unter ber Untlage bes Tafchendiebstahls verhaf= tet und bon einem Polizeirichter bem Enint malgericht überwiesen wolchen. Der Unwalt bes Berklagten reichte ein Sabeas Corpus-Besuch ein und ber= langte bie Freilaffung feines Clien= ten, auf Grund eines technischen Geh= lers, ber in ben Aften bes Polizeige= richtes gemacht worben war. In ben Papieren wurde nämlich nicht ange= führt, daß Goodfoe auf eine Berhand= lung feiner Rlage bor Gefcomorenen verzichte, und biefer Umftand ichien bem Michter Urfache genug, um benUn= geklagten frei zu laffen.

#### Telegraphifche Toligen.

- Die Londoner "Globe" fagt, es fei ermächtigt, bie Angabe, baf alle Capitane ber bei ben fürglichen Mano= bern bes Mittelmeer-Geschwabers be= theiligten unglüchfeligen Schiffe bor ein Rriegsgericht gestellt würben, für unwahr gu erflaren. Mit biefer Unterlaffung wurde bem britischen Marine= minifterium eine große Blamage er=

- Aus Paris, Mo., wird gemelbet: Die Zweirabfahrer Otto Brager, Geo. Walters und Elmer Whitehead famen auf ihrem Wege von San Antonio, Teras, nach ber Chicagoer Weltaus= ftellung hier burch. Gie traten bie Reife auf Zweirabern am 13. Juni an, haben unterwegs 12 Tage Aufenthalt gemacht und erwarten, am Samftag,

ben 15. Juli, Chicago zu erreichen. - In New York wurde Albert Ru= benowitsch, alias Robinson verhaftet, Mäntelfabrit Siegel & Bros., welcher im October v. 3. verschwand, nachbem er bie in feinem Befit befindlichen Du= fter im Werthe von \$7000 veräußert hatte.

- Gine Depefche aus Port Huron, Mich., melbet: Großes Muffehen machte bie Berhaftung bes Leon G. Smith bon Grand Rapids, Mich., wegen ber Berausgabung gefälschter Untveifungen und Papiere, beren Opfer berfchie= bene Banten in Grand Rapids und Flint waren. Ware es nicht noch ge= lungen, bie Fälschungen festzuftellen, fo wurde fich ber pigbube mabricein= lich mit einem Raube bon \$500,000 auf bem Wege nach Europa befinden. Geine Ergreifung mar übrigens nur baburch möglich, baß fich Smith von feiner hiefigen Geliebten nicht fofort gu I trennen vermochte.

#### Bur Jadjon Bart-Rataftrophe. Ein weiterer Todesfall und ein mei= terer Dermißter.

Die Lifte ber Bermiften, bon benen man befürchtet, baß fie bei ber entfetlichen Brandtataftrophe auf bem Weltausftellungsplate ihr Leben ein= gebüßt haben, ift noch immer im Wach= fen begriffen. Man vermuthet jest, bag auch Robert Blenhuber, ein befannter Rapitalift aus Marquette, Mich,. melcher fich hier zum Befuche ber Welt= ausstellung aufhielt, fich unter ben Opfern befindet. Heute Morgen erichien ein gewiffer Billiam Tergett aus Cramford, 311., mit bem Blenhu= ber mabrend feines hiefigen Aufent= haltes fast ausschließlich vertehrt hatte, in Rolftons Morgue, in ber hoffnung, bort irgend eine Spur bes Bermigten aufzufinden. Geine Nachforschungen find jedoch bis jest erfolglos geblieben. Berr Blenhuber pflegte fich faft ben gangen Tag auf bem Beltausftellungs= plake aufzuhalten und intereffirte fich besonders für bas Lagerhaus-Unternehmen, das er als eine gute Rapital= anlage betrachtete. Am letten Mon= tage hatte er herrn Tergetts Wohnung berlaffen, um fich mit ben Befigern bes "Cold Storage" Gebäudes in Berbin= bung zu fegen. Geit jener Zeit ift er nicht mehr gefeben worben. Man fürch= tet beshalb nicht mit Unrecht, bag er fich bei Ausbruch des Feuers in bem Gebäude befand und elend in ben Flammen umgekommen ift. Die Iben= tificirung ber böllig bertohlten Leichen ift mit ungeheuren Schwierigfeiten berbunden; in bielen Fällen, wo bon ber Befleibung nichts übrig geblieben ift, burften alle Erfennungsverfuche

für immer erfolglos bleiben. Feuerwehrmann Louis G. Frank, bon Compagnie No. 2, welcher bom Thurme aus ben Sprung in die Tiefe gewagt hatte, ftarb heute Morgen im Emergench=Hofpital. Die Leiche wurde nach Rolftons Morgue gefchafft. Der Tob bes unglücklichen Mannes fam nicht unerwartet. Bereits feit geftern Abend war jede Hoffnung auf Wieder= herstellung aufgegeben worden. Frant, ber bisweilen bei vollem Bewußtfein war, hatte entsetliche Schmerzen zu lei= ben gehabt, und ber Tod murbe bon ihm als eine willtommene Erlösung betrach= tet. Gein junges Beib und brei fleine Rinder waren bis Unbruch ber Racht im hofpital, fehrten aber gegen 7 Uhr nach ber Stadt gurud. Die Frau wurde fofort bon bem Tobe ihres Gatten be= nachrichtiat.

Ein Gerücht, bag gehn Leichen am Fuße bes Fahrstuhlschachtes aufgefun= ben morben feien, hat fich glüdlicher= weise nicht bestätigt.

Auch Er-Manor Washburne hat heute Bormittag bem Feuerwehrchef Swenie einen Ched für \$100 gum Be-

#### Streit um das Cupervifor = 21mt.

Große Aufregung hat geftern in Le= mont die Berhaftung von Matthew Warner, bem feitherigen Supervifor bes Städtchens, verurfacht, ber bon George Weimer beschulbigt mirb, Belber ber Stadt widerrechtlich in feinem Befige zu halten. Der Berhaftete murbe Richter Fofter borgeführt und nach Stellung von \$2500 Birtgichaft wieder entlaffen. Sein Berhör wird morgen ftattfinben. Bei ber letten Frühjahrsmahl in Le=

mont traten George Weimer und Be= ter Maby als Canbibaten für basumt bes Supervifors auf, bas bamals bon Matthew Warner vermaltet murbe. Den Berichten ber Wahlrichter gemäß war Maby für bas Umt gewählt worben. Allein Beimer behauptete, baß bei ber Stimmengahlung Betrügereien borgetommen feien und beaufpruchte bas Umt für fich. Er machte eine Rlage im County-Bericht anhängig, bie aber bis jest noch nicht entschieben wurde. Um Montag nun erfuchte er Warner, ihm bie Gelbvorräthe ber Stadt abguliefern, ba er ber rechtmä= Bige Supervifor ber Stadt fei. Warner weigerte fich, dies zu thun und Beimer veranlagte beshalb feine Ber=

#### Gerechte Strafe.

Ein gemiffer William Wilfon erschien heute bor Richter Bradwell unter ber Unflage ber Bedrohung und bes thatlichen Angriffes. Tillie Booth, eine schwächliche junge Frau, trat als Rlagerin auf. Ihr Gesicht wies noch beutlich die Spuren der bereits bor acht Zagen erlittenen Mighanblungen auf. ber ehemalige Bertreter ber Chicagoer Die Augen waren noch blutunterlaufen, und bie Baden mit Rragwunden be= bedt. Wilfon ift ber Befiger eines Logirhaufes, No. 429 State Str., in bem auch Tillie Booth ein Zimmer ge= miethet hatte. Der Angeflagte behaup= tet, betrunten gewesen gu fein, als er bie That beging. Richter Bradwell ber= urtheilte ihn zu einer Strafe bon \$100 und ben Roften und ftellte ihn auf ein Jahr unter eine Friedensbürgschaft bon \$1000.

\*In Ogbens Grove findet morgen bas Schulfest ber ev. lutherischen St. Jatobi-Schule ftatt. Der Festzug, melcher fich bereits um halb neun UhrMor= gena in Bewegung fest, formirt fich an Garfielb Abe. und Fremont Gtr. Man rechnet auf ftarten Befuch feitens ber Freunde und Gonner ber Schule.

#### Der Reuerdamon.

Ein gefährlicher Brand auf "Goofe Island."

Die Bewohner eines Baufes an der 22. Str. durch feuer aus ihrem Schlafe gerüttelt.

Das Fabritgebäube ber "American Barnifh Co.", No. 309 bis 315 R. burch Feuer fast vollständig zerftort. Waaren im Werthe von \$50,000, bas Gebäude felbst und Maschinenwerte, Opfer.

im Werthe von vielen taufend Dollars, fielen bem gierigen Elemente gum Es war furz vor gehn Uhr, als bas Feuer in bem Schmelggimmer bes Be= baubes ausbrach. Das maffenhaft bor= ben Flammen willtommene Rahrung, und icon nach turger Zeit loberten biefelben an allen Gden und Enben bes Gebäudes hervor. Die Feuerwehr ftand bem entfeffelten Glemente anfänglich faft machtlos gegenüber, benn mit im= mer erneuter Buth fchlugen bie Flam= men empor. Diefelben tonnten erft ge= · löscht werden, nachdem ber gange bin= tere Theil der Fabrit, fowie fammtliche Arbeitsräume, in Trummern lagen. Werthvolle Maschinen und ein großer Borrath bon Baaren murben ein Opfer der Flammen. Schon als die Feuerwehr ber Brandftelle eintraf, war an auf eine Rettung bes Gebäudes nicht mehr zu benten, und ihr Sauptaugenmert richtete fich beshalb barauf, bie Flammen auf ihren Berd gu beschränten. Dies war burchaus feine leichte Arbeit, benn die Sige, welche bas Feuer ber= breitete, war faft unerträglich. Much ber Holzhof von Johnson & Co. murde schlieglich, trop ber verzweifelten Un= ftrengungen ber Feuerwehr, bon ben Flammen ergriffen, boch tonnte bier ber Brand balb wieder geloscht werden. Immerbin aber erlitt bie Firma einen Berluft bon \$2500.

Wie Charles Seigers, ber Brafi= bent ber "American Barnifh Co.", an= gab, befanden sich zur Zeit, als bas Feuer ausbrach, Waaren im Werthe bon \$100,000 in bem Gebäube. Biele babon murben gerettet, bie weit größere Sälfte berfelben aber bon bem gierigen Elemente aufgezehrt. Die Gefellichaft wird fofort mit bem Wieberaufbau ihres Gebäudes beginnen laffen und hofft, icon nach furger Zeit ihre Fabrit wieber in Betrieb fegen gu ton-

Ein überheizter Ofen war bie Ur= sache eines Feuers, das lette Nacht in ber erften Gtage bes breiftodigen Stein= gebäubes, No. 776-778 22. Str., ausbrach. Dasfelbe verbreitete fich mit rie= figer Gefdwindigfeit, und bie gablrei= chen Bewohner ber beiben oberen Stod= werte fanden taum Zeit genug, um fich burch schleunige Flucht zu retten. Der fofort nach Musbruch bes Feuers eintreffenden Feuerwehr gelang es indef= fen, schon nach furger Zeit ber Flam= men herr zu werben. Der angerichtete Schaben wird auf \$3,500 geschätte

#### Temperaturitand in Chicago.

Bericht von der Wetterwarte bes Mubitoriumthurmes. Geftern Abend um 3 Uhr 77 Grad, Mitternacht 75 Grab, heute Morgen 6 Uhr 72 Grad und heute Mittag 86 Grad über Null.

#### Rurg und Reu.

\*Die hiefigen "Drangemen" (prote= stantische Irländer) hielten heute einen großen Straßenumzug ab und begaben ich darauf in brei Bahnzügen nach bem Clubourn Bart, wofelbft gur Stunde ein bon etwa 8000 Personen besuchtes Picnic im Gange ift.

\*Der Buch= und Schreibmaterialien= händler Chas. M. Barnes, bon No. 75 Wabash Ave., hat heute im County= Bericht eine Geschäftsübertragung an einen gewiffen Geo. D. Rogers borge= nommen. Barnes Beftanbe werben mit \$171,000 und feine Berbindlichkeiten mit \$113,000 angegeben.

\*Der Coroner wurde heute babon benachrichtigt, daß ber No. 150 Canal= port Abe. wohnhafte Chas. Fritsch im Saufe Ro. 14 G. Green Str. ploglich perftorben fei. Geine Leiche murbe nach ber Counth-Morgue übergeführt, mofelbit man fofort mit ber Abhaltung bes Inquestes begann.

\*Der No. 5609 Carpenter Str. wohnhafte Henry Roetsch hat sich aus Bergweiflung barüber, bag er feit lan: gerer Zeit feine Arbeit finden fonnte, mit Morphium vergiftet.

\*Hermann hahn und August Thor= fen bekannten fich heute im Rreisge= richte gum Betrage von \$1,249.45 für zahlungspflichtig. Die Gläubiger find Thomas J. Shap & Co.

\*Die Hobelmühle bes herrn John Wee in Epanfton murbe mabrend ber bergangenen Nacht gum Betrage bon \$2,500 burch Feuer beschäbigt.

\*Die Gübseite=Straßenbahn=Gefell= fchaft wurde heute bon Frant Ader= mann, ber feinerzeit bon einem ihrer Büge niebergerannt und fchwer berlett worden war, auf \$10,000 Schabener= fat verflagt.

\*Minnie Clarke wurde heute Bor= mittag in Richter Steins Umtstotal der Wechselfälfchung schuldig befun= ben und zu einem Jahre Buchthaus perurtheilt. Das Frauengimmer murbe befchulbigt, Wechfel in ber Gefammt= höhe von \$120 gefälscht zu haben.

#### Das Wifinger Chiff.

feierliche Begrüßung desfelben in Evanston und Abfahrt nach dem Jaction Part.

Der Dampfer "City of Duluth" bers

ließ heute Vormittag furg bor gehnUhr. geleitet bon vielen fleinen festlich geschmüdten Barten, ben Ban Buren Str.-Pier, um bem Wifinger Schiffe Branch Str., murde heute Bormittag bas heute in Evanfton erwartet murbe, entgegenzufahren. Un Bord bes Dam= pfers befanden fich außer bem Burgera meifter harrifon und mehreren Mitgliebern bes Stabtrathes, ber fgl. normes gifche Commiffar Raben und als Bera treter bes normegifchen Beltausftela lungs-Comites die Herren 3. B. Boa gesen, Die A. Thorp, H. A. Haugan und C. R. Matron. Auch Generalbi= handene Del und die Farbstoffe boten rettor George R. Davis, Brafident higinbotham, Prafibent I. B. Pala mer, Collettor John M. Clart, C. D. Samill, Prafibent ber Sanbelsborfe; Charles Q. Sutchinfon: John Anders fon und Prof. B. Unberfen, machten bie Fahrt mit. Die gahlreich in Chi= cago anfäffigen Norweger hatten alles in ihrer Rraft Stehende gethan, um ben Empfang ihrer Landsleute qu eis nem glangenden Greigniß zu geftalten. Die fleine Flotte bot einen prachtbollen Unblid bar. Ueberall fab man norwegische und ameritanische Flaggen luftig im Winde flattern. Die Arrana gements für die Flottenparade hatte Capitan Berry bon bem Rriegsichiff "Michigan" übernommen. Auch ber Dampfer "Jvanhoe" und ber Bolltuts ter "Blate" fcbloffen fich ber Fahrt an. Die Flotte traf balb nach Mittag in Evanfton ein, wo fich am Ufer eine zahlreiche Menschenmenge angefammelt hatte, welche in laute Beifallsrufe ausa brach. Etwas fpater als man erwara tet hatte, tauche bas Witinger Schiff am Horizonte auf, und wurde mit eis nem Salut von 21 Schüffen in Ema pfang genommen, mahrend bie normes gifden Scharficugen Salve auf Salve abfeuerten. Balb barauf murbe bie Fahrt nach dem Jackson Park angetres

Das Wikinger Schiff ift nach bem Mobel eines ausgegrabenen Schiffes erbaut worden, wie es bie fühnen Norb. länder bor nabegu 1000 Jahren für ihre Geefahrten benutten. Die hiftos rifche Bebeutung biefes Fahrzeinges gründet fich barauf, bag Leif Griction auf einem folden faft 500 Sahre bor Columbus die Rord-Rufte Ameritas erreicht haben foll.

Lefet die Sonniagsbeilage ber Abendpoffe

#### Der Barbier Smoden berhaftet.

Während ber Barbier John Schoden. bon No. 293 55. Str., heute Bormittag mit her Gefichtaners Runden beschäftigt mar, begann Salo= mon Landelin bor ber Thure feinen Barbierftube auf einer Drehorgel meha rere Stude gu fpielen. Balb barauf flog die Thure auf und herein trat ein Affe. Er bielt eine Blechbüchse für MImofen und schritt auf Schocken zu. Soa balb fich bas Thier bem Barbier nas herte, erhielt es bon biefem, fo behauptet Landelin, einen Fugtritt in Die Seite, bak es ichreiend und wehtlagend auf die Strafe flog und furge Beit fpater perendete. Landelin ließ baraufs hin denBarbier verhaften, der fich more gen bor Richter Porter zu verantworten

#### haben wird. Muf gütlichem Wege beigelegt.

Die Streitigkeiten, welche zwischen ben Bauhandlangern und ihren Ars beitgebern ausgebrochen waren, wers ben auf gutlichem Wege wieber beiges legt werden. Gin Strife erscheint jest als ausgeschloffen.

Die Bauhandlanger hatten bor eis niger Zeit einen Contract mit ihren Arbeitgebern abgeschloffen, in welchem ihnen bis gum April 1894 ein Lohn bon 25 Cents per Stunde bersprochen wurde. Trogdem festen die Contrace toren fürzlich ben Lohn ber Bauhands langer auf 22 Cents per Stunde feft. und weigerten fich, ben Entract fere nerhin einzuhalten. Geftern wurde ben Contractoren bon einem Comite bes Gewertschaftsrathes ein Befuch aba geftattet unbBereinbarungen getroffene bie für beibe Seiten befriedigend fein

#### Dem Criminalgerichte überwiefen,

Unter ber Anflage bes Taschendiebs ftahls wurde heute Vormittag eine ges wiffe Rora Reating bem Richter Brabs well vorgeführt. Der Rläger, Berr C. Miller, wohnhaft No. 32 Wallace Str. behauptet, baß er mit bem jungen Mabchen geftern Abend an ber Ede ber Wabafh Abe. und Ban BurenStr. gufammengetroffen fei. Rach einer furgen Unterhaltung vermigte er fein Zaschenbuch, enthaltend \$57 in baarem Gelbe und Bantnoten. niemand ans bers fonnte, nach feiner Ueberzeugung, ben Diebstahl begangen haben, als bie Reating. Er rief einen Poliziften herbei, ber bas Frauenzimmer berhafs tete und nach ber harrifon Str.=Stas tion überführte. Die Berhaftete foll bem Beamten angeblich \$30 angeboten has. ben, wenn er nicht als Zeuge gegen fie auftreten wolle. Der Richter überwies bie Ungeflagte unter \$300 Burgichaft an bas Criminalgericht.

"Abendpofi", taglide Auflage 38,000

#### Dit Weltansftellung. Das Petroleum, deffen gewinnnng und

Eine interessante Schauftellung im Minen-Bebäude.

Hemeine Behandlung fremder Seitens der & Strafenbahn-Angellellten.

Die National-Commission befürwortet die Sonntaasschlie-

gung. Bantes Allerlei.

In ber Mitte ber nörblichen Gallerie im Minen-Gebäube ift Die größte Glasflasche zu sehen, die jemals in den Ber. Staaten fabricirt wurde. Obgleich ein Fag roben Betroleums, enthaltenb 42 Gallonen, in Diese Riesen=Phiole geleert wurde, ift biefelbe boch nur gur Balfte gefüllt.

Diefe Flasche ift in zweierlei Sinficht bemertenswerth: Erftens ihrer Größe wegen, und zweitens enthält fie bit Quantität Petroleum, welche jebe Gecunbe burch bie Leitungsröhren ber "Stanbard Dil Co." geht.

Um bie Flasche herum befindet fich eine Sammlung bon Gegenstanben und Produtten, welche hauptfächlich für folche Befucher intereffant finb, be= ren Biffen bezüglich bes Betroleums fich auf bie Stubenlampen und Fabris tate jum Delen bon Mafchinen befcrantt. Die Sammlung nimmt ben größeren Theil ber nördlichen Gallerie ein und ift mit großem Befchic arran= girt. Jeder einzelne Gegenstand ift mit Plataten verfeben, beren Inschriften fo flar gehalten find, baf auch ber Richt= Fachmann im Stanbe ift, fich ohne anberweitige Silfe zu orientiren. Schon bom unteren Stodwerfe aus bemertt man einen fich brebenden Leuchtthurm, ber in ben Abendstunden in rothem und weißem Lichte erftrahlt. Auf bem Beländer, und wo es sonft angebracht ift, befinden fich Lampen ber berschieden= ften Mrten, bie, wenn fie angegunbet find, einen prächtigen Unblid gewähren. In großen Schautaften fieht man bie mannigfachen Produtte ber Betroleum-Regionen.

Ber nie in feinem Leben robes Betroleum gesehen hat, halt es taum für glaublich, daß aus diefer buntelgrunen, ilbelriechenden Maffe bas Brobutt bergeftellt wird, welches bor Jahr= zehnten eine Revolution im Beleuch= tungswesen hervorrief und noch heute, trog Gas und Gleftricität, eine ber= borragenbe Rolle fpielt. Reine Industrie bat fich wohl so rapide entwickelt, als bie ber Petroleum-Gewinnung und Raffinerie. Gin gewiffer Berr Brewer, gegenwärtig in bem Bureau bes General-Direttors Davis angestellt, ift in ben Betroleum-Regionen aufgewachfen und hielt biefer Tage bor einer Ungahl bon Befuchern eine Art Bortrag über bie Entwidlung diefer Industrie. "Ich war bamals ein tleiner Knabe," fagte er, aber ich erinnere mich noch febr wohl ber wilben Tage bon Titusbille, Pa., ba rofies Betroleum für \$10-\$12 pro %ag vertauft murbe, fobald es Firma Brewer, Watson & Co., beren Chef mein Großvater war, befaß eine Sagemühle, wenige Meilen von Titus= ville entfernt. Nahe bei befand fich eine Betroleum-Quelle, die schon seit Jahren bon ben Indianern jener Gegenb ausgebeutet worben war. Die Roth= bante benutten bas Del als Medicin, und manchmal, wenn fie irgend ein Fest feierten, goffen fie eine Quantität babon in ben Fluk und gundeten es an.

3m Jahre 1853 fandte mein Bater ein Fagen Betroleum an einen Brofeffor Namens Sillman, behufs chemi= scher Untersuchung. Nach einigen Mona= ten fcrieb ber Professor, daß das Ma= tertal fich fehr gut für Beleuchtungs= awede eigne, boch würde es nie eine commercielle Bebeutung erlangen, ba gu wenig babon borbanben fei.

Nicht lange barauf ließ mein Bater eine einfache Bumpe bauen, die burch bie Maschinerie ber Sägemühle betrieben wurde. Gie forberte jährlich etwa 30 Jag Betroleum ju Tage, bas wir in der Mühle verbrauchten. Später organifirte mein Bater eine Gefellichaft, gu bem 3wede, nach Betroleum gu bobren. Die Gesellschaft nannte fich bie "Bennfplvania Rod Dil Co." und begann im Jahre 1858 mit Bohrberfuden. Im nächftfolgenben Jahre murbe Die erfte Quelle von Bebeutung gefun= ben. Diefelbe lag 69 Fuß tief und gab täglich 64 Fas Betroleum.

Es tommt mir heute fomisch bor, ba= ran gu benten, boch nichtsbestoweniger ift es Thatfache: Es murbe bamals qu aleicher Zeit nach Betroleum und Sala gebohrt. Un einem Plat, etwa hundert Mellen von Titusville entfernt, war Betroleum aus einer Salzwafferquelle gefloffen, ureb feit ber Zeit hielt man bas Erfcheinen bes erfteren für ein fi= cheres Anzeichen von Salz. Man bohrte alfo, um, je nach ben Umftanben, bas

eine obet bas andere ju gewinnen. Mittlerweile trat bie Gefellschaft, gu ber mein Bater gehörte, mit einer Rem Dorfer Firma in Berbindung, um bas gewonnene Brobutt zu raffiniren. Es mar febr ichvieria, Absak zu finden. und nahezu ein: Million Dollars wurde in bas Unternehmen geftedt, ehe es anfing, fich gu rentiren.

Sier enbete herr Bremer feine Gr= gablung, ba er abberufen wurde. Man bergleiche nun bas oben Gefagte: 3m Jahre 189 64 Faß pro Tag und gegemwärtig ein Sag jebe Secumbe, wie burch bie eingangs erwähnte Flasche Muftriet wird. Doch, um ben außeror= benflichen Fortschritt auf biefem Gebiete auch bes Weiteren zu beweisen, befinden fich in ber Abtheilung mehrere, aus Deiniatur-Faffern errichtete Bhramiben, welche bie tägliche Production (nicht Unsbeute) in ben Ber. Staaten veranschauslichen. Es find bies 140,000 | bucteur gang boflich, ob er fich etwa auf | benben, welcher fich burch perfonlichen

Faffer, bon benen jebes in ber Driginalgröße 42 Gallonen enthält. Die blauen und weißen Fagen reprafentiren 105,= 000 Faffer raffinirten Betroleums für Leuchtzwecke, die rothen und gelben 14000 Wäffer Mafdinen=Del, Die weiß und purpurn gefärbten 20,300 Gäffer Raphta und die schwarzen bedeuten Coat, ber & Procent bes Gangen aus-

Einige ber Schaufaften enthalten Flaschen, die mit robem Betroleum an= gefüllt find. Diefelben beranschaulichen bie Staaten, welche Petroleum-Fabri= fate produciren, nämlich: Benniplva= nia, Ohio, Indiana, New York, Rentudy, California, Whoming, Teras, Colorado, West Birginia, Illinois und Louisiana. Das Product variirt von Granat= und Bernfteinfarbe bis gu tie= fem Schwarz und zeigt gegen 40 ver-schiedene Schattirungen. Die specifische Schwere weift ungefähr ebenfo viele Unterschiebe auf.

Die gange Petroleum=Region, begin= nend bei Dlean, R. D., und enbend an einem Buntte, 30 Meilen weftlich von Fort Wanne, Inb., ift burch eine hori= gontale Stala, einen Boll als Magftab, und eine verticale Scala, einen Boll auf 100Fuß gerechnet, beranschaulicht.Man sieht die petroleum= und gashaltigen Sanbabern und bas Ganze bilbet eine intereffante Darftellung jenes Theiles ber Grofrufte, in welchem fo unerschöpfliche Raturichate vorhanden find. Die Betroleum-Quellen find burch gefüllte, und. bie Gas-Quellen burch leere Glasröhren Lezeichnet.

\* \* \* In einem Schaufasten mit zwei 206= theilungen befindet fich in ber einen ein Modell ber Original=Raffinerie, die im Jahre 1863 in Cleveland, D., gebaut murbe. Sier murbe ber Grund gu John Rodefellers Millionen gelegt, und bon hier aus gelangte bie "Stanbard Dil Co." zu ihrer beutigen Bebeutung. Dem Modell zu Folge muß bie Raffinerie ein bochft einfach angelegtes Gtabliffement gemefen fein. Gie war auf einem Sugel erbaut und so eingerichtet, daß das raf= finirte Produtt von oben herab in die unten bereit ftebenben Faffer lief. Ber fich bafür intereffirt, tann an biefem Modell ben Proceg bes Raffinirens in allen feinen Gingelnheiten, bom Gin= laß des Rohmaterials bis zum Abfluß bes fertigen Produttes, ohne Schwierigfeit berfolgen. Ueber bie Geminnung bon Raphta, Theer, Maschinen-Del, Paraffin u.f.w. fann man fich bier ebenfalls informiren, fowie über bie Urt und Beife, wie Petroleum trans= portirt wird.

\* \* \* Wenn irgend eine Gefellichaft in Chicago, auf bem Weltausftellungs= plage felbft ober außerhalb, fich in flegelhafter und rudfichtslofer Behand= lung Frember hervorthut, fo ift bies bie Strafenbahngefellschaft ber Gubfeite, wenigstens foweit die Linien, welche boa Englewood aus nach ber Beltausftel= lung führen, in Betracht tommen. Es scheint, als ob die Thatfache, baß hier feine Concurreng borhanden ift, die Ge= fellschaft veranlaßt hätte, die allerrobe= ften Strolche in Dienft gu ftellen und biefelben burch befondere Inftruttionen an bie Oberfläche gelangt mar. Die ju veranlaffen, ihrer Gemeinheit nach | mabre Beranlaffung bes ichmachen Be-Bergensluft zu frohnen. Ausnahmen | fuches bin, über ben fich tein vernünfti= find faft gar nicht borhanden, und ein ger Menfch munbern tonne. Es fei nur anständiger Menich unter ben bier an= geftellten Conducteuren mußte als ein weißer Rabe angesehen werben. Dabei find die Rerle fo feige, daß fie ihre Robbeiten nur an Fremben auslaffen, wobei fie fich weber um Mter noch Ge= schlecht berer fummern, bie mit ihnen in Berührung fommen.

> In Englewood, öftlich bon Salfteb Str., logiren Taufenbe bon Weltausftellungsgäften, bie täglich Morgens und Abends gezwungen find, die elettrische Bahn an ber 63., refp. 61. Str. gu benugen. Den Conducteuren, die an feine Beit gebunben find, macht es nun be= sonderen Spaß, sich am Endpuntte ber Bahn so lange als möglich aufzuhal= ten und bann mit ihren Zügen bicht hintereinander abzufahren. Um bann, ehe fie an bie State Str. tommen, bie nöttligen Entfernungen zwischen bie Büge gu bringen, fahrt ber erfte in ber Regel ohne anzuhalten bis an bie Mentworth Abe. All' die Menschen, Die an ben Strafentreugungen gewartet baben, find gezwungen, auf ben nach= ften Bug ju marten, boch wenn es beffen Conbucteur nicht pakt, fo balt auch er nicht. Die Rerle wiffen alle febr genau, daß erftens ihre Züge boch voll werben, ehe fie ben Weltausftellungs= plat erreichen und zweitens, bag fie, refp. Die Gefellichaft, Die Nidel jener Wartenben auf alle Fälle bekommen.

Auf bem Rudwege wieberholt fich biefelbe Geschichte. Frauen mit Rinbern und alte Leute muffen mitunter halbe Stunden lang an benRreugungen fteben, ebe fich ber Führer eines Do= tormagens herbeiläßt, anzuhalten. Das Schlimmfte bon Allem ift jeboch bas brutale Auftreten ber Conducteure, fol= chen Perfonen gegenüber, welche um Austunft fragen. Gin Theil ber Büge fährt nämlich bom Jacton Part aus nach ber Western Abe., und ein andes rer an ber Wentworth Abe. füblich nach Auburn Bart. Frembe miffen bie Buge felbftverftanblich nicht zu unterfcheis ben und fragen beshalb, ob und wo fie ebent, auszusteigen haben. Die Conbucteure geben bann entweder gar feine Untworf ober eine unverständliche. Gine zweite Frage wird bann mit ber Drohung beantwortet, ben Frageftellet bom Zuge werfen zu wollen. Schreiber biefes mar icon häufig, und erft geftern Abend wieber Beuge einer folch' emporenben Scene. Der helb ber letteren war ber Conducteur bes Bagens Ro. 382, ein Menfch, bem man bieBrutalität am Gefichte abfeben fann. Gin herr, ber nach Englewood wollte, erhielt, als er bas Fahrgelb entrichtete, eine Transfertarte, ohne fie verlangt gu haben. Er mußte, bag er biefelbe nicht

gebrauchte und fragte beshalb benCon-

einem unrechten Zuge befinde. Antwort Muth hervorgethan bat, foll eine Me-erfolgte nicht, boch ba ber Bagen wie baille zur Belohnung überreicht werben. gewöhnlich überfüllt mar, fo martete ber Frembe, bis eine Anzahl Leute aus= geftiegen waren und fragte bann noch= mals. Der Conducteur fing jest in ber robeften Beife gu ichimpfen an, behauptefe, Jenem bereits zweimal rich= tigen Bescheib gegeben zu haben, und brobte ichlieflich mit "Sinabwerfen." Gine Bemcetung Seitens bes Fremben, fich beschweren zu wollen, murbe mit Sohnlachen und neuen Beleidigungen erwibert. Daß Leute burch unrichtige Transferirung gezwungen werben, zweimal zu bezahlen, gehört zu ben täg= lichen Bortommniffen, und es ift baber nicht zu berwundern, bag Sunderte Die Omnibuffe benuten, obgleich biefelben langfamer, als bie Strakenbahnzuge fahren, und 10 Cents Fahrgelb erhe=

Die Lokalbirektion wird fich in ihrer nächsten Sigung, am Freitag Nachmittag, mit ber Frage beschäftigen, ob es nicht angebracht ift, an ben Conntagen ben Gintrittspreis auf 25 Cents herabzufegen. Daß irgenb etwas nach biefer Richtung bin gethan werben muß, hat fich immer mehr als bringende Mothwendigteit berausgeftellt. Falls ber Befuch auch bann tein bef= ferer ift, wird man es vielleicht borgie= ben, bie Schliegung ber Ausstellung am Sonntage ju berfügen, ba bon einem petuniaren Erfolge teine Rebe fein fann. Die Mitglieber bes Finang-Comites hielten geftern im Jadfon Bart eine Situng ab, in ber biefe Frage allen Ernftes erörtert murbe. Gelbft Di= reftor Edwin Walter, ber unermübliche Bortampfer bes offenen Conntages, ift-zu ber betrübenden Ueberzeugung ge= langt, bag es fo nicht weiter geben fann. Es erforbert ungefähr 16,000 Ungeftellte, um bie Weltausftellung offen gu halten, und bas ift gu biel im Berhältniß zu bem außerft schwachen Befuche. Um letten Sonntage waren im Gangen nur 43,000 Perfonen anwesend. "Ich bin bafür," noch eine Boche zu warten, aber,wenn bas Bub= litum nicht tommt, muffen wir bie Thore schließen. Wir haben bie Musftellung am Conntage geöffnet jum Beften bes Bolfes, bas aber, thie es fceint, bon biefem Bortheile feinen Be= brauch machen will. Doch bin ich ba= für, daß wir noch einen letten Berfuch mit der Herabsehung des Gintritts= preifes machen. Bielleicht führt bas einen Umschwung herbei." Coweit bie Worte herrn Walters, bem ficherlich biefe Erflärung nicht leicht geworben

In ber Sigung ber Nationalcommitj= fion murbe geftern biefelbe Frage bes Langen und Breiten erörtert. DieDis= fuffion war eine außerft erregte, und nahm mehrere Stunden in Unfpruch. Selbst Commiffare, wie bor Allen herr Burton bon Ranfas, die bis babin für ben offenen Sonntag gefämpft hatten, tonnten fich ber Ueberzeugung nicht berichließen, bag man es mit einem Migerfolge zu thun habe. Der einzige, welcher auch geftern wieberum mann= haft für bie Conntagsöffnung eintrat, war Comm. Eiboed von Jowa. In überzeugenber Weife wies er auf bie naturlich, daß, wenn bei bollem Einlungen am Sonntage vom Publitum besichtigt werden könne, auch ber Arbei= ter teine Luft berfpure, fein fauer roct : benes Gelb für fo wenig Sebenswer= thes hingugeben. Diefem Mifftanbe tonne aber auf andere Weise leicht abgeholfen werben. Much handle es fich in biefem Falle bor Allem um bie Bertheidigung ber perfonlichen Freiheit aller Bürger. Jebe andere Rudficht muffe

schweigen. Ein Antrag bes Commissärshund= len bon Mabama, wonach die Sonntagsöffnung als eine Berletung ber ursprünglichen, bon ber Nationalcom= miffion und bem Direftorium angenommenen Regel, bingeftellt wirb, und worin fich bie Commiffion mitentschie= benheit gegen ben offenen Sonntag ausfpricht, wurde ichlieglich mit 54 gegen 6 Stimmen angenommen. Dagegen ftimmten nur bie Commiffare Giboed bon Jowa; Smith (Colorado); Groner (Birginia); Riefel (Utah); Cobourn (Wisconfin) und Bullene (Miffouri). Freilich ift ber Erfolg Diefer Refolution borläufig rein theoretischen Charafters, ba fie nur bie Unficht ber Commiffion jum Musbrud bringt, aber immerhin bie alte Streitfrage bon Reuem an= regt, und bie gange hoffnung beruht jest auf ber Standhaftigfeit bes Lotal=Direttoriums.

\* \* \* Roch immer ift bie Feuerwehr unermublich thatig, um die Trummer bes Rühlhauses fortzuschaffen — bon Morgens bis Abends wird ununterbrochen gearbeitet. Bis jest find aus ben Ruinen 16 Leichen hervorgezogen worben; ba aber noch mehrere Berfonen bermift werben, wird fich bie Lifte un= zweifelhaft noch bergrößern. Taufenbe und Abertaufenbe umftehen nach wie bor in ernftem Schweigen ben Schaus plat ber Rataftrophe; Freunde und Bermanbte ber Bermigten beobachten jeben Spatenftich, ftets gewärtig, bag bie schredlich berftummelte Leiche bes Gefuchten jum Borfcheine tommen moge. Erfreulich aber ift es, bag mit ber großen Trauer, bie in allen Bevolterungstlaffen berricht, die Silfsbereit= Schaft gleichen Schritt balt. Ueberall werben Unftalten getroffen, um die binterbliebenen ber Berungludten wenig= ftens bor materiellen Gorgen au ichugen. Bon verschiebenen Seiten find bereits größere Belbbetrage aufgebracht worben. Der Bermaltungsrath ber Musftellung hielt geftern eine Gigung ab, in ber Beileibsbefchluffe für bie Berletten und Sinterbliebenen angenommen und werfthatige Silfe in Musficht gestellt murbe. Jebem ber Ueberle-

Die ausländischen Commiffare ber=

anftalteten unter einander eine Samm=

lung, welche eine beträchtliche Summe ergab. Much bie Ausfteller felbft haben fofort Magregeln getroffen, um einen genügenben Fund aufzubringen. Brafibent Siginbotham theilte mit, baß ihm noch am Tage bes Branbes eine Summe bon \$2200 aus ber Mitte ber Musfteller überreicht worben fei. Un ben Einlagthoren follen morgen Sammelbuchfen angebracht merben, um Bei= träge in Empfang ju nehmen. Jeber Paginhaber und Angeftellter berMusftellung foll aufgeforbert werben, bas übliche Eintrittsgelb von 50 Cents zu gablen und in die Buchfe gu legen. Ra= türlich verfteht es fich von felbft, bag fein 3wang ausgeübt werben foll, fondern daß biefe Contribution nur als freiwilliges Gefchent aufgefaßt wirb. "Alt-Wien" wirb bie Balfte feiner Ginnahmen am nächsten Freitage ben Sin= terbliebenen ber Berunglückten gur Berfügung ftellen. In ber Stadt felbft macht fich überall basfelbe hilfsbereite Mitgefühl geltend. Ueberall werben Subscriptionen eröffnet, und es unter= liegt feinem 3meifel, bag balb eine an= fehnliche Summe gefammelt fein wirb. Bürgermeifter Sarrifon, Feuerwehrchef Swenie, Jas. Apers und R.S. Critchell bon ber "Unberwriters Uffociation" hielten gestern in ber Office bes Manors ein Confereng ab, in ber ein Silfscomite ernannt wurde. C. R. G. Billings, James Uners und Graeme Stewart bilben bas Centralcomite, und find beauftragt worben, im Ra= men bes Burgermeifters Beitrage in Empfang zu nehmen. Das eingehenbe Gelb foll borläufig, bis bie Berthei= lung erfolgt, bei ber Rorthern Truft Compann" beponirt merben.

Außerbem murben folgende Berren beauftragt, bei ihren Befannten und Gefchäftsfreunden Gubscriptionen borzunehmen: M. E. Stone und B. D. Brefton, Banten; Otto Young und John B. Farmell, Rurgmaarenge= fcafte; C. D. Samill, Borfenmatler; 3. McFarland und M. D. Bells. 2 Schuhwaarengeschäfte; Ifibore Monheimer, Engros-Solghandler; F. 2B. Bece, Hotelbesitzer; Charles Guidel, M. D. Madden, "Builders and Tras bers Erchange"; E. J. Marrhn, F. H. Winfton, Schlachthausbesither; 3. Un= ers, R. G. Betrie, Berficherungs-Gefellschaften; C. I. Dertes, Stragen= bahngefellichaften; Wafbington Borter, Commiffionshändler; F. G. Briglen, Zeitungen; D. M. Rirtman, Gi= fenbahnen; Rudolph Brand und William Seipp, Brauereien.

Die Ctabliffements "Grotto", "Trocabero", "English Military Tourna= ment", "Cliff Dwellers" und andere mehr wollen Benefigborftellungen ber= anftalten. Much bon einzelnen Bribat= personen find bereits namhafte Beträge gezeichnet worden.

Der geftrige Befuch ber Meltausftellung betrug 95,651 Erwachsene und 5,569 Rinder, im Gangen alfo 101,220 Perfonen.

Mus einer großen Bunbe am Sin= tertopfe blutenb und äußerst aufgeregt tam geftern Abend Richard Boodbridge feinem Zelte im Pavillon der Bieh trittspreise nur bie Salfte ber Musftel- ausstellung berborgefturgt. Boobbribge trägt gewöhnlich eine große Summe Gelbes bei fich. Um 9 Uhr geftern Abend legte er fich in feinem Belte gum Schlafen nieder. Raum eine halbe Stunde später murbe er burch einen furchtbaren Schlag in's Geficht er= wedt. Er fah einen Mann baboneilen. und nahm feine Berfolgung auf. Bor bem Gebäude angefommen, fiel er je= boch bewuftlos nieber. Er murbe nach bem Nothfall-Sospital gebracht, wo feine Berletungen für nicht gefährli= cher Natur erflart murben. Die Boli= gei ift im Befige einer guten Befchrei= bung, mit beren Silfe es ihr vielleicht gelingt, ben Ungreifer Woodbridges gu berhaften.

#### Heberfahren und getodtet.

Un ber Kreuzung von Commercial Abe. und ber 88. Str. murbe geftern Rachmittag ein achtjähriger Knabe, Ramens Ignah Drusta, bon einem Buge ber eleftrifchen Bahn überfahren und auf ber Stelle getöbtet. Die Leiche wurde nach ber Bohnung ber Eltern, Ro. 8749 Soufton Ave., gefchafft, und ber Coroner benachrichtigt. geftern Abend in Burnfide, mahrend er

bie Geleife entlang ging, unter bie Ras Gin gemiffer Leon Gaftel gerieth ber eines Buges ber Illinois Central Eisenbahnlinie. Der Schwerverlette wurde nach bem St. Lufas hofpitale übergeführt, wo er wenige Stunden fpater feinen Beift aufgab.

Eine ermattete muß, grade fo wie benbe, Dr. Bierce's Favorite Prescription gebrauchen. Daffelbe fraftigt fräftigt, farft und baut ben gangen weiblichen Organismus auf. Ge regulirt und

förbert alle bem Frauenleib gutommenden organischen Funktionen, verbessert die Ber-danung, bereichert das Biut, vertreibt Bein und Schmerzen, Schwermuth und Rervoft-tat, bringt erfrifchenben Schlaf und ftellt ndheit und Rraft wieder her.

Es ift ein fraftig arregendes Stimulan-mittel, das trotsdem das Rervenspitem beru-higt; es ist speciell den Bedürfnissen des weiblichen Organismus angepaßt und das innige Wittel einzige Mittel gegen Frauenleiden und Schwächezustände, für welches garantirt wird. Bei allen Frauenleiden und Unregelmäßigkeiten hat es, wenn gehörig angewondt, noch immer gehoffen. Menn es beie der bei eine Bieten Sie in Ihrem Falle nicht thut, fo erhalten Sie 3hr Geld gurud.

Ge gibt viele Argneien, welche ben Schnupfen "befettigen". Das beift, se treiben ihn aus bem Lopf in ben dals und die Aungen. Dr. Cage's Catarrh Remody aber beils ihn vermöge seiner milben, lösenden, reinigenden und beichvichtigen-ben Cioculidation ann von der den der ben Gigenicaften gang und polifianbig.

Befte und Bergnügungen.

Die Bermannsfohne. Um Sonntag, ben 16. Juli finbei in Bardners Mart ein großes Bicnic und Bolfsfest ftatt, veranftaltet von ben brei Gubfeite-Logen ber hermanns: fohne, "Eintracht Loge Ro. 13", "Gi= nigfeit Loge No. 19" und "Garfielb Loge Ro. 25". Berbunben mit ber Weftlichteit ift ein großes Preistegeln, bei welchem fünf werthvolle Breife ausgefest find. Much für andere Belufti=

gungen, bie üblichen Boltsfpiele, Bettlaufen u. f. w., ift bestens gesorgt worben. Jeber Fefttheilnehmer wirb ficherlich einige bergnügte Stunden

Großes Ganger = Bienic. Der "Sarugari Mannerchor", ber "Bestseite Sangerfrang" und ber "Insternationale Mannerchor" beranstalten am Conntag, ben 16. Juli, im Alten= tenheim (Louisenhain) ein großes Bic= nic, bas jebenfalls in glangenber Beife berlaufen wirb. Die umfangreichsten Borfebrungen find getroffen worben und ber Erfolg wird fomit nicht ausbleiben. Daß bei biefer Gelegenheit bes beutschen Liebes nicht vergeffen wirb, ift felbftrebend. Tidets find bei fämmtlichen Mitgliebern obiger Bereine gu haben.

Die Rothmänner.

Beiter und bergnügt wird es am Sonntag, ben 16. Juli, in Ogbens Grobe an ber Clybourn Abe. und Wil= low Str. jugeben. Die Rothmanner be3 Staates Minois veranftalten bafelbft ein großes Bienic, bas in befonbers glangenber Beife berlaufen foll. Der eigentlichen Festlichfeit im Barten geht ein großer Umgug boran, ber fich bom "Martet Square" aus um 10 UhrBor= mittags in Bewegung fegen wird.

Babifches Boltsfeft.

Bu einer glangenben Uffaire wirb fich jebenfalls bas Bolksfest gestalten, welches der "Babifche Unterstühungs= Berein ber Subfeite" und bie "Babi= fche Gangerrunde bon Chicago" am Sonntag, ben 23. Juli, in Oswalds Garten, an ber 52. und Salfteb Str., abhalten werben. Das Arrangements=

Comite ift schon jest bei ber Arbeit, um die umfangreichften Borbereitungen für biefes Geft gu treffen. Gine ber hauptattraftionen wird bie Abhaltung einer Bauernhochzeit bilben, ebenfo bas große Beibelberger Fag. Schon um 10 Uhr Morgens fest fich ber Festzug, bei welchem fammtliche Theilnehmer in ber Landestracht erscheinen, bon Ro. 69 Larrabee Str. aus in Betve=

#### Die englifden Theater.

Mubitorium. Die großartigen akrobatischen Leiftungen ber Schaffer= schen Gesellschaft ziehen allabendlich Taufende bon Befuchern nach bem Mu= bitorium. Der Aufenthalt hier ift felbft bei bem heißeften Wetter erträglich, ba ein großer Rühlapparat fich fortwäh= rend in Junttion befindet.

Chicago Opera Soufe. Obgleich "Ali Baba" am letten Mitt= woch bie 500. Aufführung erlebte, ift bas Intereffe an biefem wunderbaren Stud feineswegs erlofchen, benn bie Borftellung findet immer noch all= abendlich bor bollem Saufe ftatt.

lens Gefellschaft, unter welcher fich be= beutenbe Rrafte, wie Lew Samting, Frl. Louife Bonce und Sims "Blad Bon Brigabe" befinden, bringt biefe Woche ein Specialitäten-Programm gur Aufführung, wie es bier noch nicht gefehen murbe. Die Leiftungen ber Befellschaft werben mit riefigem Beifall aufgenommen und bas Theater berfpricht in furger Beit eines ber popularften ber Nordseite zu werben.

Mc Biders. Denman Thomp: fon hat am Sonntag bie zweite Boche feines erfolgreichen Gaftfpiels begon= nen. Burdufführung gelangt auch biefe Boche "The old Homestead".

Grand Opera Soufe. Das bisher febr gunftig aufgenommene Schaufpiel "April Beather" wird nur bief Woche noch gegeben, ba bas Pu= blifum ben Wunsch geäußert hat, Sol Smith Ruffel auch in ber Rolle bes "Roah Bale" in "U poor Relation" gu feben. Das lettgenannte Stud wird für nächste Boche auf ben Spielplan

Soolen &. herr Willarb, ber befannte Bühnenfünftler, begann geftern Abend bie fechfte Boche feines Gaftfpieles. Bur Aufführung gelangt nach wie bor "The Professors Love Storn".

The Grotto. Sier ift für biefe Boche ein gang neues Programm aufgeftellt worben, bas nicht verfehlen wird, die Beliebtheit bes Plages gu er= boben.

#### Berhangnifvolle Spielerei.

Dem geftrigen Berichte über ben Unfall, bet ben achtjährigen Barry 21brich betroffen hat, ift noch folgenbes hingugufügen. Der zehnjährige James Prindiville und ber fleine harry fpiel= ten geftern in einer Seitengaffe hinter bem Saufe Ro. 236 Clifton Abe. Der erstere hatte fich auf irgend eine Beife einen Revolber zu berichaffen gewußt, ben beibe Anaben besichtigten. Ploglich entlub fich bie Baffe. Albrich fant mit einem lauten Muffchrei gu Boben. Die Rugel war in bie Berggegend ein= gebrungen. James Prindiville lief, als er fah, was geschehen war, eiligst bas bon, wurde aber später aufgefunden und befannte bie That. Mit Rudficht auf fein jugendliches Alter fah man bon einer Berhaftung ab. Der fleine Schütze wird jedoch in ber Wohnung feiner Eltern, Ro. 328 Fullerton Mbe., bewacht werben, bis das Resultat ber Bermundung feines Opfers befannt ift. Der Bermunbete burfte taum mit bem Leben babonfommen.

iftendpofi", tagfice Auflage 38,000.

Die Belfausftenung ift geöffnet

Bergeht den Ramen nicht

Unfere Behaupfungen

Das diefelben find

Ueberzeugt Guch felbft

Befucht die Cottolene-Ausstellung im Mderbau-Gebaude auf der Welt: ausftellung

Gine Gefdichte des Amneftie-

Bereine.

Affociation of Juinois" beschloß in ih-

ret geftrigen Sigung in bem Gebäube

Ro. 225 Dearborn Str., eine Ge-

schichte bes Umneftie-Bereins gu beröf-

fentlichen. Dieselbe wird in einer Auf-

lage bon 50,000 Eremplaren in beut-

fcher und englischer Sprache erfcheis

nen. Jebes Eremplar wird gu einem

billigen Preis bertauft ub ber Erlos

ben Familien ber begnabigten brei

Unarchiften jugeftellt werben. Der Be-

richt wird verschiedene Betilionen und

Briefe, die an Gouverneur Altgelb ge=

fandt wurden, enthalten und über-

haupt die Arbeit schilbern, welche die

Umneftie-Gefellichaft gur Begnadigung

ber brei Unarchiften unternahm. Enb

giltige Befchluffe werben in ber nach=

ften Sigung ber Beborbe am Dien=

Ald. Ball verhaftet.

Alb. Patrid Wall bon ber 5. Warb

wurde geftern Abend wegen eines an=

geblich unprobogirten Angriffes, ben er

auf ben 50 Jahre alten Poliziften Dan

Ford gemacht haben foll, berhaftet.

Ball betrat geftern mit Alb. Bogt ein

ju bem Bureau bes Polizeichefs gehö=

riges Zimmer, wofelbft Ford ftatio=

nirt ift. Ungeblich ohne jebe Beranlaf=

fung foll er hier einige abfällige Be-

mertungen über ben Poliziften gemacht

haben und, als biefe ihren 3med nicht

erreichten, bem Beamten einen tüchti-

gen Schlag in's Beficht berfett haben,

McClaughry, ber gerabe eintrat, bon

bem Borgefallenen hörte, orbnete er

fofort bie Berhaftung bes Stadtraths=

mitgliedes an, bas fich nun feinerfeits

in Schmähreben über biefen erging.

Ghe ihr auf bie Beltausftellung geht, nehmt eine Dons "Bromo- Selper". Es er-

Frau Berold freigefpromen.

ift bon ber gegen fie erhobenen Untlage

Dort mohnte, verlaffen. Gie tam fpa=

ter nach Chicago und verheirathete fich

bor brei Jahren mit ihrem jegigen Gat=

ten, Ramens Berold. Bon Schreng=

ler, ihrem erften Gatten, borte fie nichts

mehr, bis berfelbe ploglich vor 14 Ta-

gen hier auftauchte und bie Berhaftung

feiner Frau wegen Bigamie beranlaßte.

einzugehen, falls fie nichts während bie=

fer Beit bon einander gehort haben.

Gin empfindlicher Berluft.

Wie towmt es, daß die Leute im Allgemeinen fo

gleichgultig gegen ben Berluft bon forperlicher araft

rubetofem Schlaf augert? Unbegreiflich aber wahr.

Baus-Grlaubnissischeine
wurden gesten an nachkehende Artionen ausgestellt:
James Aeid. Löd. Artid-Flats, 2008 Aephasdes Abr.,
2200: Philipp Banesley, 380d. Artid-Flats mit Vafement, 1212 cl. Err., 18500: A. Schrim, 2-stad. Brid-Flats mit Variemet, 1223 cl. Err., 18602; Nichael Monogan, 285d. Frames Flats, 4021 Bacl-lare Str., 12800: Iodn Long, 385d. Brid-Flats mit Vaiement, 744 Garifeld Livb., \$5000; John Abp. 3- und 186d. Brid-Store und Flats mit Vatement jovielkogebahn, 283—439 Araceland Abr., 212.00. Narbias Ausper, 286d. Brid-Flats, 1892 Paulina Etr., \$200: Iodn Outmeher, Iod. Frame-Bohnshaus 167 Jenfen St., \$3000 Frechnand Erthe, 286d. Brid-Store und Flats mit Voiement, 538 Bermont Abr., \$200; C. Svondoll, 285d. Erick-Stone und Flats, 841 Ungufus Str., \$700; Gethen Aord, hout 485d. Brid-Stores und Flats mit Buiement, 199—124 Mer-numiner Etr., \$500); Anders Anafgrod, 2- und 1st field. Brid-Frankou nehk Tajement, 113 Blachamb Grc., \$2500; Dowled Sadon, 285d. Brid-Store und Flats mit Bajement, 730 Clebour Box, \$2000; Gautrath, 386d. Brid-Anden mit Tajement, an Beb-ber, meh Gothed Er., \$45,000; Frank Dob. flats, 386d. Brid-Flats mit Tajement, 245 Ouron Etr., \$5000.

Bau-Erlaubniffdeine

Vor etwa 10%abren wurde bie Frau

ber Bigamie freigesprochen worben.

friicht und macht ben Ropf flar.

daß das Blut floß. Als

ftag Abend gefaßt werben.

Die Erecutiv=Behörde ber "Amnestn

Und fehet felbft

Serweigert alle Substitute



N. K. FAIRBANK & CO., CHICAGO.

#### Brieftaften.

Was wir

behaupten

Und unfere Behauptungen wers ben von Tanfenden von intels

ligenten hausfrauen in ben

Ber. Staaten bestätigt, melde

Nahrung, reinere Nahrung, ge=

fundere Rahrung und nahrhafe

tere Nahrung burch ben Ge=

brauch von Cottolene ber-

gestellt werden fann, als durch

die Bermendung irgend eines

Gin Befuch ber Cottolenes

Bude auf der Beltausstellung

wird Guch überzeugen, bag un=

fere Behauptungen begründet

find, benn bort wird Guch ein

prattifches Berfahren bor Mu-

Ein hübsches Rochbuch, ent-

haltend 600 auserlesene Re-

cepte bon den beften Roch=Mu=

toritäten im Lande, wird gra=

tis verfandt nach Empfang bon

brei Cents in Boftmarten für

Sabrigirt nur bon

anderen Rochfettes.

gen geführt.

Porto.

das unvergleichliche Badfett

Die Rechtsfragen beantwortet bert Jens 2. Chriften-fen, Bimmer 12, 13 und 14, 95 5. Ape.

Carl B .- Sprechen Gie perionlich mor M. G.— Das Schriftfild bedarf ber confularifden C. S. — Er tann fich fo lange, wie er will, in ber 6. O .- 3a, was für eine Befcheinigung wollen Sie benn eigentlich haben ? 3 o b n R. - Sie haben bie Bette gewonnen; tun-fend Millionen find eine Milliarbe.

B. D.— Geben Sie zu einem Abvolaten. — Die Anthelischeine im Bauberein brauchen nicht über-tragen zu werden.

G. S. tr.— Seit vier Monaten ift, lant obergericht-licher Entscheinung, die Erwerbung einer Licens sur das Betreiben eines Stellenbermittlungs-Bureaus nicht mor erjorderlich.

B. E.— Sprechen Sie einmal perfonlich vor. Sie fprechen von einer Rote, die vertauft werden jost oder vertauft worden ist, verwechseln aber wahrichten lich ein "Judgment" mit einer "Judgment Note". 3. R.— Menn der Batentbrief auf beibe Bersonen lautet, bleiben beibe, auch nach der Auflösung der Theilhaderichaft, Gigenthümer bes Batents,— vollaufgefeth, daß nicht das Gegentheil ausbrücklich berseinbart wird.

eindart wird.

A. R.— Dergleichen Bridat-Abreffen find uns nicht bekaunt, wohl aber finden Sie auf Seite 1767 des Gity Dierectory von 1882 unter ver liedetichrift. Gembroibetr" eine Reihe von Jirmen, welche die Stiderei im Großen betreiben laffen. Sie erdalten der fichereich die gewinnichte Auskunft.

In ge nie ur E dr. — 1) Der "Technische Breite" bat fein Houptaurtier in Wilhelm Jungs holle, Rr. 186 Kandolph Err. 2) Die Frage ist zu undestimmt gedalten: es giebt in Ebicago viele Dingende von ventichen Elws und Rehrt gemacht in der deutschen Armee.

Dr. Son.— Lints um wird kehrt gemacht in der deutiden Atmee.

G vos. H. Die Bürgerpahiere delfen. Ihnen nichts, wenn Sie ohne Urlaud fortgegangen find. Nis alter Solvat follten Sie boch wissen, doc sie auch in der Reserve und hater den von in der Kalerbe und häter in der Landware noch zu Urdungen berangezogen werden. Auf alle Fälle wittde man Sie recht geschwind wieder in den Annten Rod stechen und Sie das Berstümmte nachbolen lassen. Br i e fe a b do sen! — Briefe inter nachten Rossen eine Geschen und Sieffren liegen seit einiger Zeit in der Office der "Kondhopsen und werden, wenn nicht innerhald Zagen abgebott, dem Andersork übergeben: "A. 51 (2), A. 76, A. 85, A. 89, A. 81 (10), A. 91. — A. 3. 183 (2), A. 3. 243 (3). — A. G. 3. 4. 9. 19. (2), A. 4. (3), A. 3. (4), A. 3. (5), A. 4. 9. 3. 3. 3. (5), A. 3. (6), A. 7. (7), A. 7. (8), A. 7. (9), A.

Sheidungsflagen

— 33. 51, 29. C.

wurden folgende eingereicht: Lena gegen Anton Bille, wegen Graufamfeit: John G. gegen Minnie Carpens ter, wegen Berlaffens.

Beiraths-Licenfen. Frau Sufanna Schrengler-Berold Folgende heirathst-Licenien wurden in der des Gounty Cleets ausgestellt:
Erneft Domas, Ratie Etellenger, 27, 19.
Creen Roh, Kellie Muscaden, 24, 22.
Creen Roh, Kellie Muscaden, 24, 22.
Lütliam Rindgren, Emma Betreien, 30, 29.
Iniseppe Mazzulla, Kanniersta rea, 30, 29.
John Kronn, Annie Moore, 25, 19.
Joseph Engel, Antonia Biesniewska, 27, 28,
Urthur Gotdard, Lucka Bhitmore, 26, 20.
Urthur Gotdard, Lucka Bhitmore, 26, 20.
Urthur Gotdard, Mary Burke, 28, 24,
Jernaam Goet, Bertha Braun, 37, 41.
Urthur Copt. Arbina Bilton, 21, 19.
George Miller, Mannie Cribe, 23, 19.
John Suith, Anne Senedict, 23, 19.
John Suith, Anne Senedict, 23, 19.
John Suith, Anne Senedict, 23, 19.
Thomas Mhite, Manyaret O'Reile, 28, 28.
Under Johnse, Margaret Bilber, 25, 29.
Theodor Oyaste, Margaret Bilber, 25, 28.
Under Histor, Mary Mack, 25, 22.
Frank Roberts, Chara Defoine, 21, 18.
Jones Malton, Mary Mack, 35, 27.
Albert Histor, Warr Mack, 35, 27.
Albert Histor, Warr Mack, 35, 27.
Albert Histor, Warr Meerman, 44,
Joseph Schulk, Sany Reverman, 44,
John Stefanbann, Southe & Bauers, 23,
Lacab Parcefa, Annie Dragonnobe, 26,
Sandald Racefa, Annie Dragonnob Folgende Beiraths: Licenfen wurden in ber Office bes County-Clert's ausgeftelle: bon ihrem erften Gatten, Matthias Schrengler, mit welchem fie in Rew Der Fall tam bor Richter Samburgber zur Berhandlung und enbete mit ber Freilaffung ber Angeflagten. Der Richter entschied, bag Chegatten, bie fich trennten, icon nach Berlauf bon 5 Nahren berechtigt feien, eine anbere The

#### Todesfälle.

Rachfebend veröffentlichen wir die Lifte ber Dutbichen, über bernt Tod bem Geftundbeitramte zwieser Mittog und beute Rachricht nachig. Arthur Aleinhofen, 200 Seffield Moe., 11 M. Fris Julbe, 6 M. Anguft Traut., 2173 Williams Str., 52 3. Ferdinand Kalvelage, 296 M. 12. Str., 64 J.

Sefet die Sonntagsbeilage ber Abendpoft.

Martiberiat. Chicago, ben 11. 3ull. Diefe Breife gelten nur für ben Grobbanbel

Rothe Rüben, \$1-\$1.25 per Buibel. Rothe Büben, \$1-\$1.25 per Buibel. Rothe Becken, \$5-40c per Rifte. Sellerie, 40c-50c per Lubend. Reue Rartoffeln, \$2.25-\$2.00 per Burbell. Boildeln, \$1.50-\$2.00 per Bulbell. Rohl, \$1-\$1.50 per Rifte. Ge flüge L. Sithner, 94-10c per Bfund. Tuthübner, 10-11c per Bfund. Tuthübner, 10-11c per Bfund. Grien, 9-10c per Bfund. Genfe, \$3.00-46.00 per Dubend. Burter.
Befte Achmbutter, 19c-20c ver Pfund.
Abeddar, 8-9c per Pfund.
Gier.
Frifche Cier, 12-13k ver Dutenb. Repfel, \$2-84 per Burrel. Meffina-Citronen, \$3.50-85 per Miffe. Rr. 1. Timarbo, \$11-\$11.50. Rr. 2. \$0.50-\$10.00.

### Abendpoft.

Ericeint täglich, ausgenommen Conntags. Berausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. "Ubenbpoft" : Gebaube. . . . . 203 Fifth Ave.

Bwifden Monroe und Abamis Str. CHICAGO. Selephon Ro. 1498 und 4046.

Preis jebe Rummer ...... 1 Cent Preis ber Sonntagsbeilage 

#### Rebafteur: Fris Glogauer. Unglaubliche Frechheit.

In Denber, ber Sauptstabt bes Staates Colorado hat eine Maffenber= fammlung ftattgefunden, bie aber nicht bon ben Maffen, sondern bon ben Brominenteften ber Brominenten besucht war und ben 3med haben follte, "ben Often" mit ber Stimmung "bes We= ftens" befannt ju machen. Befchict war diefe Berfammlung bom Sandels= rathe, bon ben Grunbeigenthums= unb Attienbörsen, ben Nationalbanten, ber Staatslegislatur und andern maggeb= lichen Rorperschaften. Besucht mar fie bom Gouberneur bes Staates, bem Bundessenator Bolcott, ben jegigen und früheren Congregabgeordneten Colorados und sonftigen Spigen ber Gefellicaft. Daß fie also wirtlich ein Recht hatte, im Namen bes Bolfes bon Colorado zu sprechen, fann füglich nicht bezweifelt werben. Was fie aber "bem Often"-mitzutheilen hatte, geht aus folgenden Aeußerungen des Gou-

berneurs herbor: "Wenn bie Gelbmacht berfuchen follte, ihre Ufurpation mit Silfe ber ftarten Sand (b. h. ber Bunbesregie= rung) aufrecht zu erhalten, fo werben wir ber uns aufgezwungenen Sachlage gu begegnen wiffen, benn es ift unend= lich viel beffer, daß Blut fließt und bis an bas Bebig unferer Pferbe fteigt, als daß unfere nationale Frei= heit zerftort wird. Wenn es mahr ift, baß bie Ber. Staaten ihre Regierungs= gewalt nicht ausüben fonnen, ohne bie Buftimmung frember Länder einzuho= len; wenn wir nur eine Proving irgend einer europäischen Monarchie find, bann brauchen wir wieber eine Rebolution, einen neuen Aufruf ju ben Waffen. Der Rrieg hat eigent= fchon begonnen, — es ist ber= felbe Krieg, ber stets gegen die Unter= brudung und Terannei geführt werben muß, um bem Menschen feine Freiheit zu retten."

Diefes "zündende" Blech fand folchen Beifall, bag bie Berfammlung, trot ber Abmahnung einiger fühlerer Röpfe faft einfiimmng beschloß, bieRebe bes Gouberneurs zu "indoffiren". Somit ift alfo Colorado entschloffen,e3 nöthi= genfalls auf einen Aufstand antommen au laffen, um bie Ginftellung ber Gilbertäufe gu verhindern! Belche Rolle fpielt benn aberColorabo in ber Union, welche Bedeutung hat es nach Volts= gahl, Alter und wirthschaftlicher Ent= widlung, bag es fich herausnehmen barf, ben gangen Ber. Staaten feine Meinungen aufzwingen zu wollen?

Der Cenfus gibt hierüber Mustunft. Rach der letten Boltszählung hatten bie Ber. Staaten 62,662,250 Gin= twohner, bon benen 412,198 auf ben ge= haltigen Staat Colorado entfielen. In ber gangen "weftlichen Abtheilung" gu welcher ber Cenfus bie Staaten unb Territorien Montana, Whoming, Co= Iorabo, New Mexico, Arizona, Utah, Revada, Ibaho, Bafhington, Dregon und California rechnet, wohnten 3,= 027,613 "Seelen", einschlieglich aller Indianer und Cowbons. Wenn bemnach die Versammlung in Denber nicht nur Ramens bes einen Staates Colorabo, fondern Ramens aller westlichen Bergbauftaaten gerebet hatten, fo hatten sie immer erft für weniger als ben awangigften Theil bes ameritanischen Boltes gesprochen. Bieht man aber gar erft bie Bilbung und bas Bermögen biefes Lanbestheiles in Betracht, fo wird bas Migverhältnig noch größer. Rechnet man bie 421,118 Einwohner ber brei Territorien Utah, Rem Merico und Arizona ab, fo berbleiben in fammtlichen Staaten ber weftlichen Abtheilung 2,606,459 Seelen. Das ift nicht viel mehr, als ber eine Staat Indiana hat und bedeutend weniger, als jeber berStaaten Rem Dort, Benn= fplbania, Dhio und Minois aufweift. Dennoch berfügen biefe Staaten im Bundessenate insgesammt über 16 Stimmen, nur zwei weniger, als alle Staaten ber norbatlantischen Abthei= lung mit 17,401,545 Einwohner ha= ben. Die fieben volfreichften Staaten mit gusammen 25 Millionen Ginwohnern fonnen bon ben fieben Bacificftaa= ten mit ihren 21Millionen im Bunbes= fennte il berftimmt merben. Lete tere haben gehnmal fo viel Einfluß auf bie Gesetgebung, wie ihnen eigent= lich zufommt, und boch magen fie es, bon einem Aufstande gegen bie Bunbegregierung gu reben! Beiter fann man bie Dreiftigfeit boch wirklich nicht treiben.

Und worin besteht benn eigentlich bie Unterbrückung und Tyrannei, gegen welche ber Gouberneur von Colorabo fein Bolt gu ben Baffen ruft? Gin= fach barin, bag ber Bund fich höchst mahricheinlich weigern wird, ben Gilbergrubenbesitzern noch ferner ihre Maare abzutaufen, für bie er abfolut feine Bermenbung bat. Mit bemfelben Rechte tonnten bie Schafzüchter, Die Baumwollpflanger, bie Schufabritan= ten ober bie Mäntelmacher berlangen, bag ber Bund ihnen ihre Erzeugniffe abnehmen und über ihren Werth binaus bezahlen folle. Inwiefern ift Gil= bererg etwas befferes, als Gifen-, Bleiober Bintera? Es ift einem vernünf- | ber gefetlich ihr obliegenben borlaufitigen Menfchen unmöglich, fich bie Logit ber Gilberleute gurecht gu legen, bie iber Unterbrückung schreien, sobalb Wan aufhört; fie in burchaus ungerechfter und unbilliger Weise gu bevor-

Bugen.

Die aufrührerische Sprache, welche bie herren in Colorado führen, wirb ihre Wirtung auf ben Congreg hoffentlich nicht berfehlen. Leute, Die einen folden Mangel an Patriotismus befunden, berbienen offfenbar feine Rudficht. Je frecher fie bas haupt er= heben, befto ftarter follten fie auf ben Ropf gehauen werben! Es ift noch nicht fo weit getommen, bag ein 3man= zigftel ber Bebolterung bas gangelanb einschüchtern fann.

#### Salbe Musftellungen giehen nicht.

Der Berfuch bes heuchlerischen Er= Generalpoftmeifters Manamater, in feiner Eigenschaft als Attionär ber Weltausftellungs = Gefellichaft einen Einhaltsbefehl gege ben offenen Sonn= tag" zu erwirten, ift natürlich geschei= tert. Dbwohl ber Bunbesrichter Jen= fins zu ben Sabbathiften hinneigt. wie aus feiner früheren berüchtigten Ent= scheibung zu ersehen war, fo tonnte er boch nicht ben Grundfat aufftellen, baß jeber beliebige Aftionar bas Recht hat, volltommen gefetliche Befcluffe eines frei gewählten Directoriums an= aufechten. Bon ben Gerichten ift alfo eine Ginmifchung mehr zu befürchten. Dennoch ift es zweifelhaft geworben, ob die Musstellung bis jum Enbe ies ben Sonntag geöffnet bleiben wirb.

Denn ber Befuch an ben Sonntagen ift bisher fo schwach gewesen, daß sich bas Offenhalten taum lohnt. Richt nur berbient bie Musftellungsgefell-Schaft tein Gelb, fonbern die Aussteller find ebenfalls ungufrieben. Für 40,000 Befucher 20,000 Garbiften, Bertäufer u. f. w. arbeiten zu laffen, ift in ber That tein Bergnugen. Das Directo= rium wird jest wahrscheilich "billige Sonntage" einrichten,b. h. ben Gin= trittspreis auf 25 Cents berunterfeten. Dazu ift um fo mehr zu rathen, als bie Ausstellug am Sonntge feinestreas vollständig, ihre Besichtigung also auch nicht so viel werth ift, als an ben Bo= chentagen .Alle Maschinen fteben ftill, im Induftriepalaft ftogt man alle Mu= genblide auf berhüllende Deden, bas Regierungsgebäude und bie meiften Staatsgebäube find gang gefchloffen, und nur im Runftpalaft ift wirklicher ungetrübter Genuß zu finden. hatten fich die Befürworter bes freien Sonntags bie Sache nicht gebacht. Als fie dafür eintraten, daß die Ausftel= lung am einzigen Rubetage ber Boche ber groken Daffe zugänglich gemacht werben follte, meinten fie natürlich bie gange, und nicht eine halbe ober biertel Musftellung. Gie glaubten nicht, bag es bem Belieben ber einzelnen Musftel= ler anheimgestellt werben würde ober müßte, ob fie ihre Sachen Sonntags zeigen wollten ober nicht. Da bies angeblich nicht zu vermeiben ift, fo ber= fuche man es zunächft mit ben billigen Sonntagen! Rommen die Maffen auch bann noch nicht, fo mag man nur ru= hig eingestehen, daß bie Wolle nicht bas Gefchrei werth ift. Nur ein unbernunftig eigenfinniger Menich perschließt fich beharrlich ber Gewalt ber Thatfachen.

#### Muswanderung und Armenpflege.

Mus Berlin wird folgendes berich=

"In Ruffifch-Polen waren im Jahre

1891 zahlreiche Platate verbreitet wor=

ben, die zur Auswanderung nach Bra-

filien aufforberten. Es wurde ben

Leuten borergahlt, es werbe ein neues

Polenreich in Brafilien gegründet werben; fie follten nur nach Bremen geben, bon bort murbe ihnen freie Beforbes rung beschafft werben. Es begaben fich baraufhin auch gahlreiche Musman= bererzüge nach Bremen, um bort zu er= fahren, bag es mit ber freien Baffage nichts fei, und um balb mittellos bagu= fteben. Rachbem fie in ben Berbergen ihr lettes Geld gelaffen hatten, berfiel bie Bremer Polizei auf ein etwas brat ftisches Mittel, fich ihrer ju entledigen. Sie ließ einen Gifenbahngug borfahren, erzählte ben Leuten, er gebe bireft nach Brafilien, und fchicte fo gegen 1100 Musmanberer auf fürzeftem Bege nach Berlin. Schlieglich mußte fich bieBers liner Armenbeborbe ber Leute annehmen und fie berpflegen, bis fle allmählich in ihre Seimath gurudgeschafft werben tonnten. Der Ortsarmenbets band Berlin erhob nunmehr aberRlage gegen ben Ortsarmenberband Bremen auf Erstattung ber hierburch verurfach= ten Kosten imBetrage von 13-14,000 Mart, weil Bremen fich jener Berfonen burch Abschiebung entlebigt und bie borläufige Fürsorgepflicht gröblich ber= legt habe. Gegen bas bem Rlageans trage gemäß berurtheilenbe Ertenntnig ber bremifchen Senatscommiffion legte ber berflagte Urmenberband Berufung ein. Er bestritt insbefondere bas Borliegen einer Abschiebung; was ber Rlager fo nenne, fet ja gar nicht bon ber Urmenbehörde veranlagt worben, tonne alfo auch eine Berpflichtung für ben Armenberband nicht begründen. Gs liege vielmehr einfach eine bon ber Boligei im Intereffe ber öffentlichen Gicherheit getroffene Magnahme bor, bie ben Armenverband als folden nicht berühre. Durch Urtheil bes Bunbesamtes für bas Beimathwefen bom 24. Juni cr. murbe jeboch unter Bermetfung ber Berufung bie verurtheilenbe Borenticheibung beftätigt. Der Berichtshof fah als erwiefen an, bag bie Silfsbedürftigfeit ber Unterftügten nicht nur in Berlin, fonbern bereits in Bremen erfennbar borhanben gemes fen fei und auch ber bortigen Urmenbehörbe nicht habe entgeben fonnen. Danach tonne es auf fich beruhen, wels che Behörbe die Entfernung ber Muswanberer unmittelbar angeordnet habe, ba foviel feststehe, bag bie Armenbehörbe, obwohl ber Rothwendigfeit eines Ginschreitens ber Armenpflege fich bewußt, bennoch es unterlaffen habe,

gen Fürsorgepflicht zu genügen." Der ganze Borgang spricht für fich selbst und bedarf wohl teines weiteren

"Abendpoft", tagfige Auflage 38,000. Ding gelaben ift, ober nicht.

#### Unichablich gemacht.

Kampfe verhaftet. 3mei ber gefährlichften Stragentauber unferer Stabt befinben fich feit geftern Abend in Saft. Ihr Ramen find "Ginger" McCann und John, alias "Stubby" Rhan. Die Burfchen betrieben ihr "Geschäft" in großem Dag= ftabe. Gie hatten fich ein Fuhrwert augelegt und fuhren in bemfelben auf ben Raub aus, um nöthigenfalls fcnell entfommen gu fonnen.

Muf bie Schnelligfeit ihres Pferbes schienen fie fich bei ihren Raubzügen auch gang berlaffen gu haben, benn fie gingen mit einer Tollfühnheit guWerte, bie wirflich bewundernswerth ift.

Um halb fechs Uhr geftern Abend, alfo noch am hellen Tage, trafen fie an ber 36. und Salfteb Str. B. T. Donohue von No. 3700 Emerald Abe. Che biefer fich's verfah, ftarrten ihm gwei Revolver in's Geficht und zwei Manner forberten ihn auf, ihnen ohne weitere Umftanbe feine Baaricaft auszuhändigen. 2118 bie Strafenrauber aber gu ihrer großen Entläuschung nur wenige Cents in feinen Lafchen fanden, ichlugen fie ihn gu Boben, traftirten ihn mit Fauftichlägen und Fußtritten und jagten bann in ihrem

Fuhrwerke davon. Aehnlich erging es Weslen McUr= thur von No. 3650 Union Ave., ber ben Begelagerern in ber Nahe feiner Wohnung in die Sande fiel. Rachdem er feine Brugel meg batte, begab er fich nach ber Polizei-Station an ber 35. und Salfteb Str. und melbete ben Borfall. Die Polizisten Murnane und D'Learn machten fich fofort auf bie Berfolgung ber Begelagerer, mit benen fie auch balb an ber 39. und Sal= fteb Str. gufammen trafen. Murnane fiel ihrem Pferbe fofort in bie Bügel und D'Learn forberte bie Strafenrauber auf, sich zu ergeben. Rhan schien aber feine Luft zu haben, biefer Aufforberung nachzutommen, er zog einen Revolver und richtete benfelben auf D'Learn, ber ihm jeboch bie Waffe entrif, ehe er Gebrauch babon machen tonnte. Beibe wurden nun übermaltigt und befanden fich balb auf bem

Wege nach ber Polizeiftation. Un ber 38. Str. und Emeralb Abe. gelang es McCann, fich gu befreien und aus bem Patrolwagen zu entfom= men. Poligift Murnane folgte ibm nach und rief ihm gu, ftill gu fteben. MIs er aber biefer Aufforberung nicht nachtam, frachte ein Schug und ber flüchtige Strabenrauber fant, bon einer Rugel in bie Geite getroffen, qu= fammen. Er wurde nach bem Counth= Hofpital gebracht, wo feine Berletun= gen für nicht gefährlicher Ratur ertlart wurden. Rhan murbe in ber Polizei= Station untegebracht.

#### In den Sanden des Cheriffs.

Der Sheriff ergriff gestern Rachmit-tag Besit von bem Gigenthum ber "Economical Drug Company", No. 121 Clarf Str., auf Grund eines Executionsbefehles, ben bas Superior=Ge= richt ausgeftellt hatte. Die eingeflagten Schuldforberungen erreichen bie Bobe pon \$39,637.45.

Die Thuren bes Locales wurben nicht geschloffen, ba bie Gläubiger bamit einverftanden find, bag bas Geschäft fortgefest wirb. Die Company war im Januar '92, mit einem Grundfapital bon \$50,000 incorporirt worben. Das Geschäft nahm balb einen beträchtlichen Umfang an, ba bie Baa= ren gu billigeren Preifen als in ben meiften Apotheten, bertauft murben.

Charles S. DeConnell, Brafibent ber Gesellschaft, gibt als unmittelbare Beranlaffung besBanterottes bieThatfache an, bag berichiebene Banten bei ber gegenwärtigen Unficherheit bes Gelbmarttes fich geweigert hatten,ausgestellte Bechfel zu erneuern. Dagu fam, baß, im Berhaltniß gu bem gro-Ben Geschäftsbetriebe, bas Grunbta= pital zu gering war.

Die Bertreter ber Gefellichaft berfuchten bergeblich, Gelb gu borgen. In Folge beffen war ber Banterott unber-

meiblich. Die Sauptgläubiger find bie folgenben: Chicago National Bant, mit einer Schuldforderung bon \$12,250; Jerry A. Wernberg, mit \$758.47; Charles Mears, \$778.75; Freberid G. Berger, \$3400, und bie American Erchange National Bant mit \$22,450.23.

#### Unheimlicher Fund.

Als gestern Nachmittag eine mit Baf: fagieren überfüllte Blue Island Abe .= Car bie Rreuzung bon Abams und Desplaines Str. paffirte, ethob fich ein alter Mann und berließ ben Bagen. Muf feinem Sige blieb ein Stud Basröhre liegen, bie mit einer Bunbichnur berfeben war. Der unbeimliche Gegenftanb murbe querft bon einem jungen Manne bemerft, ber auf ber gegenüberliegenben Geite faß. Er fprang fofort bom Wagen herab, mit bem Ausrufe: "Seht Guch por, eine Bombe; fie wird losgeben!" Diefe Borte fielen in der That "wie eine Bombe" zwischen bie Paffagiere, bie Sals über Ropf ihre Plage berliegen und auf bie Strage binabfprangen. Der Stragenbahn= wagen wurde balb barauf jum Stillftand gebracht und mit großer Borficht eine Untersuchung angestellt. Das Studden Gasrohre lag noch immer auf bem Gige, aber nichts beutete an, bag eine Explofion bevorftanbe. Der Conbucteur faßte fich folieglich ein Berg, nahm die permeintliche Bombe auf und übergab fie einem Boligiften, ber fie nach ber Desplaines Str.=Station brachte. Die Röhre ift feche Boll lang und einen halben Boll im Durchmeffer. Beibe Deffnungen find mit irgend eis nem weichen Material zugeftopft. Un bem einen Enbe ragt eine fleine Bunbfcnur herbor, welche anscheinenb einem "Feuercrader" entnommen ift. Capitan Mahonen wird eine Inspection vor-nehmen luffen, um festgustellen, ob das

#### Gebemuthigt.

3wei Strafenrauber nach heftigem Die Dennfylvania Bahn bereit,ihre Geleife hodjulegen. Rachbem bie Chicago & Northive=

ftern = Bahn fich ju ber Sochlegung ihrer Beleife bereit erflart hat, icheint bie Penninlbania=Bahn=Gefell= icaft nicht abgeneigt, mit ber Stadtbe= hörbe betreffs biefer Frage in Unter-hanblung ju treten. Der Ginhaltsbefehl, welchen bie Bahngesellschaft er= wirft hatte und burch welchen es ber Stabt unterfagt war, ihre Geleise an ber Stewart Mv., amifchen ber 43. und 61. Str. aufzureigen, ift nämlich aufgelöft worben. Cobalb bie Beamten ber Bahn biervon hörten und erfuhren, baß es ber Stabt jest freifteht, ihre Beleife gu entfernen, erfuchte ihr Bertreter, Unwalt Leifch ben Corporations= anwalt Rraus um eine Unterredung. Et verfprach Alles thun zu wollen, um ben Forberungen ber Stadt gerecht gu werben, nur folle man vorläufig bon bem Aufreigen ber Geleife abfehen, bis Generalanwalt Brooks und ber Bice-Prafibent ber Bahn, die fich bereits auf bem Wege befinden, hier eingetroffen. Man erwartet, bag bie Benannten fich bereit erflaren werben, mit ber Stabtbehörbe betreffs ber Sochlegung ihrer Geleife fühlich von Archer Abe. und auch in anberen Theilen ber Stabt, in Unterhandlungen zu treten, zumal die Bahngefellichaft fehr wohl weiß, bag fie fich fest in ben Sanben ber Stadt= behörde befindet. Die Benninlvania= Bahn ift nämlich im wiberrechtlichen Befige ausgebehnten Grunbeigenthums. welches ber Stadt gehört. Corpora= tionsanwalt Rraus ift eben mit ber Musarbeitung einer Orbinang befchaftigt und follte biefe bom Stabtrathe angenommen merben, fo wird berBahn bie Benutung gahlreicher Strafen und

Seitengaffen entzogen werben. In ahnlicher Lage befindet fich bie Beftern Indiana-Bahn, bon ber man erwartet, baß fie ebenfalls inRurge mit ber Stadt in Unterhandlung treten

#### Das heutige Lincoln Bart-Concert.

Die Sand'iche Rapelle bringt heute Abend um halb acht Uhr im Lincoln Bart bas folgenbe Programm gur Durchführung:

Marich, "Caprivi", Ouverture, "Italian Styl", Balger, "Frobe Laune",				٠.	6	iffmers chubert Baper
Selection aus "Der Bettelftu "Spanifder Tang",	bent.	",		• 9	tor	Strauß ztowsti
Ouberture Balger, "Girofle-Girofla",					ua.	S.coca
Fantafie, "Marich durch Afr Berftreuung: Boltslieder						
Fantafie, "Albion",						

#### Reb. Ralvelage todt.

Rev. Ferbinand Ralvelage, bon ber tatholifden St. Franciscus-Rirche, ift gesternAbend um 7 Uhr fanft entschlafen. Pater Ralvelage wurde im Jahre 1829 in Deutschland geboren und fam bereits im Sabre 1847 nach Chicago. Er mar, weit über bie Grengen feiner Gemeinbe hinaus, allgemein beliebt.

#### Aury und Reu.

\* Der Grecutib-Musichuf bes "Chicago Turnbegirfs" fowie ber "Weftfeite Sangerfrang" find bem Beifpiele anberer Bereinigungen gefolgt haben bem Couverneur Altgelb Dan= fesbefdluffe anläglich ber Befreiung bon Reebe, Schwab und Fielben überfanot.

\*Der neu ernannte ruffifche Gouberneur von Sibirien, General S. M. Dontovsty, befindet fich hier in ber Stabt. Bisher hat er es gut berftanben, fein Incognito gu mahren. niemand weiß, wo et fein Quartier bezogen hat. Der ruffifche Conful gibt inbeffen gu, baf ber Gouverneur hier weile und ichon verschiedene Mafe die Ausstellung befucht habe.

\*Rofario Greco, ber Staliener, ber am Sonntag Jofeph Berre von No. 430 Clart Str. bet einem Streite, nabe Bernice, 31., burch einen Rebol= berichuß töbtete, ift geftern bon ben Coronersgefcomorenen jum Proceffe feft= gehalten morben.

\* Tropbem bie "Abendpoft" thatfächlich teine Concurrent bat, bemüht fie fich, ben Lefern immer Befferes gu bieten. Diefe Beftrebungen werben auch anerfannt.

\*Der 57 Jahre alte PhilippSween= bart, aus Danton, D., wurde geftern, bewuftlos bor bem Bullman-Gebaube, an bet Ede ber Mbams Str. und Didigan Abe., liegenb, aufgefunden unb nach bem County-Hofpital gebracht. Dort conftatirten bie Mergte, bag er einen Sonnenftich erhalten hatte.

Der Baufdreiner Otto Genfert fiel Montag bei ber Arbeit von einem Gerufte auf einen Gifengaun nieber und erhielt babei Berlehungen, bie außerft fcmerghafter, aber nicht gefährlicher Ratur find. Er wurde nach feiner Bobnung, Ro. 5210 Salfteb Str. gebracht.

\*Der Ro. 202 G. Taplor Str. wohnhaft gewesene Anton Marcia ftarb mahrenb ber borvergangenen Racht in Folge bon Berlehungen, welche er erlitten hatte, als er, am 7. b. M., an ber Ede ber 12. und State Str.bon einem Rabelbahn = Bagen mebergeworfen

\* Salvator, ein reines Malgbier ber Conrad Seipp Brewg. Co., zu haben in Flafden und fäffern. Zel. Couth 869.

3m billicen Artanfas wohnen gwei Brüber mit Ramen Jorban. Toe ift eine ungewöhnlich agreffibe Ratur, Sam bon etwas ruhigerem Befen. Rurglich fungirten beibe bei einem Reis denbegangnis als Bahrtuchtrager. Sam nahm Gelegenheit gu bemerten: "Gs mare feine ichlechte 3bee, ein Brabgewölbe für unfere Familie gu bauen." - "Ratuelid," antivortete Joe aiftig. "Natürlich," annwortete Joe giftig. "Da wirbest Du wohl die erste Gelegenheit benüßen, um Deinen toftbaren Robaver zwerst barin unterzubringen, nur um mir ben Rang abzulaufen."

#### Eine englifde buddhiftifde Zeitung

In Ralfutta ift bor Rurgem eine Zeitung gegründet worden, welche es fich gur Aufgabe fest, ben Gammelpuntt für alle buddhiftischen Beftrebungen in ber gangen Welt gu bilben. Ste ift bas Organ ber "Bubbhagana Mahabobhi Society", einer im Mai 1891 gu Colombo auf Cenfon confti= tuirten Gefellichaft, beren Brafibent ber hohepriefter h. Sumangala und beren Direttor ber Colonel S. G. Cleott, ber Berfaffer bes auch in beut= fcerSprache ericbienenen buddhiftischen Ratechismus, ift. Die neue Zeitung wird unter dem Titel: "Journal of the Mahabodhi" als Monatsschrift in eng= lifcher Sprache herausgegeben. 2113 Rebatteur zeichnet ber Generalfecretar ber "Mahabodhi Society", S. Dhar= mapala in Raltutta. Die Gefellschaft trägt ben Ramen bes heiligften Ortes, ben es für ben Bubohiften auf ber Belt gibt, jenes berühmten "Buddha Gana" too Sibbartha, ber Ronigsfohn aus bem Stamme ber Satna, unter bem Bobhibauine nach futchtbaren Ram= pfen mit ben Machten ber Finfternif bie bochfte Weisheit erlangt hatte und gum allwiffenben Bubbha wurbe. Daher trägt auch jede Nummer ber Beitung die Abbildung bes Mahabodhi-Tempels zu Bubbha-Gana als Bignette auf bem Umschlage. Die Gefellschaft erftrebt gunachft bie Errichtung einer hoben Schule in Bubbha-Bana, fowie eines Rlofters für Bhitshus (Bettelmonche), welche die buddhifti= ichen Länder China, Japan, Siam, Cambodja, Burmah, Cenlon, Chittagong, Repal, Arafan und Tibet vertreten. Des Beiteren hat fich bie Gefellschaft bas Ziel gefett bie philoso-phischen und ethischen Lehren Buddhas gu verbreiten, leberfehungen ber Sans= frit= und Pali-Schriften in die engli= sche Sprache, sowie in die indischen Bolfsfprachen beforgen gu laffen und für bie Berbreitung bes Budbhismus gu wirfen. Die neue Zeitung will bas Binbeglied zwischen ber Gefellichaft und ben budbhiftischen Ländern bilben. Die borliegenden Rummern bes neuen Blattes zeigen, baß tüchtige, zielbe= wußte Manner an der Spige fteben, bie nicht nur alles geeignete Material aus ben bubbhiftifchen Lanbern berbeigiehen, fonbern auch ben Arbeiten ber europaifchen Gelehrten volles Berftanb= niß entgegenbringen. Mar Müller, Fausboll, Olbenberg, Sadel, Schopenhauer und viele andere Forfcher werben in ben Auffägen fehr häufig citirt und ihren Unfichten wird höchfte Beachtung gefchentt. Dies fann auch faum Bunber nehmen - find boch die Urtheile ber Genannten über ben Budbhismus fo gunftig, baß fie taum noch bon benen ber Bubbhiften übertroffen werben fönnen.

#### Ber war der erfte Beltumfeglerin.

Der Direttor und Profeffor ber

Boologie am Parifer Mufeum, Alfons Milne-Ebwards, hat fürzlich an diefem Inftitut einen eigenen Rurfus ber Raturwiffenschaften für Forschungsreifende eröffnet. In feiner erften Borlefung widmete Milne-Edwards bem Reifenden Bilibert Commerfen, melder auf ber Fregatte "La Bonbeufe" die berühmte Beltumfegelung Bougainvilles mitmachte, eine langere Ausführung. Er schilderte bie Mühfale und Beschwerben, welche biefer Gelehrte in ben Sahren 1766 bis 1773 erbulbefe und Die feinen Tob herbeiführten. Bei biefem Unlaffe mar auch bie Rebe bon einer außergewöhnlich muthigen und bigebungsvollen Frau, berenname berbient, ber Bergeffenbeit entriffen gu werben. Als Commerfon auf 38le=be= France ftarb, wurde bie ungeheure Menge feiner Schriften und werthvollen botanischen und zoologischen Sammlungen, in 32 Riften berpadt, nach Paris geschickt. Das Berbienft, daß biefes toftbare Material erhalten, baß es in einem außerorbentlich geord= neten und wohlpraparirten Buftanbe nach Frantreich tam, gebührt einem Diener, welcher Commerfon bom Tage ber Ginschiffung an begleitete. Nean Baret - unter Diefem namen wurde ber Begleiter Commerfons in ben Baffagierlifte bet "Boubeufe" geführt war ein Mufter von Genauigfeit, bon gutem Willen, bon Wiberftanbsfähig= feit gegen alle Strapagen. Er hielt bas große herbarium, bas Commerson auf ber Reife anlegte, in Ordnung, praparirte Pflangen und Thiere, turg, ein Belehrte tonnte fich feinen befferen Sandlanger munichen. 211g bie "Boubeufe" bie Infel Tabiti anlief, ging Baret querft an's Land. Er wurde bon ben Wilben umringt, welche fofort in ben Ruf ausbrachen: "Das ift eine Frau!" Sie irrten fich auch nicht. Mit großer Mühe tam bie merfwurbige Frau wieber an Bord und geftand nun bem Commandeur Bougainbille, baß ber brennenbe Bunich, ju reifen, und ihre Zuneigung für Commerfon fie beranlaßt habe, Mannerfleibung angus legen und ihrem Gebieter gu folgen. In Amerita, in ber polynefischen Enfelmelt, im indifchen Archivel, auf Daba= gastar, begleitete fie ihn ungertrennlich. Jeanne Baret, welche Die erfte Weltum= feglerin war, ftammte aus einem Dorf in ber Bourgogne. Gie mar im Sabre 1747 geboren. Rach bem Tobe Commerfons blieb fie auf Isle=be=France, wo fie einen frangofifchen Golbaten bei-

Brauereien.

#### Telephon: Main 4383. PABST BREWING COMPANY'S Klaichenbier

für gamilien.Bebrand. Daupt: Difice: Ede Indiana und Desplaines Str. H. PABST, Manager.

WACKER & BIRK
BREWING & MALTING CO.
Difice. 171 R. Der Platnes Str., Schauteri: Ra. 171—181 R. Desployated Str.
Brauerri: Ra. 171—181 R. Desployated Str.
Brauerri: Ra. 18—182 R. Herton Etr.
Gevator: Ra. 16—22 M. Judiana Str.
15agli

#### An Dospeplia Leidende

Sier ift etwas für Gie gu lefen Magenbefdwerden geheilt durch Soods.



Miss Jennie Cunningham Couth Rewcaftle, De.

"MIS ich anfing Goods Sarjaparilla zu nehmen, fonnte ich nur febr leichte Speifen genießen, ohne ichred liche Schmergen in meinem Magen gu berfpuren. 30 batte andere Debicinen berfucht, jebot ohne Erfolg, Roch ebe ich eine Glaiche bon Soobs verbraucht batte, fahe ich, bag es mir nütt. 3d gebrauchte es weiter unb murbe beffer, mahrenb ich 5 Flafchen gebrauchte, und jest

#### HOOD'S Sarsaparilla HEILUNGEN

Schmergen gehabt und bin ber Anficht, bag es feine Mehicin für Dusnenffo giebt bie Londs Gorfangville gleichkommt. Dein Appetit ift ausgezeichnet und meine Gefundheit bedeutend beffer als feit Jahren."-Frl. Jennie Cunninbham, Go. Remcafile, De.

& cos Pillen heilen Berftopfung burch bie Bie berherftellung der ringelnden Bewegung in dem Rabs Long

#### Todes:Anzeige.

Freunden und Befaunten die traurige Bachricht, das unser gesichter Gatte und Bater August. Der und Eber August. Der Aufliche Der auch einer langwierigen Kranspiel. w. Allter von 52 Jahren und 4 Monaten, aus 10. Auflicitig im Herrn entschlaften ift. Die Beerdigung finself auf 13. Aufl. Dennerhag, um 9:30 Uhr Morgens, vom Trauerbatte, 2Fr. Milliam Err., nach der Andreas-Kriebe und von der Norwesbatte. Die trauernden sinterbliedenen bitten um Ihre fille Kasilnabe.

Leilnahme.
Leilnahme.
Pauline Brauer, Gattin.
Pauline Brauer, Gattin.
Pertha, Wilbelm, Abolf, Mina.
und Karl, Kinder.
Friederika Fauer, Mutter.
Priederika Fauer, Schwiegerfohn.
Klara Brauer, Schwiegerfohn.
Klara Brauer, Schwiegerfohn.
Pie mich bier geliedet,
Allen, benne ich befannt.
Die mein Abichted jeht betrübet,
Ilebergeb' ich Gottes Land:
Gott verlorge, Gott belgüße,
Gott berforge, Gott belgüße,
Gott berforge, Gott belgüße,
Gott berforge in Such nibe.
Alio ist mein Laus belgelt.
Gute Nacht, du eitle Welt!

#### Todes-Alnzeige.

Freunden und Bekannten die trautige Rachricht, das unfer geliebter Gatte und Later Karl Fritf d. Dienstag, den II. Juli, um 4 libr, nach langem Leiden entschlafen ift. Die Beerdigung findet sott am Freitag, den 14. Juli, um 1 libr dom Temuerbaufe, 150 Canalport Ade., aus nach Laddebeim. Im stilles Beileid ditten Beileid bitten Ratharina Fritich, Gattin, nebit Rinderi

#### Todes:Ungeige.

Fremben und Befannten die trausige Nachricht, daß unier lieber Sohn Walfere im Affer von 9 Monaten, nach furzem Leiben gestorben ist. Die Breetdigung sindet Freitrag, den 14. Juli, um 1 Uhr, vom Trauschaufe, 871 B. 21. Str., nach Conscordia statt. Um stille Theilnahme ditten die die betribben Elfern und Geschwisker. med Eine der Machallage der Modern und Elfert und Geschwisker.

Todes-Anzeige.

Freinden und Befannten die traurige Racheicht, daß unsere liebe Tochter Ballie, im Alter won 1 Jahr 4 Monaten gestorben ift. Die Beerdigung sindet am Lonnecstag, den 18. Juli, um 2 ihr, dom Trauerbaufe, 1688 R. dossted Str., statt. Um stille Theilanden bitten die betrübten sinterblieben Und Pauline Dieterich. Todes:Mingeige. Freunden und Besonnten bie trautige Aodricht, bak unfer geliebtes Tochtechen Elfa im Alter bon 5 Monaten fanft in Sorrn entichlaten ift. Die Berrbigung finder Frettag, ben 14. Juli, Bornittags ill Uhr, bom Traucebaufe, Ede Bellington und Afheland Mr. nach Courerfie firt.

### Uhr, bom Ernperman. land Abe., nach Concerdia ftatt. Otto und Minnie Ocimann, nebft Kindern,

Dantfagung. Allen Freunden und Befannten, die fich so gabli-eich an der Beerdigung meiner geliebten Frau Em bi ie Bernarh getheiligten, sowie sie die bie re den klumenspenden, und den Beauten der Nattbeutschen filde Nr. 7 spreche ich biermit meinen innigsten Dant

3. Bernars, nebft Rind

# Carpenter - Union of Chicago and Cook County.

BRANCH No. 3= verfammelt fich jeben Mittwoch Abend, 8 Uhr. in Schicks Hatle, No. 401 Blue Island Ave. Wittglieber werden aufgenommen in der Berfammlung. Winmbmim



Kurhellen,

in Fritz' Grave, Gde bes Bereins berglich einlaben. Bur qute Mufil. trante und reefte Bedienung ift beitens geforgt. mifria Sas Arrangements-Comite.

#### Hebammen : Schule (Chicago College of Midwifery)

fein 20. Comefter am erften Mittwod im September b. 3. Rur regulare bom Stante autorifirte Aergte erfbei-len ben Unterricht. Atheres bei mifbw Dr. Scheuermann.

No. 191 G. North Ave., Edle Murling. Berfiehrt in juverläffigen Beicaften?

Frank's Collateral Loan Bank, Offices: 153 Clark Str., zwischen Madison & Monre
259 State Str., zwisch, Jackson & VanBure Das zuberläffigfte und billigfte haus in Chicago, um Gelb auf Diamanten und Schmucklachen zu leihen. Aicht abgeholte Diamanten für Die Galfte bes ge-udbilichen Preifes. 10mg, fnm, Ij

Muf leichte Mbjahfungen. Damen-Claaks, Iackets, Wrappers, Kielder-itelle, Uhren, Wanduhren, Schmucksschen und Silberwaaren, laater nede Maaren. Her-ser Manner-Kleider, fering gemacht ober nach Rag angefertigt, 1ehr billig. THE MANUFACTURERS DEPOT.

#### C. F. W. LEUTZ

Restaurant u. Bierhalle, 19, 21 und 23 R. Clarf Str. Großes elegantes Lotal befonders für Samilien befuch geeignet. Importirte Liere! Große Muswohll birett importirter Weine! Borgugtiche Ruche! Sonalf

Chas. Ritter. Saloon und Reftaurant. Feinste beutiche Rude, vorzügliche Gotel
15agij 10 & Clark Str., Chicago, 3%.

### Das deutsche Dorf Weltansitelluna

Midway Rlaisance. Große fulturhistorische Attraction!

Gruppen typischer deutscher Bauernhäufer. Ritterburg und Rathhans mit aufturfifforifdem Mufeum.

- Die berühmte -Bidille'idje Sammlung von Baffen aller Zeitalter.

#### =Aroke germania-gruppe,= befiehend aus

50 Siguren in hilfbrildfen Trachten. Intereffante Schauftellung deuticher Induftrien.

Mittelafterliche Weinstuben und Deutidie Bierwirthichaft

für 8000 Gafte mit borguglides Deutider Rude. Im fchattigen Congertgarten-

#### Täglich zwei große MILITAIR-DOPPEL-CONZERTE

bon quoerte enen Jufanterie: (Garde) und Cavafferie: (Garbe du Carps) Rayels ten in voffer Uniform unter reitung bes igl. preut Dinfif Sitectord Cb. Binidetwent und bes Stabstrompeters G. Deroid. -3log

62. und 63. Str., gegenüber ber Weltanefteffung. Jeden Zag ob Regen oder Connenichein.

Sonntags einfat., um 3 und 8.30 Rachm.) Der kühlste Plan in Chicago:

# Trodenfter, teinließer, bübisheire nub gemüthlichster Bergnügungsplat in Chicago. Rein Schmus, fein Etaub. Befter blat jum Bejuch an Regentagen. 20 Juh von allen Cifenbahren. WILDER WESTEN

und gongref der waahalfigften Bleiter in der Belt.



18,000 Sige. Ueberdachter Großer Stand. Werden Buffel, wilder Stiece und "Mating Broachos". Dackbahn, Illinois Central», Gabel., elettrische und Bferdebahnen balten um Eingang am 63. Strake. Einkritt, 600. Kinder unter 10 Jahren, 25c. Logen und Aogenfine jum Bertauf in McIntofp's Bibliothet, 31 Monroe Str. Bopulaire Breife im Westancant auf dem Plage. ber

### Alt-Wien.

E giebt nur e in' Raiferftabt

Täglich von II Uhr an Concert von Hazai Natzi's ungarifcher Kapelle. Abende bon 4 Uhr großes Militar:Congert

#### Des Boftabellmeifters C. M. ZIEHRER.

mit feiner fechzig Mann ftarfen Militartapeffe der Doch: und Deutschmeift:raus Wien. bm

# Schweizer Alpen.

Das großarligfle Panorama der Well.

### MidwayPlaisance.

**UNGARISCHES CAFE** 

und Concert-Pavillon Midway Plaisance, nabe Erttage Grave Mbe. Gingang. Einzige freie Schauftellung auf dem Plate. Befte Spezialitäten und fonftige Uttractionen. - Mucs frei. -

#### Miffitar : Mufit auf dem Promenadendach. Nürnberger Bratwurst-Glöcklein, Buhaber: FRANZ TRIACCA.

MIDWAY PLAISANCE. Ru jeder Tageszeit: Rüchberger Bratwürtle mit Sauerkrant. Schonhofens Gdelweiß

be per Blag.

19inla

#### ORIGINAL WIENER CAFE. Cafe, Restaurant und Conzerthalle. WILHELM GRIESSER, Gigenthumer

Midway Plaisance, weillich von Jerris Rad. Wir haben unfere eigene Baderei und Com bitorei, Jeecream und Coda-Fontaine. Lijudul

#### Manrischer Palast. MIDWAY PLAISANCE.

Die beste Schauftellung am Midman, Caftais Banovieum von Berlin. — Das magische Ladvrind: — die Arnfels-Poble. — 1000 Micherlpis-gelüngen Giert eigenen Berlon. — Der Palmen-Gar-ten. — 50,000 Merlonen haben diese Munder besichtigt am 4. Juli. — Sintelit 236.

## Hagenbecks Zoologische Arena,

MIDWAY PLAISANCE Bunderboll Derfürte wilde Thiere, Löwen 30 Pierde, u.i.w.—n röftle Sammlung felligere Affen mid Bapageien. Dier Borftellungen taglig. . Gin tritt: 50e Keftaurent mit populären Preisen. —is

#### Großes Fall frei-Concert Jeden Abend in

Spondlys Garten, ECKE CLARK und DIVERSEY STR. 1 Bled nördlich vomandpuntt b. Rordfeite-Rabelbagu.

HAVERLY'S CRITERION GARDEN THEATRE. Eedawid Str. nade Divilior. Amerikas Defies Saudeville Theater. Der deliebte Jamitien: Aufenthalfs. Zwei Borstellungen täglich 2.30 Rachm. und 8.15 Ab. Populäre Verfel Matinee: 15c. 25c u. 50c; Abends: 15c. 25c, 50c u. 75c.

CLARK STR. THEATER. CORINNE in Scristo, Jr. 100 Stimpler. Matinoes: Domerougs, Sumstags und Sonnlags.

OOD SALARIES BRYANT & STRATTON BUSINESS COLLEGE,

OOD POSITION

#### Bergnügungs-Begweifer.

MIt : Bien-Didmay Plaifanes. Mubitorium-Mmerica. Buffalo Bill's Bilber Beften-63. Str. Chicago Obera Soufe-Mi Baba. Criteri's n-Caberly's Specialitäten. Deutides Dorf-Dibman Blaifance bagenbeds Mreng-Midman Blaifance. Soolebs Th. - The Brofeffor's Lobe Storp. The Grotto-Baudebille:Aufführungen. Trocabero-Rufifer und Tonger.

Wie die Locomotivbfeife entftand. Bur Geschichte ber Locomotivpfeife hat bor Rurgem Benri be Barville eine intereffante Notig veröffentlicht. Beginn des Jahres 1833 fuhr die Locomotive "Simfon" der Bahn bon Leicefter nach Swannington auf dem Stragenübergange bei Thornton auf ein Fuhrwerk, das, mit Butter und Eiern beladen, jum Martte nach Leicefter Der Locomotivführer hatte, um fein Raben anzufündigen, nur das da= mals gebräuchliche born gur Sand, und fo tam es, daß das Fuhrwert nebst In= halt gang zertrümmert murbe. Der Fall machte damals viel Auffehen. Noch am felben Tage begab fich der Director der Bahn Ufhlen Bagfter nach Allten Grange, wo bamals Beorge Stephen= fon wohnte, um mit biefem, ber im Berwaltungsrathe der Bahn und auch einer ihrer Hauptactionare mar, das Greigniß zu befprechen. Bagfter fragte bei diefer Unterredung, ob man nicht pielleicht auf ben Locomotiven ein Signalhorn anbringen tonne, das bom Dampf in Bewegung gefett würde. Stephenson bezeichnete Diefen Bedanten als einen febr auten und meinte, daß man einmal einen Berfuch, ihn gu ber= wirtlichen, machen muffe. Das erfte Dampffignalhorn wurde dann bon einem Musit=Inftrumenten=Fabritan= ten bergeftellt, und mit feiner Wirtung mar man fo gufrieden, daß der Bermaltungsrath der Bahn beschloß, alle Lo= comotiben berfelben mit folden Pfeifen auszustatten. Borber allerdings mußte man auch noch das getödtete Pferd, den zertrümmerten Wagen, 50 Bfund But= ter und 80 Dugend Gier, die bei dem Unfalle vernichtet waren, bezahlen; Die heutige Locomotivpfeife verdankt man alfo eigentlich jenen 960 gerbrochenen Giern. Dann murbe auch eine Ber= ordnung erlaffen, durch welche die Benugung bon Locomotiven ohne Dampf= fignalhorn bei bober Strafe verboten wurde. Bald jedoch trat die Dampf= pfeife an die Stelle bes Dampffignalhorns. Schon die erfte frangofische Bahn, die bon Paris nach St. Ger= main, hatte 1837 Locomotiven mit fol= den Pfeifen. Nach Berah Colburn foll die Dampfpfeife in ihrer heutigen Form auf den Locomotiven von Gyfe, dem Maschinen=Ober=Ingenieur Eisenbahn von Liverpool nach Man= chefter, im Jahre 1835 eingeführt fein. Gin Arbeiter ber Firma Charp Roberts au Manchester, Namens Turner, hatte bei Montage=Arbeiten in den Werten von Dowlais in Bales eine Pfeife gefeben, die durch den Schwimmer eines Dampfteffels in Bang gefest wurde; nach einer von ihm davon angefertigten Beichnung führte Gufe bann die Loco= motivpfeifen aus. Go bat, wie man fieht, auch die Locomotivpfeife ihre Be-

#### Bergeffen und wieder berühmt.

dicte.

Wie ein zu feiner Lebzeit berühmter und bewunderter, aber bon der Rach= welt vollständig vergessener Rünftler burch einen Zufall plöglich wieder an das Tageslicht gezogen werden fann, hat fich diefer Tage in London gezeigt. Dort murde bor einiger Zeit ein ichones altholländisches Gemälde, welches zwei beinahe lebensgroße musicirende Berfonen darftellt und dem Maler Frang Bals jugefdrieben wurde, um die Summe bon 4500 L. vertauft. Da ber Räufer aber balb barauf links in ber unteren Ede des Gemäldes ein un= befanntes Monogramm, welches aus ben Buchftaben 3. 2. und einem Sternchen bestand, entdedte und deshalb zu ber lleberzeugung tam, daß das Ge= malde unmöglich ein echter Franz Hals fein tonne, tam es zu einem Prozeß, in welchem auf Seiten der beklagten Par= tei ein Sachverständiger, Joseph Grego, auftrat, der eine besondere Methode er= funden hatte, um durch Sin= und Ber= drehen des Gemäldes alle Buchstaben bon F. hals herauszulefen. Diefes Runftstud scheint auf die hanptsächlich aus den Rreifen bon Gevatter Schnei= der und Sandichuhmacher bestehende Burn einen folden Eindrud gemacht gu haben, daß der flägerische Theil es für rathfam hielt, den Wahrspruch nicht abguwarten, einen Bergleich einging und für ben fogenannten &. Bals die Summe von 4000 L. bezahlte. Der Bertheidiger der Gegenpartei meinte dann in feiner Schlugrede, daß jest alle Parteien, mit Ausnahme einiger allzu kluger Runftkenner, welche nun mit bem Strumpf auf dem Ropfe nach Saufe gehen tonnen, befriedigt feien. Bu Diefen "allzu flugen" Leuten ge= hörte aber auch Dr. U. Bredius, eine ber erften Autoritäten in der Beurthei= lung altholländischer Gematte. Er ftellte fest, daß das Monogramm 3. L. mit bem Sternchen nur auf den Ramen bon Judith Lenfter, eine harlem'iche Malerin aus der Zeit und in der Richtung bon Franz Hals, paffe. Diefe Frau wurde wegen ihrer Genialität bereits bon ihren Beitgenoffen gepriefen und verherrlicht, Schrevelius nannte fie einen rechten Leid-ster (Leitstern) in ber Runft, woher fie auch den Namen habe." Diefes Wortspiel mit ihrem Ramen findet man in ihrem Mono= gramm, das also aus ihrem Bornamen. bem erften Buchftaben ihres Familien= namens und bem Sternchen beitebt. welches die zweite Gilbe des letteren barftellt; es ift dies eine Art und Beife bes Monogrammirens, welche im 17. Jahrhundert häufig gebraucht murde. Auf diefe Beife mare alfo eine Runft= lerin, die dem Meifter Frang Sals am feiner Schiller, erreicht hat, aber bisber nur dem Namen nach bekannt war, der Berfengt: Gin Ranu in Laundro jum Bügeln mit Bergeffenheit wieder entriffen worden. 707 Lincoln Apa.

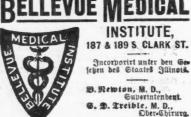
#### AUES WED SAT SUN THUR! FRI. Aebraucht an jedem Wochenlag, bringt Ruhe am Sonnlag.

Bum Grabfteinreinigen. Bum Meffer poliren. Bum Auffrischen bon Deltuch. Bum Scheuern von Boden. Rum Beikmachen bon Marmor. Bum Befchirrmafchen.

Jeder braudit's ju 'was Anderem. Rum Muffrifden bes Delanftrichs. Bum Muswaschen von "Sints." Um Metall glanzend zu machen. Rum Schenern bon Babewannen. Rum Reffelicheuern. Bur Befeitigung bes Roft's.

Es ftehen übrigens noch weitere Unterfuchungen über die anhängige Frage in Musficht, die bemnächft beröffentlicht werden follen.

## BELLEVUE MEDICAL



INSTITUTE. 187 & 189 S. CLARK ST. Incorporirt unter ben Ge-feben bes Staates Juinois. 23. Remton, M. D., Berlaugt: Mafdinen Madden an hofen. 413 28. Chicago Ave.

Diefes Inftitut befist Borgüge über jede ann: lice Unftalt in der Welt in Bezut auf wif-fenfchaftliche und zwedmäßige Behandlung aller geheimen, Rervens und dronifden Beil ber Stab feiner Mergte aus gebilbeten Debi-

inern mit langer und gereiftet Erfahrung, die fit en ersten hofpitälern und Universitäten Europas und Imeritas erworben haben, besteht. Weil Dr. B. Newton, der Superintendent, nach erfreut.
Beil das Privat-Ladoratorium, welches mit bem Bellevie Medical Institute verbunden ist, das bollsfändigkein Amerika ist, mit den besten und theuersten Heinden und Chemisalien, die in allen Theilen der Weilen bereicht dereinen Beier Wir machen eine Specialität von allen geheimen, Rerven: und hronissen hauft geheimen, bot, bw. Greenstingen, e. Uhr Monwittags die Alfrynden.

Rrantheiten. Grechftunden: 9 Uhr Bormittags bis 8 Uhr Abbs.

Sonntags vou 10 — 12. Confultation in allen Sprachen, perfonlich rber brieflich, fret. **BELLEVUE MEDICAL INSTITUTE** 187—189 S. Clark Str., Chicago, 3ff.

#### Aleine Anzeigen.

Berlangt: Männer und Anaben. (Ungeigen unter biejer Rubrit, 1 Cent bas Wort.) Berlangt: Rellner (Baiters). 265 G. Clarf Ctr

Berlangt: 2 Borbügler an Sofen. 1297 2B. 17 tr., nabe Rodwell Str. mibofric Berlangt: Ein alterer Mann, um ein Bferd gu erforgen. Gutes heim für ben richtigen Mann. 430 t. Lincoln Str.

Berlangt: Gine britte Sand an Brod. 3402 Arche Berlangt: Gin Junge, welcher Die Baderei erlernen will. 838 B. 12. Str.

Berlangt: Unberheiratheter Mann für Farmarbeit. g Meilen von Chicago. Deute nachzufragen, 529 S. Rorgan Str. Berlangt: Butcher, im Store mitgubelfen; mut auch Burft machen. 178 28. Biace. Berlangt: Gin junger Mann, im Restaurant gu ar-beiten. 173 E. Chicago Abe.

Berlangt: Gin guverläsfiger Mann, einen Bader magen gu fahren auf Commission. 3210 G. Dalftet Berlangt: Cofort, ein Cate:Bader. 3210 G. Sals Berlangt: Gine zweite Sand an Brob. 3138 Bal. Berlangt: Gin Deutscher Barbier. 44 Billow Etr.

Berlangt: Junger Butder, um Chop gu tenden. 1221 63. Str. Bertangt: Gin anftandiger Junge, im Drugftore ju arbeiten. Rachzufragen 206 B. Divifion Etr. Berlangt: Gin Junge in Architects-Office; muß englisch fprechen. Offerten: D. 26, Abendpoft. Berlangt: Gin guter Choptenber. 1048 Milmaufee Berlangt: 2 Manner für Ruchen= und Sausarbeit. 180 Ranbolph Str.

Berlangt: Porter. 875 N. Leavitt Str. Berlangt: Junger Mann, um Retail-Baderwagen ju treiben und zwei Pferbe gu beforgen; muß beutich und etwas englisch tonnen. 3151 C. State Str. Berlangt: Gin junger Bader als britte Sand an Brob. 4753 Laflin Str., nabe Afhland Abe. Berlangt: Bartenber; ein Scanbinabier borgegogen. 246 R. Man Str. Berlangt: Gin beutscher Onfchimieb, ber auch Ba= genarbeit verfteht. 345 Fullerton Abe. Berlangt: Manner, Rniehofen ju bilgeln. 474 B. 14. Etr.

Berlangt: Junger Grocert: Clert, ber mit Bferben umgeben fann und englisch spricht. Bu erfragen 844 R. galfteb Str. Berlangt: Gin ftarfer Junge an Brod. 43 Cip-bourn Abe.

Berlangt: Junger Mann, ber etmas bom Butcher: geichäft berftebt. 2956 Ballace Str. Berlangt: Junge, ca. 15 Jahre alt, für Erhofition. Radguftagen 4348 State Str., 1. Treppe, bis 9 Uhr Morgens. Berlangt: Porter, 639 A. Salfteb Str. Berlangt: Gin ftarler Junge, ber bie Brobbaderei lernen will. 369 Elpbourn Abe.

Berlangt: Gin guter Roblen-Suhrmann. 851 Bel-mont Abe. bmi mont Abe.

Berlangt: Iwe junge Männer für dauernde Stellungen, um Telegraphiren an unseren Linien zu etelernen. Stellungen garantirt mit \$75, \$100 bis \$125 monatlichem Lobn. Telegraph Superintendent, 175 Fifth Abe.

175 Fifth Ave. 10illw
Berlangt: Ein beutich polnischer, berbeitatheter Mann, welcher mit Lierden umgeben fann. Augul Schmidt, fuß von Albine Str., Lafe Biew, 2 Blocks nördlich von Belmont Ave. Berlangt: Berfanfer, Lotten in unferer Sub-Division in Harveb, Der großen Fabrisfiadt, zwei Meilen siddlich von der Stadtgrenze, zu verfaufen. Die Votsten find billig und Bedingungen leicht. Eriabrung nicht nötbig. A. H. Lord, 143 La Salle Str., Major Blod, Jimmer 26. Berlangt: Junge Manner, bas Telegraphiren für Gijenbahnen ju erlernen und Stellungen a's Telegraphiften, Tidet-, Exprese und Stations Agenten ju übernehmen. 3u erfragen: Eilenbahn. Superins tenbent, 175 Gifth Abe.

Berlangt: Gine gute Röchin. 1932 Barrh Abe., buildo Berlangt: Gin unberbeiratheter Mann als Porter. Schwengel, 747 Bells Str. Dmito Berlangt: Anaben, das Telegraphiren zu erferusz um unseren Linien und, wenn tidotig, ein monat-liches Gedolf von \$50, \$75 und \$100 zu bezilden. Telegraph: Zuperintendent, 175 Fifth Ave. 10jilw Berlangt: Barbier für fletige Arbeit; guter Lobn. 1191 Bine Island Abe.

Berlangt: Leute für den Berlauf des "Luftiger Bote" Kalenders für 1894. H. Krauje, 203 Fist Me.

Berlangt: 50 Farm: Arbeiter; guter Lobn und beständige Arbeit; ebenso Arbeiter für Roblen-Gruben, Eisendahnen und andere Arbeiten in Rob Labor-Agench, 2 S. Market Str., oben.

Agench, 2 & Market ett., oben. Stilm Berlangt: Gehalt oberCommission bezahlt an Agenten, sür den Verkauf des Aatent Chemical Ink Erafing Beneil, die neuefte und nühlichste Erstimung; rabitet Dinte vollkommen innerbold voei Sekunden; arbeitet wie mit Janberei. 200 die 500 Procent Prait. Agenten verdienen SS die Woche. Bir winsichen ebenfalls einem General-Agenten sür einen Sestimmitten Bezirt, um Unter-Agenten anzustellen. Eine seltene Gelegenscheit. Geld zu machen. Edreibt um Pedingung und Brobeiendung. Monroe Grafer Mig. Co., K. 17. La Groffe Wis.

La Crope 2518.
Berlangt: 500 Eisenbahnarbeiter. \$1.75 täglich; ben gangen Sommer Arbeit. Billige frabrt. 100 für Ci-ienbahngesellschafts: Arbeiten in Wisconsin, Jowa nub Allinois. Freie Fahrt. 100 für Farm: und andere Arbeiten, in Noh' Labor Agench, 2 S. Market Str., oben.

Berlangt: Sandwerfer und Dienftleute, welchelbbne jum Ginfastiren baben. Reine Anstagen für Roften. 81 G. Clark Sir., Rimmer 17-19. 13julm Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Gent bas Wort.)

Berlangt: Frauen und Madden. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Laben und Fabrifen. Berlangt: Mabden für Gand-Launbry. 477 Corabee Etr. Verlangt: Gutes Madden, fim bei Lusines Lung allzuwarten. Gute Bezahlung und feine Sonntags-kebeit. 189 Fisth Abe., Bajement. Berlengte Mafdinen Mooden, um Mermel in Rode gu naben. 26 Gauft Blace, I. Fint midoft

Berlangt: Madden, bas Telegraphiren zu erlernen in unferer ineien Office, mit \$50, \$75 und \$100 mo-natlichen Gehalt, wenn tüchtig. Telegraph Super-intendent, 175 Filth Abe. Berlangt: Gin erftes Muidinen Madden an guten Choproden. 141 Cornelia Str. 11illio Berlangt : Maichinen- und Gandmadden, an Shob-Berlangt: Gutes Nahmadhen und eines welches Luft hat, das Kleidermachen gründlich zu erlernen. Gil R. Salfted Str. bmi Bertangt: 3met Baniku. für bauernde Stellunften, im Telegraphiren an unferen Linien ju erferneu. Stellungen garantiet mit \$75, '\$100' bis' \$125 monat: ichen Cohn. Telegraph = Superintendent, 175

Berlangt: Frauen und Dadden.

Sausarbeit. Berlangt: Gin gutes beutsches Raboben für Saus-rbeit in Heiner Familie. 3736 Babajb Abe., I. Ft. Berlangt: Gine Saushälterin nicht unter 40 3ab= en. 4400 Bentworth Abe. Berlangt: Madchen bon 15-17 Juhren. 850 28. Berlangt: Gin gutes fuddeutiches Dadden fur all: Sausarbeit. 168 Locuft Str Berfangt: Gin gutes Ruchenmadchen. 173 G. Chi-Berlangt: Rinbermabden. 524 Germitage Ape., 2. flur, Geitenaufgang. Berlangt: Meltere Grau für Rüchenarbeit. 44 G. Berlangt: Gutes Mädchen für allgemeine Sausar-wit. 3407 Brairie Abe. mdo Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Gin gutes beutiches Mabden für allge-neine Sausarbeit. 3500 State Str., obere Woh Berfangt: Mabchen für Hausarbeit, waschen und nigeln; Lohn \$4 Die Woche. 4901 Armour Abe. Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. 675 Wells Etr., Flat 3. Berlangt: Gutes Mädden für allgemeine Sausar. it. 541 Cleveland Abe. Berlangt: Gin Madden; muß wafden und bul-eln fonnen; \$4 Die Boche. 12 Menominee Str. Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit in leiner ameritanischer Familie; guter Lohn. 1855 rederid Str., 2. Flat. Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit. 448

Berlangt: Gutes Madden für fleine Familie. 517 Berlangt: Madden für alfgemeine Sausarbeit; ine Familie; \$5 bie Woche. 1607 N. Ciarf Str. Berlangt: Gin Madhem für allgenieine Bausar eit; guter Lobn. 502 R. Galfteb Etr., im Saloon Berlangt: Gine Röchin, fofort. 224 G. Fullerton Berlangt: Madden für hausarbeit; ffeine Familie. 1451 Montana Str., 2. Floor. Berlangt: Gin Madden von 14—16 Jahren für eichte wausarbeit. Rachzufragen 150 Biffell Str.,

m Store. Berlangt: Madden für allgemeine Sausarbeit. 3u melben Abends nach 6 Uhr. 388 40. Str., nobe Elizabeth Str. Berlangt: Gin beutides Madden für allgemeine Sausarbeit. 470 28. Erie Str. Dimido Berlangt: 500 Madden. Fran Roeller, 507 Cebg-wid Etr., Employment Office. bimi Berlangt: Madden für leichte Qausarbeit. 523 C. Roben Str. . Dimi

Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarleit in einer fleinen Familie von zwei Berfonen. Guter Lohn wird bezählt. 342 Centre Str., 2. Etage. dmi Berlangt: Gin gutes, ftarles Madden für allge-meine Hausarbeit; muß auch etwas tochen fonnen. Desterreicherin borgezogen. 758 R. Halfted Etr. bmi Berlangt: Bute Rochin. Wiener Cafe Imperial. 496 R. Clarf Str. bmi Berlangt: Eine altliche deutiche Frau für 2 Kin-ber, die mehr auf gute Behandlung wie auf Lohn fieht. Gundlach, 195 Kiniball Ave., hinten. bmdo Berlangt: Gin Madden für Rudenarbeit im Reftaus rant. 45 R. Clarf Str. Lobn \$5. bmi Berlangt; Gine gute Rodin in Bribatfamilie. Gu-ter Lobn. 1932 Barry Abe., Late Biew. mdo Berlongt: Gine altere Frau als Saushalterin, in Familie von 3. 424 B. Roben Str. Berlangt: Dabden für Rinder. 494 . 12. Etr. Berfangt: Ein Madden, Geichirr ju waichen. 569 ;

Berlangt: Ein Madden für ollgemeine Sausarbeit; muß englisch ihrechen. 245 Villell Etr. Berlangt: Junges Madden zur dilfe bei Sausar-beit, Wells & Frend Crives, oben, Ose Eine Us-fand Abe, und Pauline Etc. Berlandt, Ein aufts beutides Mobben für Saut-gebeit: gute Bolt sowie gute Behendlung. Set Kouth Bart Abe.

Bart Abe. moftlu Berlangt: Gin Mabden für Rudenarbeit; feine Baide. Baderei und Cafe, 131 R. Clart Ste. Berlangt: Gin Dabchen für allgemeine Sausarbeit. Bribatfamilie, 455 G. Rorth Abe. Berlangt: Gutes Madden für allgemeine Sansar-beit. 949 Milmantes Ube. 1, Flat. Berlangt: Deutides Madden für han arbeit; eins, bas etwas Rabarbeit vernebt. Reine Rinder in ber Familie. 729 R. Bantlaa Str. ... mpo Berlangt: 100 Mabden fur Dotets, Pribatfantilien und Reftaurants, bei Grau Beters, 225 Larrabee Sir Berlangt: Rindermadden. 475 Lincoln Ab. -mi 

Perkangte 100 Mabden für Stadt und Land. 187 S. Salfted Str., Frau Scholl. 19junlingt Berlangt: 1000 Mabden für Sotels, Perwatfami-lien und Reftaurants. Stellenvermittlungs. Bureau, 33 garrabee Str. Berlangt: Cofort, Röchfennen, Madden far baus-arbeit und zweite Arbeit, Aindermadden und einge-manderte Radden für Die beften Plate in ben feiniten

Berlangt? Gir bentices Madden für hausarbeit und eitwas Rabarbeit verftebt; feine Rinder in fa-milte. 724 R. Baulina Str. bimi Berlant: Madchen für gewöhnliche Sausarbeit. 78 Seinard Str. bill Berlangt; Gia Madden für Sausarbeit. 431 State Str.

Berlangt: Windbichafterfn bei einem alleinfiebenben Rang. Bu erfahren bei Dannenberg, 1006 Diverfeb Str. Berlangt: Ein Madden für allgemeine Dausarbeit. 1067 Lierofn Ape. 10ilim Berlangt: Gnet Röchinnen, Möbchen für zweite Ersteit, Danskabeit, und Ainbernaden. Derrichgeien bestieben neduipteifen bei Frau Schleif, 159 R. 18.

Berlangt: Frauen und Madden. (Ungeigen unter Diejer Rubrit. 1 Cent bas Bort.) Bausarbeit.

Berlaufet: Gutes Madden für allgameine Causar: eit. 3024 Mabajh Abe. Berlangt: Madden für Sangarbeit. 1192 Dil-Berlangt: Gin anftandiges beutiches Madden für Ugemeine Sausarbeit. Rleine Familie. 4215 Bin-unes Abe. mibo Berlangt: Gin Mabden für Die Ruche. Guter Lohn. Conntags frei. 74 Gifth Abe. Berlangt: Gine Grau für Sausarbeit. 160 Ca-Berlangt: Gin gutes Madden. 3432 Michigan Abe. Berlangt: Lichtiges, englisch iprecendes Kinder. ibchen, für 3. Kinder. 534 Orchard Str. mbe Berlangt: Gin- gutes Dabden für Sausarb.it. Berlangt: Dabden, Tijchzeug ju maschen.

Stellungen fuchen: Männer. (Anjeigen unter Diejer Rubrit, 1 Gent bas Bort.) ei Münch. Jahren, fucht irgend welche Beichaftigung. Cau-nsfähig. S. Schupp, 131 R. Clart Etr., oben. Gefucht: Stelle in einem Grocern Gefchaft, u Beichaft ju erlernen. Cow. Schulg, Jefferson Gesucht: Gin Bader, der fellftändig arbiten tann, ucht Beidaftigung, am liebsten auf bem Lande. Abr 1. 14, Abendpost. Gesucht: Gin erfahrener Mann, ber beutschen olnischen Sprache machtig, jucht Unftellung. 2 Gefucht: Junger beutscher Mann, gelernter & macher, sucht irgent welche Beschäftigung. L 348 R. Genwood Ave. Gesucht: Junger Mann, spricht beutsch, frangolisch und etwas englisch, jucht Stelle im Saloon ober sonftige Gausarbeit. Fog, 345 Ward Ser. mburdo

Stellungen fuchen: Frauen. (Angeigen unter Diefer Rubrif, 1 Cent bas Bort.) Gefucht: Gine gebildete Tame fucht Stelle als aushalterin. Abreffe: 332 G. Division Str. Top Gefucht: Alleinstehende, gebildete Frau fucht Stellung als Saushalterin. Abreffe: Solland, 518 Bar: Gefucht: Gine Frau fucht Bafche in ober außer bem Saufe. Rern, 1021 Bolfram Etr., Late Biem. Gefucht: Baide ins Saus. 2 Gullivan Etr. Beincht: Bafde ins Daus ju nehmen. Rull, 66 Befucht: Gin frijch eingewandertes Dabden Befucht: Gine Biener Rodin fucht Stelle. 620 28. Bejudi: Plate gum Baiden und Buten. 206 Dab: und Offices ju pagen oder fonftige Arbeit. 2. S. Bejucht: 3mei beutiche Mabchen juchen Stellen in Gefucht: Gin beutiches Madden, welches alle Saus tbeit verfteht, jucht Stelle als Saushalterin. Albr Gesucht: Gine gute Damenschneiberin fucht Arbeit Bringtigatin. Offerten: Il.41, Abendhoft. - Do Befucht. Gin feijd eingemandertes Madden Stellung in Bribatfamilie. Abreffe: G. B. Gefücht: Madden fucht Stelle für allgemeine Saus:

Stellungen fuchen: Cheleute. (Ungeigen unter Diefer Rubrif, 1 Cent bas Bort.) Befucht: Rinderfojes Chepaar, Die Fran gute Reaurantsfochin, Der Mann für alle Arbeiten bermenb ftanrantafochin, ber Mann für alle Arbeiten berwend bar, juden Stelle. Abreffen unter: C. 37, Abend poft. bim

Mngeigen unter Siefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Berlangt: Schieiber und folde die das Wholefale Reiber- und Misserzuschneiden, gradiren ober Muster nach Maß zu ichneiden erlernen wollen, mögen nachfragen; 627 Ceminary Abe., Lafe Bieto, nabe Di-berjey Abe., 2. Flat. agen; 62/ Sint.
rien Abe., 2. Flat.
Englischer Unterricht &2 monatlich (auch Damenunter Leitung des Krincipals, Professor Englischer Univertiegt zu mondlich jand Zwiefelfen flassen unter Leitung des Keincipals, Krofesson George Zenssen. Buchbalten, Rechnen, alle handels-fächer mit gewobniter Ertündlichkeit rasch, billig de-lehrt. Lags und Nebuhd ben gangen Sommer. Nardweit Busineß-College, 844 Milwaufee Abe., Ede Tiviston, Str.

Berlangt: Melterer Rann im Salvon. 340 State Str., Bictoria Linnel.
Partner gejucht: Junger Mann wünscht mit \$200— \$300 ind an einem respectablen und gangbaren Gelchaft zu betbeiligen. D. Schupp, 131 R. Clart Str., oben.

Rerfonliches. (Angeigen unter Diefer Anbrit, 2 Cents bas Bort.)

Löbnte, Roten, Rentbills und ichiechte Schulden aller Art collectirt. Reine Bahlung obne Erfolg. — B. Bradd, County-Conftabler, 76 5. Abe., Jimmer B. 12/junlint Pluid-Cloafs werden gereinigt, geftamt, gefüttert und moberninrt. 212 S. halfted Str. 19jebm Mile Arten Quatarbeiten ferfigt R. Cramer, Damens Brifeur und Berrudeymader. 384 North Abe. 19jali Deuticher Mobeltischler repariet alle Arten Dobel, Muft Inftruniente und eingelente Arbeit zum billig-ften Breffe. Offerten: U. 7, Abendvok. Grebifors-Erichange, Room 6, 161 Bastington Etr., collectiet Rechnungen. Roten etc. Specialität: Bobne. Krompte Bedienung. Rath in Rechtssichen frei. Sprecht vor. A, B. Donnerstag 5 Uhr, Clobourn Abe. und Bereid. 3. 39.

Siermit benachtichtige ich das geehrte Publikum, daß ich am benigen Tage-eine Dautenichneideret eröffne. Bitte, mein imnge Untrenehmen nuterführen zu wollen. Gneter Schnitt garantier. Billige Breife. Hochastungsboll, D. Reite. Tresbener aczd mitig geprüfte Modistin, old 18. Str., Ede Lastin Str., ippel Trepben. Arbeitslobn wird prompt und gratis collectirt. 212 Milwaufee Abe. Offen Countags. 24ocli

Beirathegefuche.

Ortrathsgesind, Soliber Alittwer, anfangs ber 40er, mit fletiger Beschäftigung, wünscht mit einem sinderen Dientwecken Ober Hittwe, mit angenebmich Ministern, den 35-45. Jahren, defannt zu werben. Dieselbe ung die Keitretreisebung dom 3100 der Mitter guten, metten Lübern gebenchmen. Reine Laden: ober Fahrifinadsden, Antwort mit voller Abresse unter 6. 25 Abendhoft erfoten. heiratbsgeinch: Gine Wittme in den 40er Anbren, obne Rinder, wunfch stoofs deireth die Befanntichaft eines bermogenben eiten gerne fran L. Schutz, 131 Rodford Str., Cat Nart, 30.

Berichiedenes.
(Angeigen unter diefer Anbrid. 2 Cents bus Bort.)
Becloren: Dezinige, welcher Montag in Bafemans
Store an North abe. Borie gefunben bat, bringe fie
nach 130 Burling Str.

Gefcaftegelegenheiten. (Angeigen unter Diefer Mubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu bertaufen: Gin fein gebender Saloon, Bartner berlangt, wenig Geld, nur guter M -fa Bu berkaufen: Gutgebenber Saloon wegen Krant-beit bes Eigenthuners, Sebr günftige Gelegenbeit. Rachzufragen: Seipp Brewing Co., 11 B. Duron Stt. Bu berfaufen: Gine gute Del-Route, billig. Bu rfragen 496 Saftings Str., born, unten. mibo

Bu berfaufen: Gine fleine gutgebende Baderei it guten Pferb und Bagen, wegen Abreife, billig. 2509 G. Salfted Etr. 12il1m Bu bertaufen: Umftanbe halber, ein fein eingerichs \$1500 taufen einen elganten Sample Room, Lager tures, eigene Leafe und Licens. Mus verreifen. Rach-zufragen Rr. 83 Delaware Place, 2 Ftur. Bu berfaufen: Gine feit langen Jahren mit gutem Erfolge betriebene Baderei, wegen Geichäftsverande-ung; Leafe auf 5 Jahre. Offerten: Il. 22, Abend-Bu bertaufen: Gin gutgehender Ed-Saloon. Rach-gufragen unter: E. Dl., Abendpoft. -ja

Bu berfaufen: Saloon. Drei Barrels Bier taglich. 14 G. Chicago Mive. Bu berkaufen: Groceth mit guter beutscher Rund-ichaft; gutes Lager; \$345. Muß berkauft werden. Abreffe: A. B. 156, Abendhoft. mido Bu bertaufen: Sofort, gegen Baar, Drb Goods: nd Caudy-Store. 2736 Cottage Grove Ape. mbe Mus bringender Abreife halber losichlagen: Deinen befannten alteften und bestgablenden Geocert-Store, gutes Pierd und Wagen; grober Magrenvorrath, schöne Ginichtung, stabile Cofis-Aundschaft. Spotf-billig für sofortigen Räuser. Räberes 354 Larrabee

\$200 faufen, wenn jofort genommen, gutenGrocerb:, figarren: und Tabaf-Store. Großer Borrath, feine finrichtung; feine Goncurreng. 1818 Wiethe mit Woh-tung. Ede Augusta und Bautina Str. Bu verlaufen: Gin Bader-, Cigarren- und Tabaf. Store. 407 28. Rorth Abe. Bu verlaufen: Muß fofort verlaufen, spottbillig, beftgelegener Grocery-Store; gutes Pferd und Wa-gen. 623 Sheffield Ave.

\$425 faufen, wenn sofort genommen, einem guten Gecoerbstore; großer Waarenwortath, feine Einrichtung, gutes Kiech und Top-Wagen: keine Concurteuz, gute deutsche Rachdarschaft, billige Mietde, 4 Jimmer, Stall und Bajement. Berkaufe auch an Abzahlung 31 McRepapolds Str., nade W. Korth Abe. und Albland Abe. Bu bertaufen ober ju bertaufden: Gin guter Gd= aloon mit Logen-Galle, gut bejest. 728 Effton

Ju verfaufen: Ein gnigebender Saloon und Boar-vingbaus in einer det größten Erfenbahn: Stöbte. 49 Boardores und 60 Auflich Lunch-Runden. Billig zu verfaufen. Rachzufragen McAvop Bereiving Co. mbo Bu berfaufen: Saloon und Boardinghaus in Ge-icafislage: guter Pag für bie rechten Leute. Bu erfragen: 748 Throop Str., nabe 22. Str. bmbo Bu bertaufen: Badereis, Confectionerhs, Cigarrens Tabat-Geschäft. Miethe \$14 mit Wohnzimmerr einzige Store im Blod. 608 15. Str. mmi Bu berfaufen: Saloon, billig, wegen zweier Ge-ichafte. 1137 Lincoln Abe. bmibo Bu verfaufen: Gine gut bezahlende Bader-Route, Bierde und guter Wagen; billig. Bu erfragen 345 Bu berfaufen: Gine gut gebenbe Baderei mit Bferd und Magen: großer Berfebr. Megen fa-miliembreibaltuiffen billig. Bu erfragen 74-76 28.

Soda Fontaine und Giscream Barlor. 676 B. Chi cago Abe. Bu bertaufen: Gin gutgablenber Caloon und schenber:Geschäft: und verfauft werden wegen Kranf-beit. Der Käufer bat die Wahl, eines oder beide Be-schäfte zu faufen. Nachzufragen 23 Cibourn Ave. oder im Alexianer-Hospital, Zimmer 76.—mi Bu vertaufen: Gin Stellenbermittlungs-Bureau nebft bollftandigem haushalt. 158 31. Str. —mi Wir faufen, bertaufen und bertauschen Grundeigensthum, Hotels, Saloons, Groceries, Reftaurunt's n.f.w. leiben Geld (Building Loans) 311 5 Avocent. Lebens und Feuer-Verficherung. The German-American Indiantum Co., Jimmer 1, Uhlichs Blod, 19 A. Clerk bestment Co., Bimmer 1, Ublichs : Str. Conntag Bormittags offen.

Bu verfaufen: Gin aut gebendes Cigarrens, Canbp., Frucht: und Giscream: Gefchaft, billig. Sprecht bor und überzeugt Ench. Abenbott. Bu berlaufen: Guter Ed-Saloon; billig. 209 G. Divifion Str.

Bu bermiethen und Board. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu bermiethen: Gin ichones moblirtes Frontgime ner, sebarater Eingang, bei einer alleinstehenden Frau. Leine Roomers. 400 Sedgwid Str. Berlangt: 3mei anftanbige Boarbers mit bollftanbi-er Roft. Grocerp-Store, 801 Dernbon Str., Lafe Bu bermiethen: Gin möblirtes Bimmer an amei Gerren. \$1.50. 2327 Cottage Grove Abe. Bu bermiethen: Cebr icones Zimmer, mit ober ohne Board, für ein ober 2 herren, bei einer alleinistehnden Frau. 1178 Milmaufee Abe., 1 Treppe; jeter Thie Bu bermiethen: Fein möblirte Bimmer, \$1.50 ber Boche. Im Store, 107 Wells Str. Berlangt: Boarbers ober Roomers; gutes Seim. 268 Latrabee Str.

Bu bermiethen: Zimmer an orbentliche Leute; mit ober ohne Boarb. \$4. 1185 Lincoln Abe.

Bu bermietben: Möblirtes Zimmer für einen ober zwei horren bei alleinstebenber Dame. 344 Larrabee Str.

Bu vermietben: Großes möblirtes Frontzimmer für 3wei herren oder Chepaar, mit Benugung der Rube. 54 Clubourn Abe., oberes Glat. 3u bermiethen: Store, paffend für Schuh- ober Bardware-Beichaft. Bu erfragen 734 Elfton Mbe. Dimibofa Bu bermiethen: Butcher-Chop und Store. 1175 Babanfig Abe., nahe Ballou. 11jilio Berlangt: Anftandige Manner, mit ober obne Board. 199 B. huron Etr., Top-Flat. bmdo Bu bermiethen: Drei icone mollirte Zimmer, alle mit febaratem Gingang und guten Betten, bei Erna Rothe, 394 G. Rorth Abe. bimi Bu bermiethen: Billig, Möblitte Bimmet. 135 Milmautee Abe. 611m

Bu miethen und Board gefucht. Bu miethen gefucht: Stall, nabe La Calle Abe. ---Cambrecht, 121 2B. Late Str.

Acritlice. (Angelgen unter biefer Rubrit, 2 Gents bas Bort) Frauenfrantheiten etfolgreich behandelt. Biabrige Erfabrung. Dr. Rojah, Zimmer 20, 113 Mams Ett., Ede bon Clark. Sprechstunden bon 1 bis 4. Sonntags von 1 bis 2. 20jnbw Geichlechts., Saut. Plut., Rieren: und Unterleibs: Krantbeiten ficher, ichnell und dauernd geheilt. Dr. Ehlers, 112 Bells Str., nahe Chio. 21jabw Agentur für Brof. Schröders Uniber-fal-Mittel für Geheim: Aransbeiten, für Band-wurm und für Athma, Bruchbänder zu Fabrifpei-fen. 54 Gifth Abe. \$50 Belobnung für jeden Gall von Sauttentsbeit, granulirten Augenlidern, Ausschlag und Saurtentsbeiten, ben Collibers Sermit Salve nicht beitt. 50 bie Schackel. Ropp & Sons, 199 Randolph Str.

(Ungeigen unter Diejer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu berfaufen: Eine noch gang neue Orgel für ben halben Preis. 457 B. Chicago Ave. fruomi, Im Rur \$100 für ein febr icones Rofewood "Beber": Upright-Biano, an leichten monatliden Abzahlungen. Aug. Groß, 636 Bells Str., Abends affen. 811m

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Mobel, Teppide, Defen. haus: Mustattungs maren.

Baar ober leichte Abgahlungen. \$100 werth Baaren ju \$5 monatlic. Bollftandige Harthols-Schlafzimmer-Einrichstung, 3 Stüde, Parlor-Einrichtung. \$18 aufmärts Rochöfen \$6.45 aufmärts Stüble mit Golzsts. 65c aufwörts Tiche. 65c aufwörts Leppicke 163c Martin Emerid Outfitting Co.,

> Beitenbe Möbelbandler, 261-263 State Straße.

S. Richardson bat alle Sarten neuer und gebrauchter Möbel, billig agen Baor. Wer einmal gekauft det, fannut wieder und empficht ihn einem Freunden. Bargains fiets an Hand. Abends offen die 9 Ubr. Zeutsch vierd gefrochen: Schneibet dies aus und sprecht 127 Wells Str., nade Ontario, voc. 19mali Burgains ferts an Sand. Weinds offen dis 9 llde.

Derdick ist Arts and Heinds offen dis 9 llde.

Derdick ist Bells Er., nade Cruterio, vot. 19majli

Bu berkaufen: Eine Keine Dauseinrichtung. Billige
Meifer: 7 Block vom Courthaus. Offerten: 6. 11.

Barguin: Feines Union-Foldinghett, \$12. (döner Micherlogant. 87.50) eleganter Beilter Topiegel: was berigione Brüfflick Topiege. 106 W. Abams Str.

mide

Official Publication ANNUAL STATEMENT of the COT-WOOLEN MANUFACTURERS MUTUAL IN-SURANCE GOMPANY of Boston, in the State of Massachusetts, on the Sist day of December 1892: made to the Auditor of Public Accounts of the 

State, City, County and other Bonds 2,055,00
Other Corporation Stocks 10,339,17
Cash on land and in Bank 13,401 48
Premiums in course of collection 5,278.12 transmission. 5,278.12
All other assets, viz. premium or deposit notes and due from other companies. \$1,276,583.70 County &c ....

County &c ... \$ 142,576.41

Total Liabilities ...... \$ 142,576.41

Premiums received during the year, in \$ 248.885.27 Interest and dividends received during Total Income \$263,069.16

EXPENDITURES.
LOSSES paid during the year \$57,589.89

Dividends paid during the year 147,747.17

Commissions and Salaries paid during the year 7,975.95 Taxes paid during the year.....
Amount of all other expenditures..... 

Riinois. a. \$978 645.00
Tokal Premiums received during the year in Illinois. \$3,773.76
Total Losses incurred during the year in Illinois. \$77.68
Total amount of Risks outstanding ... 95,883,113.00 Subscribed and sworn to before me this 19th day of January, 1893.

DANIEL B. WHITTIER,

A Commissioner for the State of Illinois.

H. N. DAGGETT, President. B.F. TAFT, Secretary.

Grundeigenthum und Saufer. (Migeigen unter Diefer Rubrit 2 Cents Das Bort.) Bu bertaufen: Rotten bon \$80 bis \$150 jebe.

Pedingungen: \$10 baar, Restbetrag \$5 monatlich. In harrbeb, In har Preis Bu sto jebe. \$5 monatlich & rei = Tidets,
um die Lotten zu sehen, jeden Dienstag,
und Camstag, abgebend um 1:30 Rachm.,
in unjerer
5ilmijabm und Sampag, avgesteren Streis Excurfion of jeden Conntag, bertätzt unfere Office um 1:30 Rachm. M. S. Vord, Gimmer 26.

A. H. Lord, 143 La Calle Str., Major Blod, Zimmer 26. Bu berfaufen bei S. Maper, 220 G. Rorth Abe.: 3ftod. Stein= und Aftod. Hollsbaus, Latrabee Etr., Miethe \$1176 jabrlich. \$30) Albland Abe., 2ftodiges Hollsbaus, Miethe \$28 jahrtid, nabe Rorth Ave., Miethe \$400 jab. Elphonetn, nabe North Ave., Miethe \$400 jab. Brueling, 2ftod. Holydauf, 14 Jimmer. Cottage und Bauftelle 25 bei 125. Ged-Bauftelle, Geichaftsvlag, und bieles andere billige Grundeigenthum an Rorbe und Nordwentieie; auch Bauftellen nache Stoly auf Bart und Edgeboter, \$500 und aufmarts:

\$50 baar, Reft \$10 per Monat. Sprecht bor fur fere Ausfunft. Bu bertanfen : Milton Abe., nabe Divifion, 2fod. Frame-Saus und Oot, Miethe Kid monatlich. \$5000
Martet, nahe Cat, 2fröd Frame-Store u. Flat,
Miethe Kod monatlich. 6500
Chaod Str., nahe Garfield, India Bridgebäude
mit Keller und Steinfront, 3 moderne Flats. 9250
Remport When, öftlich von Clark, Süd-Front,
25 bei 117. Mabfait Etr., nabe Southport, Sub-Front, 50 bei 125, 3300 Ernit Stod, 374 G. Divifion Str

Grfte Oppotheten auf Chicago Grundeigenthum, in Betragen bon \$30) animarts. Binfen 6 und 7 Brocent. Die befte Capi-

\$2675 \$375 baar, Reft auf 8 Jahre Zeit, tunfen ein incues 7 Zimmer-Stat daus an George Err., philosen Southbort und Kerrb. Ein Bargain. Louis Lento, Gigenthümer, Zimmer 401 Tacoma Building, Bu berlaufen: Billig, icone 4-Bimmer-Cottages ge-#2050, \$350 baar, Reft auf & Jahre Zeit faufen ein neues, modern eingerichtetes 6 Jimmer-Sans mit. Bad, beisem Wasser u. j. w.; an Bolfram Str., 310ischen Southport und Perry. Ein Pargasa. Louis Denty, Eigenthüner, Jimmer 401 Taccoma Building, Nordost-Ede La Salle und Madijon

Ju berfaufen ober ju bertauschen: Ein feines Saus auf ber Gibbeite, auch Saus und Lot mit Caloon auf ber Rorbfeite, billig. Raberes, 378 Bernbon Str., Late Biew. fest; alter Blag, billige Miethe. 330 Cebgwid Etr

Bu vertaufen: Saus und Cot mit gutgehender Ba-derei und Delifateffen-Geschäft, billig. 833 OttoGtr., Late Biew. Gjullm Bu bertaufen: Gutgebender Caloon; billig, unter bem Breife: 1285 Milmaufee Abe. bimi

Bu verfaufen: Ein 2ftodiges Bridbaus, febr billig. 1563 Fellmore Str. Sillw (Anzeigen unter Diefer Rubrit, 2 Gents bas Wort.)

Geld gelieben in Beträgen bon \$25 bis \$10,000, ju ben niedrigften Raten. Pronipte Bedienung, onne Der-fentlichkeit und mit bem Borrecht, das Guer Gigen-thum in Gurem Befit berbleibt. Sibelity Mortgage Loan Co., Ancorporiet. 14 Bafbington Str., erfter Flut, swijchen Glart und Dearborn,

Weft Ch ir a go Lo an Company.

Barim nach ber Sibseite geben, wenn Sie Geld in Inamer 5. Habnuarket Theater: Gebaude, 161 Weft Marikin Str., ebenie billig und auf gleich leichte Beringungen erbalten können? Die Mest Chicago Loun Company borg Ihnen irgend eine Emmure. die Ite winlichen, groß, oder stein, auf Hansbaltungs-Mobil, Plaaren, oder itgend eine andere Sicherhaussicheine, Phagen, Garriages, Echerhaussicheine, Phagen, oder itgend eine andere Sicherhaussicheine, Phagen, oder itgend eine andere Sicherheit. Mest Chicago Loun Goupann, hapmarket Ibeater: Gedände, Jimmer 5, B. Radison Str., nabe Halled. 241pli Au verleiben: Levon, auf 3 Jahre, zu 6 Procent, Bu berfeiben: \$2000, auf 3 Jahre, 3n 6 Procent, geren, gute Siderbeit auf Grundeigenthum an ber Rochfeite. Morgens bis 10 und Abends mach 6 Uhr. A. Tibberg, 1672 R. Albland Abe.

Spriide Deutsche fonnen Gelb auf ibre Möbel lei-ben, obne daß dieselben entfernt werden. Jahlt nach Guren Berbattniffen junid. 3d leibe mien eigenes Geld und nache bei geringem Anzeigen die meiften Darleiben. Das zeigt, wie nett ich meine Aunden be-bandle. S. Kichardon, 134 E. Madison Str., Jims mer, 3 und 4. Schneidet dies aus.

Pferde, Bagen, Sunde, Bogel 2c. (Angeigen unter biefer Aubrit, 2 Gents bas Bort.) Bu bertaufen: Billig, acht junge Maftiff-bunde, billig: 833 Lincoln Abe., borne oben. momt Su betkulen: Billig, ein gutes Team. 385 ff.
Rotth Ebe., binten. bindo
In verlaufen: 3vei niedliche Wachthünden, sehr billig Rachinfragen: I Goethe Str., 2. Stod, Sei-ten Aufgang, lints.

Bu verlaufen: Ein Pond, 1113 Cosdale Abe. bm Ju berkaufen: 2 gute Vierde; muffen billig verlauft merben. 979 Milloanter Abe.

Bu taufen gefucht: Bferd und leichter Bagen, billig.

ANNUAL STATEMENT of the FIRE TION OF PHILADELPHIA of Philadelphia, in the State of Penusylvania, on the Stat day of December, 1892: made to the Auditor of Public Accounts of the State of Illinois, pursuant to law:

Amount of Capital Stock paid up in full 500,000,000 ..\$ 500,000,00 357,599.07 ats due and accrued Total Assets 57.298
Total Assets 55.137,123.01
Less special deposits to secure liabilities in Virginia, Georgia and Oregon 108.775.00
Balance 55.028,348.04
Gross claims for Losses, adjusted and unpaid \$140,544.56
Gross c aims for losses, a pon which no action has been when the action has been pany 43,963 91

Total gross amount of claims fo losses \$321,890.47

DeductReinsurance and Salvage claims thereon. 18,324.66

Net am't of unpaid losses Amount of unearmed Premiums on all. outstanding risks.

Due for Commissions and Brokerage.

Amount reclaimable by the insured on Perpetual Fire Insurance policies (being 90 and 95 per cent of the premium received.

All other liabilities.

Total Liabilities.

Ess liabilities secured by special deposits in Virginia, Georgia and Oregon.

Balance.

INCOME.

Premiums received during the year, in Cash.

Less and dividends received during outstanding risks... Due for Commissions 1,531,752.09 58,382.83 erests and dividends received during the year.
Rents received during the year.
Amount received from all other sources 238,908.53 1,579 25 3,799.50 ...\$2,293,648.24 Losses paid during the \$1,320,290.58 \$2,214,251.50 Total Expenditures year in Hillions.

Total Losses incurred during the year in Illinois. Subscribed and sworn to before me this 24th day f January, 1893. THOMAS B. PROSSER, E. C. IRVIN, President Notary Publi BENJAMIN I. HERKNESS, Secretary.

ANNUAL STATEMENT of the FIRE-

RANCE COMPANY of Chicago, in the State of Illinois, on the 31st day of December, 1892: made to the Auditor of Public Accounts of the State of Illinois, pursuant to law:

CAPITAL.

Amount of Capital Stock paid up in full \$250,000.00 Company
Loans on Bonds and Mortgages
Railroad Bonds and Stocks
Other Corporation Stocks
Loans on Collateral Security
Cash on hand and in Bank 6,480.40 200.00 8 423,387.80 Gross claims for Losses, adjusted and unpaid. \$13,479.59

Gross claims for Losses, augusted and uspaid. \$13,479.59
Gross claims for Losses, upon which no action has been taken. 15,320.91
Losses resisted by the Com. 13,450.81

pany 13,450.81

Total gross amount of claims for Losses \$42,251.24

DeductReiusurance and Salvage claims thereon 479.53

Net amount of unpaid Losses

Amount of unearned Premiums on all - 8. 41,771.73 71,678.13 outstanding risks.
Due for Commissions and Brokerage
All other liabilities
Total liabilities

3 1 All other liabilities \$ 119,328.57

Total liabilities \$ 119,328.57

INCOME.

Premiums received during the year, in \$ 128,638 14

Total income ..... Total Expenditures ...... . \$ 166,394.50

Total Risks taken during the year in Illinois ... \$6,973,007.03

Total Premius received during the year in Illinois ... \$70,877.26 in Illinois
Total Losses incurred during the year
Illinois 84,425 66 

Official Publication

ANNUAL STATEMENT of the EQUI-& MARINE INSURANCE COMPANY of Providence, in the State of Rhode Island on the 31st day of December, 1892: made to the Auditor of Public Accounts of the State of Illinois, pursuant to law: Accounts of the State of Hillings, P.

Amount of Capital Stock paid up in full \$300,000.00

ASSETS.

Value of Real Estate gwied by the Countary \$129,900.00 Value of Real Estate owind by the Company \$129,900.00 Loans on Bonds and Mortgages 99,906.00 Railroad Bonds and Stocks 177,250.00 Bank Stocks 110,940.00 Other Corporation Stocks 110,940.00 Other Corporation Stocks 175,350.00 Loans on Collateral Security 900.00 Cash on hand and in Bank 14,620.14 Premiums in course of collection and transmission 36,140.08 Rents due and accrued 1,097.00 Unadmitted assets 500.78 Total Assets 500.78 Total Assets 12,829.00 Gross claims for losses, adjusted and unpaid 12,829.00 Gross claims for Losses, upon which no action has ben taken 39,731.00 Losses resisted by the Company 2,763.00

pany 2,763.00

Total gross amount of claims for Losses 48,323.00

DeductReinsurance and Salvage claims thereon. 5,000.00

Net am't of unpaid Losses 5,000.00

Net am't of unpaid Losses 5,000.00

Net am't of unpaid Losses 5,000.00

Amount of unearned Premiums on all outstanding risks 501.00

All other liabilities 501.00

Total Liabilities \$43,657.93

INCOME.

Premiums received during the year, in cash \$289,056.50

Interest and dividends received during

Premiums received during the year 289,056.50 Interest and dividends received during the year 22,007.58 Rents received during the year 315,214.68 Expression of the year 203,605.48 Dividends paid during the year 8,859.00 Commissions and Salaries paid during the year 10,855.69 (200.55.69)

Total Expenditures. ...... \$ 323,384.89 Total Risks taken during the year in Illinois \$22,73,380,00

Total Premiums received during the year in Illinois \$24,660.48

Total Losses incurred during the year in Illinois \$6,249.14 Total amount of Risks outstanding ... 32 487.214 00 Subscribed and sworn to before me this 16th day of January, 1893. LORIN M. COOK, NOTARY Public FRED. W. ARNOLD, Fresident. JANES E. TILLINGHAST, Secretary.

Rauf- und Berfaufs-Ungebote. lace. 19ahom \$20 faufen gute, neue "Ligh-Arms-Rabmaichine mis finif Schubladen; finif Jabre Garantie, Domefic \$2.5, Leo Louis \$2.5, Einger \$10, Wheeler & Wilson \$10, Circing \$15, White \$1.5, Domefic Circ, 216, S. halfed Str., Abends offen.

Union Store Firture Co.: Saloon-, Store- und Cffice-Gintichtungen, Bullsafes, Schauführen, Laben-tiiche, Seleding und Grocety-Vins, Cisischräufe. 2-9 E. North Abe.

Seltene Gefegenbeit: Feine Reftaurations Arnge. 50 Stüble, 10 Lifche, Sterm Jable, Gisbor, feiner Goldigrant, 200. Und verfaufen. 118 B. Idanis Sit.

Ju verfaufen: Columbia Sofety, Tokenbegis 310, Jah neu jur 230. 221 C. Aucht dur.

Alle Sorten Rabmaldinen, garantirt bie 5 fabre Breis von \$10 bis \$35. 246 & painet Sir. If Congrep. B. Coutevenier.

-	Official Publication,  ANNUAL STATEMENT of the U.S. BRITISH AND FOREIGN MARINE INSUR- ANCE COMPANY of Liverpool, in the kingdom of Great Britain, on the 31st day of December, 1892; made to the Auditor of Public Accounts of the Bitate of Illinois, pursuant to law:	Official Publication,  ANNUAL STATEMENT of the BUR ANNUAL STATEMENT of the BUR LINGTON INSURANCE COMPANY of Burlington in the State of Iowa, on the 31st day of December, 1894; made to the Auditor of Public Account of the State of Illimois, pursuant to law:  CAPITAL.
0	Amount of Deposit Capital	Amount of Capital Stock paid up in full assers.  Value of Real Estate owned by the Company \$149,220.00 Loans on Bonds and Mortgages \$3,105.76 Railroad Bonds and Stocks \$14,003.00 State, City, County and other Bonds \$23,600 00 Cash on band and in Bank \$7,355.45 Interest due and accrued \$2,350.25 Premiums in course of collection and transmission transmission \$2,000.00 Bills receivable, taken for Fire, Marine and Inland risks Rents due and accrued \$155.50 All other assers \$3,303,167.70
	and Oregon. 193,125,00  Balance	Gross claims for losses, adjusted and unpaid \$ 8,400.49 Gross claims for Losses, upon which no action has been taken \$ 6,725.00 Losses resisted by the Company. 6,558.31 Total gross amount of claims for Losses \$ 21,683 90 DeductReinsurance and Salvage claims thereon \$ 4,970.84 Net amount of unpaid Losses Amount of unpaid Losses Amount of unpaid Losses 4 16,708.96 Amount of unpaid Losses 4 16,708.96 Amount of unpaid Losses 4 18,233.35 Due for Commissions and Brokerage &c. 19,410.73 Total Liabilities \$ 172,347.00 E 172,347
	All other liabilities 99,271.41  Total Liabilities 99,271.41  Loss liabilities secured by special deposits in Massachusetts, Ohio, Georgia and Oregon 105.159 96  Balance 1800ME.  Premiums received during the year, in cash 181.401.401.401.401.401.401.401.401.401.40	Premiums received during the year, in cash. Interest and dividends received during the year. Amount received from all other sources  Total Income \$234,290.01  EXPENDITURES. Losses paid during the year \$154,548.14 Dividends paid during the year 10,000.00 Commissions and Salaries paid during the year. Taxes paid during the year 88,207.49 Taxes paid during the year 94,742,40 Total Expenditures \$20,471.37
K.	Loses paid during the year 468,412.45 Commissions and Salaries paid during the year 248,699.21 Taxes paid during the year 21,605.70 Total Expenditures 5738,717.40 MISCELLANEOUS. Total Risks taken during the year in Illinois 23,747,032.00 Total Premiums received during the year in Illinois 571,272.91 Total Losses incurred during the year in Illinois 52,747,032.00 Total amount of Risks outstanding 11,450,892.00 Subscribed and sworn to before me this 24th day	Total Risks taken during the year in Illinois. \$2,215,413.00  Total Premiums received during the year in Illinois. \$28,328.00  Total Losses incurred during the year in Illinois. \$25,354.41  Total amount of Risks outstanding \$25,876,507.00  Subscribed and sworn to before me this 24th day of January, 1893. T. G. Harper, Notary Public. Joun G. Miller, President. Jacob Alter, Secretary.
	Official Publication.  ANNUAL STATEMENT of the AME- INSURANCE COMPANY of Philadelphia, in the State of Pennsylvania, on the 31st day of December, 1802: made to the Auditor of Public Accounts of the State of Hilmois, pursuant to law:  Amount of Capital Stock paid up in full  ASSETS.  Value of Real Estate owned by the Corpany  \$252,996 60	ANNUAL STATEMENT of the U.S. BRANCH ATLAS ASSURANCE COMPANY of London, in the Kingdom of Great Britain; on the 31st day of December 1892: made to the Auditor of Public Accounts of the State of Illinois, pursuant to law: CAPTAL. Amount of Deposit Capital. \$ 200,000.00 ASSETS. United States Stocks and Bonds \$ 330,005.00 Railroad Bonds and Stocks \$ 350,005.00 Railroad Bonds and Stocks \$ 350,005.00 State, City, County and other Bonds \$ 189,000.00 Cash on hand and in Bank \$ 40,295.80 Premiums in course of collection and transmission \$ 70tal Assets. \$ 713,382.15 Less special deposits to secure liabilities in Ohio \$ 800,388.15
×	Loans on Bonds and Mortgages   1,234,000.00     United States Stocks and Bonds   33,750.00     Railroad Bonds and Stocks   913,883,29     State, City, County and other Bonds   99,050.00     Other Corporation Stocks   224,748,32     Loans on Collateral Security   123,900.00     Cash on hand and in Bank   175,647,53     Interest due and accrued   20,582,59     Premiums in course of collection and transmission   77,237,68     All other assets   8,661,55     Total Assets   83,183,302,47     Less special deposits to secure liabilities in Oregon and Georgia   37,750.00     Balance   1,381,750.00     Balance   1,381,750.00     Cross claims for Losses, adjusted and unbaid   3,25,725,94     Gross claims for Losses, upon which no action has been   400,601,507     Cross claims for Losses, upon   40,601,507     Cross claim	Gross claims for losses, adjusted and upaid. \$ 6,039.28 Gross claims for Losses, upon which no action has been taken. \$ 32,727.68 Losses resisted by the Company 707.93 Total gross amount of claims for Losses. \$ 39,474.23 DeductReinsurance and Salvage claims thereon 1,000.00 Net am't of unpaid Losses. \$ 39,474.23 Amount of uncarned Premiums on all outstanding risks 904,192.60 Due for Commissions and Brokerage 54.17 All other liabilities 5 254,386.88 Less liabilities secured by special depo-
	taken. 420,331.57  Losees resisted by the Company. 20,283.13  Total gross amount of claims for losses. \$466,840.64  Net am't of unpaid Losses. \$466,840.64  Amount of uncarned Premiums on all outstanding risks. 1,524,289.28  All other liabilities 550,743.69  Total liabilities \$550,743.60  Less liabilities secured by special deposite &c. 16,857.71  Balance \$2,525,015.90  INCOME.  Premiums received during the year, in Cah. 182,468,085 36  Interest and dividends received during the year. 142,335.44  Renta received during the year. 23,623.08	Balance
	Net perpetual Premiums for year 1892 34,523,28  Total income \$9,685,874.16  EXPENDITURES. \$1,685,029.27  Dividends paid during the year 49,540.00  Commissions and Salaries paid during the year 631,502.42  Taxes paid during the year 39,670.93  Amount of all other expenditures 205,703.78  Total Expenditures \$2,611,452.39  MISCELLANEOUS.  Total Risks taken during the year in	Total amount of Risks outstanding 26,739,178.00  Total amount of Risks outstanding 26,739,178.00  Subscribed and sworn to before me this 23d day of January, 1833. O. M Jourson, Notary Public. 8  Official Publication.  ANNUAL STATEMENT of the GER-ANNUAL STATEMENT MAN FIRE
	Tilinois 10,737,724.09 Total Premiums received during the year in Illinois 122,006.43 Total Losses incurred during the year in Illinois 345,348.70 Total amount of Losses paid 44,433.97 Subscribed and sworn to before me this 24th day of January, 1893. Sanuel L. Taylon, Commissioner for Illinois. Thomas H. Montoomery, President. RICHARD MARIS, Secretary.  Official Publication.	INSURANCE COMPANY of Pittsburg in the State of Pennsylvania on the 31st day of December, 1892; made to the Auditor of Public Accounts of the State of Illinois, pursuant to law:  CAPITAL.  Amount of Capital Stock pair up in geno,000,000.  Value of Real Estate owned by the Company 447,690.00  Loans on Bonds and Mortgages 447,690.00  Loans on Bonds and Mortgages 9,909.00  State, City, County and other Bonds 9,909.00  Bank Stocks 137,171.00
	ANNUAL STATEMENT of the CITIZENS [FIRE] INSURANCE COMPANY of New York, in the state of Illinois, pursuant to law:  CAPITAL.  Amount of Capital Stock paid up in full.  ASSETS.  Value of Real Estate owned by the Company.  Louis on Bonds and Mortgages.  41,300.00 United States Stocks and Bonds.  170,625.00 Bank Stocks.  76,700.00 Other Corporation Stocks.  101,500.00 Other Corporation Stocks.	Loans on Collateral Security 1,000.00 Cash on hand and in Bank 30,573.35 Interest due and accrued 2,097.92 Premiums in course of collection and transmission 34,783.03 Rents due and accrued 50.00 Total Assets 51ABILITIES. Gross claims for Losses, upon which no action has been taken 541,755.70 Total gross amount of claims for Losses 41,755.70 DeductReinsurance and Salvage claims thereon 2,500.00 Net amount of unearned Premiums on all
5	Loans on Collateral Security 143,735.00 Cash on hand and in Bank 106,661.63 Interest due and accrued 10,412.95 Premiums in course of collection and transmission	outstanding risks.  Due for Commissions and Brokerage 5,797.17  Total Liabilities 528,007.57  Premiums received during the year, in cash 9302,174.56  Inter sts and dividends received during the year 90,404.56  Rents received during the year 90,405.56  Amount received from all other sources 5,862,06  Total Income 520,004.08  EXPENDITURES 170,346.36  Dividends paid during the year 91,003.36
	Gross claims for Losses, upon which no action has been taken. 28,648.19  Losses resisted by the Company. 10,285.84  Total gross amount of claims for losses. 66,249.53  DeductReinsurance and Salvage claims thereon. 5,023.06  Ret am't of unpaid losses 61,226.47  Amount of unearned Premiums on all outstanding risks 477,438.91  Due for unpaid Dividends 516,020.00  All other liabilities 16,428.00  Total Liabilities 556,904.33  Less liabilities secured by special deposits in Georgia and Virginia 13,118.95	Commissions and Saleries paid during the year.  Takes paid during the year.  Total Expenditures.  Total Risks taken during the year in Illinois.  Total Premiums received during the year in Illinois.  Total Losses incurred during the year in Illinois.  Total Losses incurred during the year in Illinois.  Total Losses incurred during the year in Illinois.  Subscribed and sworn to before me this 21st day of January, 1893.  Chas. R. Wisterflates.  Notary Public.  H. E. White, President. F. L. Gross, Secretary.
	Dividends paid during the year 29,827.80 Commissions and Salaries paid during	Schadenersatsforderungen für Unfälle durch Eisenbahnen, Straßenbahnen, in Jabriten u. s. w. übernimmt zur Collektion ohne Dorfchuf oder Geldansgabe
	Taxes paid during the year 17,411.39 Taxes paid during the year 17,441.30 Amount of all other expenditures 98,915.39 Total Expenditures \$ 797,889.36 MISCELLANEOUS. Total Risks taken during the year in Illimois \$5,126,672.00 Total Premiums received during the year in Illimois \$58,720.93 Total Losses incurred during the year in Illimois \$19,108.29 Subscribed and aworn to before me this 36th day	The Casualty Indemnity Bureau, Simmer 405, 84 &a Satte Str. (OXFORD BUILDING.)  Dentine Rechtsbureau
	Subscribed and sworn to before me this 30th day of January, 1893. WILLIAM BATES, Notary Public.  RDWARD A. WALTON, President, FRANK M. PARKER, Secretary.	ANTON BOENERT, 92 LaSalleSt.

14	and Inland risks 82,060,38  Rents due and accrued 115 50  All other assets 503.19	
00	Total Assets \$ 393,167.70	1
)3	Gross claims for losses, adjusted and unpaid \$ 8,400.49 Gross claims for Losses, upon which no action has been	
	Losses resisted by the Company 6,556.31	
	Total gross amount of claims for Losses \$ 21,683 90	
	Deduct Reinsurance and Salvage claims thereon. 4,979.84	
00	Net amount of unpaid Losses 16,708.96  Amount of uncarned Premiums on all outstanding risks 136,232.33	
17	Due for Commissions and Brokerage &c. 19,410.73  Total Liabilities	-
03	Premiums received during the year, in	-
51	Interest and dividends received during	1
96	Amount received from all other sources 5,490.56 Total Income	
55	Losses paid during the year	
34	Taxes paid during the year 8.373.43	-
4	Total Expenditures \$280,471.37	
9	Total Risks taken during the year in Hinois \$2,216,412.00	-
0	Total Premiums received during the year in Illinois. \$ 28,328.00  Total Losses incurred during the year	1
	in Illinois	
0	Subscribed and sworn to before me this 24th day	-
1	of January, 1893. T. G. Harper, Notary Public. John G. Miller, President. Jacob Alter, Secretary.	-
0		
	ANNUAL STATEMENT of the U.S.	
	ATLAS ASSURANCE COMPANY of London, in the Kingdom of Great Britain; on the 31st day of December 1892: made to the Auditor of Public Accounts of the State of Illinois, pursuant to law:	
	December 1892: made to the Auditor of Public Accounts of the State of Illinois, pursuant to law:	
2	Amount of Deposit Capital \$ 200,000.00	
9	United States Stocks and Bonds	
	Premiums in course of collection and	
)	Total Assets	
0	ties in Ohio. 113,000.00 Balance \$600,383,15	
0	Gross claims for losses, ad-	
2	justed and upaid \$ 6,039.28 Gross claims for Losses, upon which no action has	
3	Losses resisted by the Com-	
5	Total gross amount	
7	DeductReinsurance and Salvage claims thereon 1,000.00 Net an't of unpaid Losses. 38,474 23 Amount of uncarned Premiums on all	1
7	Amount of unearned Premiums on all outstanding risks	1
	All other liabilities	
	Total Liabilities	1
	Balance	
	Cash. Interest and dividends received during	
3	the year 3,851.95  Total Income 306,194.22  EXPENDITURES.	
ī	Losses paid during the year \$ 141,830.45	
5	the year	1
,	Total expenditures \$ 258,007.40	1
	Illinois 83,482,312.00 Total Premiums received during the	5
1	year in Illinois 52,740 43 Total Losses incurred during the year in Illinois 8,575.68	1
	Total amount of Risks outstanding 26,739,178.00	1
	Subscribed and sworn to before me this 23d day of January, 1893. O. M. Johnson, Notary Public. 8 J. K. Neubunger, U. S. Manager.	1
		1
	ANNUAL STATEMENT of the GER-	1
-	ANNUAL STATEMENT of the GER- INSURANCE COMPANY of Pittsburg in the State of Pennsylvania on the 31st day of Decem- ber, 1892; made to the Auditor of Public Accounts	1
	of the State of Ininois, pursuant to law.	
	Amount of Capital Stock palic up in full \$200,000.00	1
-	Value of Real Estate owned by the	,
-	Company \$ 47,600.00 Loans on Bonds and Mortgages \$99,672.17 State, City, County and other Bonds 9,903.00 Bank Stocks 137,171.00	1
	Cash on hand and in Bank. 30,573.35	-
	Premiums in course of collection and	1
	Rents due and accrued	6
	Gross claims for Losses, upon which no action has been	1
	Total gross amount of	1
1	claims for Losses \$ 41,755.70	1

#### Schadenerlaßforderungen

Dentiche Rechtsbureau befindet fich jest im der Office wen ANTON BOENERT, 92 LaSalleSt. Griebigt: Erbichaitofachen, Bollmichten, nub alle Rechtsangelegenheiten. 25. 28. Mempf, Confulent. Countage offen bis 12 Ubr. 148. bm

Benn Sie Gelb fparen wollen, Möbeln, Teppiche, Ocien und Saus-Ausftattungswaaren von Strauss & Smith. W. Madison of S baar und \$5 monattig auf \$50 werth Widle

Dr. COODMAN,

Reine Ant. Br. KEAL

Jahnarzt, vor. — Lange etabstrt und durchand zwertässig. — Beste und distigste Jähne in Chicago, Schwerzioses Justen und distigieden zu halbem Breit.

Office: | Dr. GOODMAN.
LESS W. Rediton Six.

### Das Muttermal.

Bolferoman von Javer Riebl.

(Fortsetzung.)

"Wo immer fie auch an biefemAbend fein mag, Gott fegne und beschüte fie!" fagte Die fleine Mutter feierlich.

"Wo immer fie weilen mag, Gott fegne und erhalte sie!" antwortete Dot= tor Walter.

Der Mond erhob fich über bie Landschaft und schien in das Zimmer. Die Racht war tageshell, die Luft voll ber balfamischen Düfte des Frühlings. In ber Ferne rauschte bie filberschim= mernbe Gee und ihre Brandung fchlug gegen ben Felfen bes Ufers. Sie been= beten bas Mahl und erhoben fich.

"nimm Deine Saube, Unnchen, fagte ber Doftor, "und wir wollen eis nen fleinen Spaziergang machen." Sie gehorchte schweigend.

Gr hüllte ihrenduntelfarbigen Chaml um fie, nahm ihre Sand, gog biefe burch feinen Urm und fie gingen ben Weg hinab und fchritten auf ber Lanbftrage

"Wohin geben wir?" fragte fie, in= bem fie in fein ernftes Untlig blidte. "Bohin Du willft," fagte er. "Du weißt ja, daß ich nicht fo leicht

mübe werbe. "Dann," fagte Dottor Philipp, "laß uns auf ber Strafe bis gu bem ber= bangnifvollen Saufe geben."

Sie hielt fich an feinem Urme feft und glitt an feiner Seite fo rafc und ftill hin, wie ein Schatten. So manber= ten die zwei Geftalten, ruhig und ge= bulbig, im Mondlicht. Der Dottor ging gefentten Sauptes. Unnchen erhob bas ibrige und fab würdeboll nach bem blauen Nachthimmel. Gie begegneten Niemand. Die einsamellferstraße war leer und verlaffen. Man fah meilen= weit in bas Meer hinaus, auf bem bie feinen Bellen gligerten und funtelten. Die Beiben gingen fort, bis fie gu einem niedrigen, schwarzen Soufe tamen, bas gur Seite ber Strafe unter einem Felfenriffe ftand, ber ruhelofen Fluth gegenüber.

Das haus mar jest unbewohnt und ohne Zeichen von Leben. Rein menfch= liches Wesen hatte seit Jahren bort ge= hauft. In Folge beffen mar bas Bebaube fehr in Berfall gerathen. Die Fenfter hatten bie Salfte ihrer Scheiben berloren.

Die Thure war ohne Schlog und Riegel. Gie gab ber Berührung bes Dot= tors leicht nach und er trat ein und Unnchen folgte ihm.

Was hatte ihn an biefen unglüdli= den Ort gebracht? Er mußte es nicht. Gin gemiffer innerer Drang. Er mar in berfelben Weise schon früher allein bierhergetommen. Die arme Frau bing fich fcheu an feinen Urm und fab in ber wüften Stube um fich.

Es war biefelbe, in ber bas ausge= fette Rind feinen erften Athemaug gethan. Gie mar gang leer, nur Schmut und Spinnengewebe zeigten fich. Gine Flebermaus floh neben ihnen burch bas scheibenlofe Fenfter. Strahlen bes Mondlichtes ftromten berein und fielen auf eine Wand und auf ben Fugbo= ben. Dottor Balter fchritt umber, in tiefe Gebanten verfunten.

"Ja," murmelte er, "bie Chriftoph ift in ihrem Grab und biefe bierBanbe find fo flumm, wie fie. Richts tann hier Zeugniß geben von bem, bas gu wiffen, ich Jahre meines Lebens ba= bingeben möchte."

Annchen blieb an bem Fenster, ihre hand auf bas Fenfterbrett geftütt, und ibre blauen Mugen richteten fich bin= aus auf bie Felfen und bas Meer.

"Das Bett ftanb in biefer Gde, fagteft Du, Philipp. Hier ftarb fie alfo. 3ch habe oft bavon geträumt - fah bas Beib hier liegend und bie fcone mabnfinnige Frau Dich antlagend, wie Du es mir beschrieben haft."

Er antwortete nicht. Er ftarrte auf bie Fugen und Riffe ber Banbe, ftief feinen Spagierftod in einige, fo bag viel Staub aufflog und mehrereFlebermäufe bas Beite fuchten.

"Man mochte meinen," fagte Ann= den, die ihn bobachtete, "bag Du etwas

fuchst, Philipp." "Bas fonnte ich bier zu finden er-

warten? Der Blafond fieht aus, als ob er fogleich auf uns berabfallen mußte; ben Fußboden fieht man taum mehr - fieh' baber!"

Der Feuerherb bes 3immers mar pon Stein und er ftand von bemRauchfange ungefähr eine halbe Gle ent-

Unberfebens berührte an biefem ber Fuß bes Dottors etwas, bas fich bewegte, und er fniete nieder und, hob mit beiben Sanben einen ber tubifch behauenen schmutigen Steine. Das Mondlicht fiel barauf, aber bas genügte nicht, daß der Dottor genau feben tonnie.

"Was thuft Du?" fagte bie Frau; "zu was tannst Du das brauchen, Phi=

"Es fann ba etwas barunter liegen, fagte er, halb lachenb - "vielleicht ein berborgener Gingang ober ein Schat." "Du wirft Dir webe thun," antwortete fie; "Du fiehst ja boch nichts in ber

Duntelheit." "3ch habe Zündhölzchen in meiner Westentasche. Rönntest Du nicht eines anbrennen, bag wir unter ben Stein

Sie jog ihm ein Bunbholgen beraus, um feiner Laune nachzugeben, und brannte eines an. Gein Licht fiel bell auf ben Stein und in eine Söhlung darunter. Die Söhlung war nicht groß - aber in berfelben lag ein schmutiges Badden, mit Mober und

"Mh!" rief ber Dottor. Die Frau erfaßte bas Badden unb hob es heraus. Das Licht bes Zündhölzchens ging aus und ein rother Funten fiel aus ihrer rechten Sand gu Boben. Much ber Stein entfiel bes Dottors banben. Annchen ging an's Genfter jum Mondlicht.

"Romm' und fieb', Philipp!" rief fie, "toas tann es fein?"

Sie gab ihm bas Badden, bamit er es öffne. Er gog mehrere Umhullun= gen von schmutzigem Papier davon ab und fam endlich zu dem Gegenstande, den es einschloß. Er nahm diesen zwis fchen Daumen und Beigefinger. Es war ein Ring.

Beibe betrachteten ihn genau und schweigend. Es war ein ziemlich ungewöhnlicher Ring, gemacht für ben garten Finger einer Dame, Das Metall war rothes, römisches Gold, die Beichnung glich einem feinen Zwirngewinde und fie trug einen Schild bon blauem Email, worauf fich ber Buchftabe B. erhob - ein Basrelief in Brillanten. Auf ber inneren Fläche bes Schilbes war ein Rame eingravirt. Mit Silfe eines anderen Bunbholzchens entgif= ferten sie ben Namen ohne Schwierig=

Er lautete: "Elwine!" Dottor Balter und feine fleine Frau faben einander an. "Bas bebeutet bas?" fragte fie

athemlos. Er schwieg eine Beile nachbentlich. "3ch bente," antwortete er bann

langfam, "es geht biefe gtoei Frauens= perfonen an." "Die berftorbene Chriftoph?" "Und die Mutter des vermißtenRin-

bes. Es ift ein toftbares Gefchmeibe, wie Du fiehft. Ohne Zweifel gehort es "Und Du bentft, baß es bie alte Perfon gestohlen hat?" rief Unnchen, in=

bem fie fich bemühte, beim Mondlichte in feinem Untlige gu lefen. "Es fann auch bei bem Rinde gelaf= fen worben fein," antwortete er. "Es ift mahrscheinlich, daß die Chriftoph es hier verbarg, weil fie nicht wagte, ba es

fo martirt ift, bamit in anderer Beife gu bisponiren." "Wahrhaftig, es muß fo fein!" rief fie, tief Uthem holend, "und biefer Ramen, biefer Buchftabe auf bem Schilden - ah, Philpp, Philipp!"

"Bft!" antwortete er. "Lagt uns feine falichen hoffnungen begen. Es tann viel für uns bebeuten, aber vielleicht auch nichts. Elwine! Das ist ein Name, ben hunderte bon Frauen has ben. D. ift ein Unfangsbuchftabe für viele Taufenbe."

Sie fah ernft und feierlich in fein bleiches Angeficht.

"Lag uns die Gabe Gottes nehmen, wie fie geboten wird, Philipp. Es ift ihr Rame - ber Rame ber Frau, welche unfer fleines Bergchen ftahl - ihr Name und ihr Ring. Ift es nicht et mas? Ift es nicht eine Spur?" "Das ift es! Die erfte, bie wir feit

bierzehn Jahren gefunden. Geltfam! 3ch bin borber viele Dugendmale an biefen Berb getreten und habe nie etwas bemerft. Liebe, lag uns geben!" Er legte ben Ring wieber in feine frühere Umhüllung und ftedte ihn forg-

fältig in feine Brufttafche. Gie traten binaus, brudten bie morfche Thure gu und gingen heimwärts. "B!" fagte Dottor Balter halblaut

bor fich hin, mit bebenben Lippen; "ja es gibt viele, ach fehr viele Ramen, welche mit biefem Buchftaben begin:

#### 8. Capitel.

3mei Mädchen gingen in ber Dam= erung in einem ziemlich bunflenCorribor bes Benfionates auf und ab. Draugen fiel Regen. Die Baume auf bem Spielplage bogen und neigten ihre 3weige und ftobnten im Binbe, als ob in jedem eine wehklagende Dthabe eingeschloffen mare. Die beiben Dabden bielten fich im Geben, nach ber Beife ihres Geschlechtes und Alters, mit ben Urmen umichlungen und machten traurige Gefichter. Die gungere war in einem Reifeanguge und fcmang ihren hut mit einer Sand. Ihrem gangen Musfehen nach fchien fie boll Gr-

"Sorch! Ift bas ein Wagen, Gibbl?" rief fie jest und lief gu einem Fenfter am Enbe bes Corribors. "Wie larmenb ber Bind ift biefen Abend! Dan bort nichts als bas Raufden ber 3meige und bas Stöhnen ber Mefte. Warum tommt Bormundchen nicht?"

"Es fehlt noch eine halbe Stunde an Sechs," erwiberte bie Unbere, bie Gy= bil genannt worben war, ein Mabchen mit großen bunflen Mugen und einem Teint wie Sammt. "Du fehnft Dich, bon bier fortzugehen, Baulette. Du wirft mich in einer Boche vergeffen bei biefem Bormund und in feiner iconen Beimath in Thuringen. 3ch hoffe, Du wirft nicht furzweg heirathen, wie es fo viele Selbinnen in ben Romanen thun."

Gie ftarrte burch bas Fenfter -Baulette Berner - General Beikenthurns Münbel, wie er fie mannte. Die Beftalt war noch flein, aber fehlerlos in ber gangen Ericheinung und boll ber wunderbaren Anmuth, welche einft in bem Schaufpielhaufe Arnftein bas Bublifum bezauberte. Sie hatte auch bas blübend weiße und rofige Gefichtchen, die fchmachtenben fchmargen Mugen bon einft und bas goldig fcimmernbe Saar. Aber ihre Schonheit mar boch etwas veränbert, - es war nicht langer bie eines Rinbes, fombern bie einer ftolgen, felbftbetoußten, glangen=

ben jungen Dame. "Bormundchen beirathen!" rief fie mit einem froblichen Lachen. "Reine Theure, er ift fiebzig Jahre alt - ein Batriarch aber, oh, groß und aufrecht und ftart wie ein alter Lome. Bufallig machteft Du immer Befuche bei anberen Dabchen, wenn er hierher tam,

mich au feben." "Du bift ihm wohl fehr zugethan, nicht mahr?" fagte Gibni gerftreut. "Ja," antwortete Baulette, mit if-

ren fcblanten, ringlofen Fingern auf bet Fenfterscheibe trommelnb; "wie fonnte ich anbers? Er ift fo gutig gegen mich gewesen - gutiger als ich es agen tann. Und babei stehe ich außer ihm gang allein auf ber Belt. Du haft eine Seimath und eine Mutter, aber ich habe feine."

(Fortfepung folgt.)

# Leiden Sie

Un irgend einer chronischen oder geheimen Krantheit?

Wenn dies der fall ift, fo lefen und etfahren Sie, daß gilfe für Sie vor-

Consultation, Rath, Untersudung und Behandlung find frei für einen Monat.

Das Spftem, welches bon ber Mebiginifchen und Chirurgifden Rlinit in Unwendung gebracht wird, bafirt auf ben neueften wiffenschaftlichen Bringipien und Foridungen in der Medigin und Wiffenfchaft und wird von den bebeutenoften Mergten weit und breit als Die erfolgreichfte und vernünftigfte Dethobe anerfannt, welche bis jest gur Befämpfung aller Arten bon Rrantbeiten gefunden murbe.

Taufende in diefem Land find bereit, ben Erfolg Diefes Spftems gu beftatigen, und tonnen nicht genug die Be-handlung loben, die ihnen burch bie Mediginifche und Chirurgifche Rlinit gu Theil mard!

Alle Rrantheiten, atute fowohl wie dronifde, werden befampft und geheilt burch diefes mahrhaft munderbare und wiffenschaftliche Spftem.

Frauen, melde an einer ober mehr Rrantheiten ihres Geichlechts leiden, merden geheilt und gludlichem Leben wiebergegeben, wenn fie diefer Behandlung folgen, da alle Frauen-Arantheiten nach ber beutichen Dethobe behandelt werben ohne Spiegel-Eramination, Ringen, Beffarien und locale Behandlung.

Der Erfolg in diefer Specialität mar geradezu wunderbar und Hunderte von Damen in diefem Land tonnen es be-

Rrantheiten bes Magens, ber Leber, Rieren, Lungen, bes Bergens, Blafen= leiden, Manner-Rrantheiten, Schwäche, Fallfucht, Catarrh in feinen verschiede= nen Arten und alle Rerven-Rrantheiten berfcwinden und erlofden unter ber Behandlung der Medizinischen und Chirurgiiden Klinit.

Bir laden jur Inspection ein und gewähren Consultation, Untersuchung und Behandlung unentgeltlich Allen, welche den Bortheil diefer munderbaren Behandlung mit wenig Roften genießen

Office-Stunden bon 10 Uhr Morgens bis 4 Uhr Nachmittags.

#### Medizinilde and Chirarailde KLINIK, Shiller Theater: Gebäude,

Randolph Str., mmfabi Zimmer 303 & 304.



gur vollftandig ichmerglofe Zahnarbeit. The People's Dental Parlors, 363 State Str., Guboft-Ede Barrifon Str. 393 State Sir., Sudoft-sie harrisn Str. ift die einzige unter den Staatzgeiegen incorporitie Infiliation in diesem Saate für dedung und Ausübung don Immergioser Jahnardert in allen ihren Imelien zu demergioser Jahnardert in allen ihren Imelien zu demergioser Jahnardert in allen ihren Jahne definitionen Ericht und eine Roberts Geführer Geführer. Unter notiffite aussehenden, unzerdrechlichen, mit Cold eingefahlen Platten für dieselben Breife, als Andere gewöhnliche Gummin-platten derlaugen. "Irdes Worft- Goldbronen und Fullungen garonitt as die befteut in der Etadt und unsere Preise die middighen.

niedugften. Lvolles Cedit 17: Platten mit Go'deinfassing \$10; Goldiulung 30: ausvärts; samerzlofes Ausziehea 30c; Eulderfällung und Ausziehen frei, wenn Jähne bestellt warden werben, Gine und ein Arzt zur Bedienung anweiend. Kar erster Alasse ürbert. Alle Arbeit garantiet. Le.chre Jahlungen für weniger Bemittelte. Offen Abend bis dichr, Gonntags bon to bis 4 the. Abne gerenigt und politif für 81. Im Falle Ihre Jahne Pflege beruchen, ihrechen Gie der uns vor und wir untersuchen bieselben tostenfret.

THE PEOPLE'S DENTAL PARLORS, 363 State Str., Gudoft-Ede Barrijon. hebt biefes auf für fratere Benutung. Alte Blatter ebarirt. Dr. G. Graham. Brafibent; Dr. G. Watenter, Gefchäftsleiter. Deutiche Bebienung.

#### Der Wassersoltor (Dr. GRAHAM)

(Dr. CRAHAIM)
bebandelte, wie befannt, set ben festen Jahren mit
größem Ersolg alle die hartnädigen, bestimungstofen,
veralteten und langigdeigen Krauskeiten und Lerden
be i der le i Ge i die fit S. durch die in Deutschand, sowie bier fo bewöhrte Methode won Untersuchung
bet Basser (Iltins).
Eichere Jisse und Frauen und Unterstedber Leiden;
Ner den sein ein den und Frauentstellung garantiet in Lungen, Lekers, Aieren und Unterstedbe-Leiden;
Ner den sein ein den und Frauentstellung darantiet in Lungen, Lekers, Aieren und Unterstedbe-Leiden;
Kern sein sein sein und Frauen stehen für ein fiches
ten sowie Anutrevorsall, Beisstuge Auflerlasser
den den und Verenen, Orwingen nach unter und
allen chronischen, Krivats und Geschlechtsleiden der
den Erstellungs Verdiffamenten.

Gieben Lieblings Meditamenten. in denjenigen Aronfheiten, wogu sie geeignet und für deren grüudliche Aux se bestimmt sind.

— Tausende dieser Familien bestätigen mit Darklagungs Kungnisen die munderdare deistraft viner den die bestehe heilentet viner den die erchaunlichen Auxen, die erchaunlichen Auxen, die erreicht wurden, nachen alle anderen sehlen.

— Der Wesser-Daftor bereitet seine eigene Medizia und keht dehabut mit der Apothese in keinerte Kedizianun keht dehabut mit der Apothese in keinerte Kedizianung.

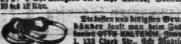
— Diese Lieblinase-Wedizimiente kurden eine Bestehen. binbung.
— Diefe Lieblings-Medifamente furiren nur folde Arantbefrien, woffer fie einzeln empfohlen find, und find allein ju haben in ber

Office: 363 G. State Str., CHICAGO. - - - ILL Sprechfunden: 11-2 Ubr, Abends G-8 Uhr, Connitags gefchloffen. Unentgeltliche Confutation.

## WORLD'S MEDICAL

56 FIFTH AVE., EckeRandolph, Zimmer 715. Die Nerge dese Anfalt find erfahrene beutiche Sveglaissten und verrachten es als ihre Chr. ihre letben gu Ritmanichen for ichnell als möglich von ihren Sebrechen yn beites. Sie beiten geinbelich anter Carantte-alle geheimen Arantbeiten der Manner; Franctis-eleiten und Mentkentationskörinnern ohne Derration, alte offene Geichwäse und Wannben, Knudenfrich zu. Miedgrackflosterium zu ungen. Säffer. Beinde und derwachfente Tiedere. Wehndiung met Medigen, nur

brei Dollars ben Monat — Echteribet diefes ans. — Stus-den: Libr Mongens dis 6 Uhr Abends; Gonnlags 10 des 12 Uhr.



### Der Owen Gleftrische Gürtel nebst Zubehör



furirt Afute, Chronifche und Rerben-Grantheiten ohne den Gebrauch von Troguen oder Mediginen.

Der Owen Gleftrifde Gurtel ift das billigfte und zuverläffigfte Beilmittel. - Deffentliche Anertennung der Berdienfte beffelben.

Office von Morris & Goldidmidt, Ro. 735-787 und } 739 S. halfted St. (halfted St. Aleider Magazin.)

Gebrier Ber. - Es ift erfreulich, in biefem Zeitalter bes Scheines und Betruged einen Artifel von mirb-lichem Berbienft und Bert empfehlen zu tonnen. Bie unzweifelhaft viele Andere, fab ich viele Male Ihre Annonce, bevor ich in Ihrer Office voriprach, um einen Ihrer Eletrifchen Gurtel zu taufen. Ich wurde Beit und Geld gelvart haben, batre ich baffelbe eber gethan. Sobalb ich Ihre Borrichtung fab und mit ern Kart wurde, wie ein wirklicher elektrischer Sirom hervorgebracht werde, mußte ich, daß der Gurtel gerade bas war, was ich nöfig hatte. Ich taufte einen Ihrer Ro. 4 Gartet zu \$20.00; der gute Erfolg beim Trægen Ihres mit Recht berühmten Gartels war balb warzunehmen. Meine Erwartungen waren übertroffen. heute ift meine Gefundheit beffer, als fie feit 16 Jahren mar; ich hatte an Rheumatismus feit Jahren gu leiben, und nun bin ich volltändig geheilt. Ich habe vielen meiner Freunde geraten, Ihren Eleftrifden Gartel anzuwenden, und alle find gufrieden damit.

3d bin ein Deutscher und auf ber Beffieite gut befannt. Irgend Jemand, der an biefem Beugnis (meldes ich freiwillig gebe) zweifelt, tann bei mir vorfpreden ober an mid fdreiben, ich werbe es bestätige Dr. Owen, ich bante Ihnen bon gangem bergen fur die Befreiung von meinen Schmergen, welche 3hre

Bor bem Gebrauch 3hres Gurtels hatte ich einige Do-bert Dollars fur Mebigin und Doctor-Rechnungen ausbezahlt; 3hr Gurtel ift in jeber hinjicht bas billigfte und geverläffigfte hoilmittel, bas ich jemals

3d muniche jedem Leibenden gu raten, Gie gu befuchen und nach Ihrem Rat gu handeln. Gie find vollau gu bem Erfolg und bem Ruhm, beffen Gie fich erfreuen, ber 'tigt. Ich verbleibe Der Ihrige J. J. hoffmann,

Mit Morris & Goldidmibt, 735-739 G. Salfteb St., Privat-Bohnung 3135 Union Mbe Berfonen, welche Erfundigungen bei den Ausstellern von Beugniffen einzugleben

wünichen, wollen ihrem Schreiben ein felbft-adreffirtes, frantirtes Couvert beifugen, um

#### Unser großer illustrirter Katalog



enthält beschworene Beugniffe und Bilber von Leuten, welche turirt worden find, fowie eine Lifte von Rrantheiten, fur welche biefe Gurtel bejonders empfohlen werden, und andere wertvolle Mustunft für Jedermann. Diefer Ratalog ift in der deutschen und enge lifden Sprace gebrudt und mird für 6 Ets. Briefmarten an irgend eine Adreffe verfandt; frei in unferer Office. Gine Bhotographie ber vier Generationen ber beutfcen Rai-

ferfamilie wird frei verfandt mit jedem Teutiden Ratglog. Bir haben einen beutiden Correfpondenten in ber Saupt. DR. A. OWEN. Office ju Chicago, 3fl.

DIE OWEN ELECTRIC BELT & APPLIANCE CO..

Saupt:Office und einzige Jabrif: THE OWEN ELECTRIC BELT BUILDING,

201 bis 211 State St., Ede Adams, Chicago, 3N. Das größte eleftrifche Gürtel Etabliffement der Belt.

Ermannt Diefe Beitung, wenn Ihr an und ichreibt, (130-G)13

Der gatalog ift frei ju erhalten in unferer Office. Office: Trunden: Taglich & Uhr Morgene bis & Uhr Abende. Countage von 10 bis 12.



MILWAUKEE AV., CHICAGO.

Alle geheimen, dronifden, nervofen und belifaten Rrantheiten beiber Beind betritten Rentigeren bewährten Aerzten unter Garantie geheilt. Bekandlung (incl. Medizin) nur \$6 pro Monat. Macht uns einen Bejuch

(Confultation frei).

Sprechftunden von 9 Uhr Worgens bis 9 Uhr ibends. Conntags von 10 bis 4 Ubr; deutscher trefftets anwesend. 4malj

#### Private, Chronische Mervoje Leiden

fowie alle Baute, Blute und Gefchiechtorent-bei en und die ichtummen Folgen jugendicher Und-ausschweifungen. Rerveniemache. verlorene Banneetra i. f. im nerben erfolgend von ben Baunestratt u. f. m. merben erfolgenst bon ben lang etablirten beutichen Nergten best linnet Medical Dispensare behandet und unter Garantie für ummer furter. Arauentraufteiten, allegeneue Schode, Gebärmutterfeben und alle Unregelmößigteiten nerben brömbt und ohne Operation mit bestem friolge behandet.

Arme Lente werden frei behandelt und haben für Argneien zu begabten. – Consultationen frei. Answärtige werden brieflich behande t. – Sprechlum-den: Bom 9 Uhr Morgens biel 7 Uhr Abends: Somu-tags von 10 bis 12. Abresse

Illinois Medical Dispensary, 183 S. Clark Str., Chicago, III.



Reine Operation. Reine Abhaftung vom Gefchäft.
Schriftiche Garantie, Bruche aller Art bei beider Gefeleisten von Gefchäft.
Schriftiche Garantie, Bruche aller Art bei beider beit Stringe, gang giech, wie alt der Iruch ist. Under fuchung fact. Ex Zenden und Creulare.

THE O. E. MILLLER CO.,
3mailj 1106 Majonit Temple, Chicago.

Brüche geheilt!

Das verbesserte elastische Bruchdand ift das einzige, weiches Tag und Na it mit Bequemiinkert getragen wird, indem es den Bruch auch bei der flärtsten Korperbergung gunächfalt und jeden Bruch heilt. Catalog auf Verlangen frei jugefandt. Improved Electric Truss Co.,

822 Broadway, Cor. 12. Str., New York. Bichtig für Manner!

Schmitz's G e h e i m = M i t t e l turnen alle Geldicht's, Nervens, Onit. Gaul. ober dronische Krantheiten eber Art ichnell sicher, Listig. Möhnerschwäche, Unverwögen, Bandbourn, alle eri-nären Verden und. w. werden durch den Cedrandy un-ierer Kutte immer erfolgrei. Lurret. Sprecht der und dor oder ichaft Eure Ahreise und wer senden Gach fret Anklunft über alle unive Dittel. 25jul j E. A. SCHMITZ, 125 und 123 Kildwanler Ade., Cife VV. Kinzie Str.

Dr. A. ROSENBERG 

## Manner-Schwäche.

Bollige Biederferftellung der Sefundheit und gefdlechtlichen Ruftigkeit

La Salleiden Mafidarm-Behandlung. Erfolgreich, wo alles Andere

sehlgeschlagen hat.

Die La Gallefche Dethode und ihre Borguge. 1. Appfifation ber Mittel bireft am Sig ber Rrant. Bermeidung ber Berdanung und Abichioachung Birffantfeit ber Dittet.

2. Bermeidung der Berdauung und Abichoachung der Birfigmleit der Mittel.

3. Engere Umaberung an die debeutenden unterfat.
Chiumgen der Andeumarkenerden auf der Wirdslade und daber erleichterte Emdringen zu her Niedenlade und daber erleichterte Emdringen zu her Niedenlade und der Laten finn ich jehöh mit iehr geringen Koiten ohne Arzi beriellen.
5. Ihr Gebrauch erferbert keine Beränderung der Diat oder der Leben erferben.
is. Eie sind abiolut unichablich.
7. Zie sind debolut unichablich.
7. Zie sind debolut unichablich.
8. Ein na zich en: Geschreiberten und ben Stunde.
Rein und Errötben, abertleibigfett, ieberchefter und get, Abmagerung. Erdag und Greötben, abertleibigfett, ieberchefter und erwöße der in und Verötben, abertleibigfett, ieberchefter und gegen Geschichen und Ants. Kopingek, Abmagerung Gegen Geschichen und Ants. Kopingek, Abmagerung gegen Geschichen und volle und Verstelle und volle der und der Verstellichen und volle und volle der und der Verstelle und volle der und der Verstelle und volle der Verstellichen und volle und volle der und der Verstellichen und volle und volle der volle der Verstellichen und volle und volle der Verstellichen und volle und Verstellichen und keine und keine volle volle und verstellichen und volle und Verstellichen und Verst

Bud mit Beugniffen und Gebrauchsau-weifung gratis. Man ichreibe an Dr. Hans Trestow, 822 Brondway, New Yort, N. D.



Bie und wodurch biefem lebel in furgen Beit abgehalfen werben fann, eigt ber "Getstunges Anter", 280 Gelen, mit gabreiben nerthygeirenen Bleben, welcher von iew allen und bewährten Beurtigen gelt Infiliate und vervähreten Deutschein Gell-Anfitent in Mem Horf berausgegeben wird, auf die Karthe Koelle. Junge Leute, die in den Siand der Che treten wolfen, fallen den Spruck Schillet ., D'enn der die gere fich ewig biswest ", wolf debergigen uf hohvortreffiche Dus beien, de is den mit die des binved", nobt bebergigen uf /b-&vortreftice Buch lefen, ebe fie den wichtigliese Christi bek Bebeinst thun! Wirb ft. 25 Gents in Voltmarten in beutscher Sykolo, sorgfam verpadt, frei verjandt. Abrese ; bergant DEUTSCHES HEIL-INSTITUT, 11 Clinton Place, New York, N. Y.

Ter "Rellungs-Anker" ift auch zu baben & Chicago III., bei herm. Schundfig 282 Rorth Ave.



er Solt Office. Dr. H. EHRLICH. Mugen- und Ohren-Urgt, beitt ficher alle Angen: und Ohreis Be ben nach neuer ichmerglofer Methobe. - Runfinde Angen und Glater verpafit. magen und velder verdigt. E ve e find Masonie Armble, den 1 de 18 masonie Armble, den 10 die 3 Ur. – Wohrung, C42 Linkostu Mes., d bis 9 Ur. Bormtlagh, 5 die 7 Ur. Bonds. – Son kilatron fret.

Dr. H. C. WELCKER, Augen: und Ohren:Mrgt, 4 Jahre Alfftengarzf an benfigen Angenffiniten. Grechfunden: Sormittage Zimmer 1904-1906 Ma-conic Temple, 1/10—1/4 Uhr. Nachn. 446 E. Narth Ave., 2—1/2 Uhr; Commanys 9—11 Borna.

Eye and Ear Dispensary. tille Krantheiter ber Angen und Ohren be handelt. Aunfliche Angen auf Bestellung ange britten angeporte. -Anthertheitung freit. - Idung!

Der Untergang ber "Bictoria", bes prächtigen und kolossalen Abmiralschif= 23 bes britischen Mittelmeer-Geschwa= bers, erinnert an eine langeReihe mehr ober minder verberblicher Unfälle, mel= che mobernen Rriegsschiffen in ben let= ten Jahrzehnten wiberfahren.

Gine intereffante Thatfache ift es, daß die "Bictoria" felbst schon im Bor= ahre bon einem Unfalle bedroht mar. Sie fuhr bamals bei Torpedo-Lanci= rungen im Golfe von Patras nahe bem Lande auf, konnte aber wieder flott ge= macht werden und die Miffion fortse= ben, zu ber fie berufen mar. Das toit= fpieligfte, wenn auch nicht größte eng= lijcheSchiffsunglud vor ber "Lictoria" traf bas Panzerschiff "howe", welches, gang neu und in erfter Musruftung, im borigen Jahre bei ber Ginfahrt in ben fpanischen Safen Ferrol auf Felfen ge= rieth und figen blieb. Die Bergung bes Schiffes burch eine englische Gefell-Schaft toftete ber britischen Abmiralität 200,000 Bfund Sterling; erft borRur= gem ift es flott geworben, aber noch immer in Reparatur. Gein Capitan wurde freigesprochen, weil man ihm alte nicht mehr gutreffende Rarten mit= gegeben hatte, an beren Sand er mit fo biel Migerfolg manöprirte. Befannt ift ber Unfall bes britischen Banger= fchiffes "Sultan", bas im, vorigen Sahre bei Maita fant. Das gleichfalls englische Bangerschiff "Ril" murbe bor einigen Monaten ebenfalls bei Malta bon einem - Torpedoboote gerammt und erhielt einen folchen Led, bag es in's Dod gebracht werben mußte. Gine Wespe hatte ben Löwen bermundet! Un bas Ungliid ber "Bictoria" erin= nert ber Busammenftog bes "Iron Dute" und "Banguard" bei einem GB= cabre-Manober. Dabei fant bas lets= tere Schiff, ber "Iron Dute" wurde fchwer beschädigt. Der britische Rreu-Ber "Serpent" gerieth an ber fpanischen Rufte bei Rebel und Sturm auf ein Riff, fant, und nur brei Mann feiner Befahung murden gerettet. Ende ber Siebziger-Jahre traf ein ebenfo fchweres Unglud bie Segelfregatte "Flora": ein Mindftoß brachte fie bei ber Infel Wight unter vollen Gegeln gum Rentern, fie fant um und mit ihr berfcwand bie gefammte Bemannung in ben Wellen. Das gleichfalls britische Ranonenboot "Tweed" fant 1891 bei einem Sturm in ben chinefischen Bewäffern, bas Ranonenboot "Lili" bei St. James in Neufundland. Beffer erging es bem englischen Rriegsschiff "Ralliope" bei ber großen Schiffstata= ftrophe bor Samoa. Drei beutsche und ein ameritanisches Rriegsschiff fämpften im offenen Safen mit allem Aufgebote seemannischer Runft und Borficht gegen ben furchtbaren Sturm und zerschellten bennoch schlieflich an ber felfigen Rufte, während die moderne und maschinenfräftige, Ralliope" lang= fam, aber ficher Terrain gewann und

fich falpirte. Bon ben nichtenglischen Rrieg3fchiffen hat wohl das deutsche Pangerschiff "Großer Rurfürst" bas schwerste Un= glud erlitten. Es ging am 31. Mai 1878 bei dem befannten Zusammenstoß mit dem "König Wilhelm" zugrunde - eine Katastrophe, welche mehr als breihundert deutschen Seeleuten bas Leben toftete und in gang Deutschland als Nationalungliich beflagt wurde. Rreuger "La Bourdonnage" bei St. Marie an der Rufte bon Madagastar bon einem Cyclon an ein Riff getrieben und fant mit Berluft bon 23 Mann. Durch fleinere Unfälle, welche gumeift Torpedoboote beirafen, murbe bie franapfifche Marine wiederholt beimaefacht. Mis im vorigen Jahre die frangöfische Mittelmeerflotille, in Frontlinie formirt, eine Probefahrt machte, rannte fie ein handelsschiff nieder; ber Proceg mit ben Eigenthümern fchwebt noch. Bei Santa Maria an ber brafilianischen Rufte fant im borigen Jahre bas brafilische Thurmschiff Solimocs" mit Mann und Maus; im Rothen Meere bei Ras Garis ging ber brafilische Rreuger "Umirante Barofa" augrunde, die Mannschaft wurde ae= rettet. Bei ber Rataftrophe bes argen= tinischen Torpedokreuzers "Rosales" welcher im vorigen Sahre mahrend ei= nes Sturmes an feiner Beimathfüfte zugrunde ging, wurde niemand von ber Mannschaft, aber bie Officiere ge= rettet, und wegen biefer auffälligen Er= scheinung bie Untersuchung gegen bie Geretteten eingeleitet. Alles murbe ge= rettet, als bas portugiefische Stations= Ranonenboot an ber Münbung bes Limpopo in Afrita und ber ruffifche Rreuger erfter Rlaffe "Bitjas" bei Ro= rea fcheiterte und fant, mahrend ber Bufammenftog bes japanischen Torpedofreuzers "Tichischima" (in biefem Nahre) in ber japanischen Inland-Gee mit einem Dampfer ber Beninfular and Orient=Company bem Comman= banten und bem größten Theile ber japanischen Mannschaft bas Leben to-

Defterreich = Ungarn ift in ber Geichichte ber neueren Schiffsunfälle gar nicht vertreten. Die lette Rataftrophe, bon welcher bie öfterreichische Rriegs= marine (jedoch nicht in Folge irgend eines Manovers, sondern mahrscheinlich in Folge eines fluchwürdigen Atten= tats) heimgesucht wurde, war bas Auffliegen bes "Rabesty" (Enbe ber Sechzi= ger Jahre) im hafen bon Liffa. Roch weiter gurud batirt ber Berluft ber Segelfriegsbrigg "Triton" und bes alten fleinen Rriegsbampfers "Maria Unna". Bor einigen Monaten hatte Die Corvette "Fafana" gleichzeitig mit einem Dampfer ber englischen Benin= fular and Drient-Company einen furchtbaren Cyflon in ben dinefischen Gewäffern zu beftehen. Der britifche Dampfer berlor feine Manöbrirfahig= feit, wurde an ein Riff getrieben und fant, wobei ein Theil ber Baffagiere gerettet wurde; bie "Fafana" fam mit unbebeutenben habarien babon.

Lefet Die Sountagsbeilage der Abendpoft.

#### Spanifde Unardiften.

Wir haben bor Rurgem über eine geheimnisvolle Explosion berichtet, wel= che die Bewohnerschaft von Mabrid in Aufregung verfette. Der Fall ift noch immer nicht aufgeklärt. Inzwischen hat sich aber in Madrid ein anderer Borfall ereignet, ber ein grelles Licht auf die herrschenden Zustände wirft und ertennen läßt, bon woher ber Bind

Man berichtet über bie Sache bon Mabrid aus folgendes: "Ueber jene geheimnifvolle Erplofion, welche am 11. Juni die gange hauptstadt erdröhnen machte, und über beren Schauplat man trotbem in Ungewißheit blieb, ift auch heute, nach beinahe breiwöchentlichen eifrigen Rach= forschungen ber Polizei, nichts Nabe= res befannt geworben. Der Bolfsmunb behauptet, daß nichts befannt werden folle; benn die Explosion habe inner= halb bes Palaftes ftattgefunden; es liege jedoch im Intereffe ber Polizei und berSchloßbewohner, diefeThatfache abzuleugnen, bamit nicht baburch ber Beweiß geliefert werbe, wie bequem bie Thore, Sofe und Corridore bes Schloffes ben Attentatslüfternen offen ftanben. Die Polizei läßt es alfo ab= fichtlich ober nothgebrungen bei bem geheimnifbollen Rathfel fein Bemenben haben. Daß es fich aber nicht um Gefpenfter handelte, baran ift bas Bolt bon Madrid nun in recht nachdrudli= cher Weife erinnert worben. Denn es hat aebrmals über ber Stadt gebröhnt, daß es in allen ihren Theilen gu hören war, biefes Mal nicht bon Westen, fondern bom äußerften Norben, nicht mehr bom toniglichen Palaft, fonbern von einem anderen Palaft her, welcher Demjenigen gehört, ber lange Jahre ber Rrone am nächsten ftand und in absehbarer Zeit vielleicht abermals ber zweite im Lande fein wird.. Die Attentäter waren feine Beifter, fonbern befagen Fleisch und Blut; daß fie folches befagen, babon hat ber Gine mit ber eigenen Bombe an bem eigenen Rörper mit Erfolg ben Beweis geführt. Es eriftirt in Mabrib ein Anarchi-

tenblatt, "La Anarquia", welches von

Rios, einem befannten Unarchiften,

gebrudt und geleitet wird. Mitarbeiter

der "Unarquia" mar ein gemiffer Fran-

gisco Ruig, ber bereits früher in einen

Prozef megen eines Bombenattentats

verwickelt gemejen ift; als Colporteur ber Anarquia" fungirte ein gewiffer Franzisco Suarez. Ruiz und Suarez anden sich in Begleitung eines britten Individuums — Rios scheint an dem Anschlag nicht betheiligt gewesen zu fein - am Abend bes 30. Juni in ber Nähe ber huerta, bes bon einem Garten umgebenen Balaftes Canovas bel Ca= stillos ein, fetten sich auf bas hügelige freie Feld nieder, welches im Norden die Billa des ehemaligen Minifterprafi= benten begrengt, und unterhielten fich über dies und das; mahrscheinlich barüber, in welchem Theil bes Gartens ober Balaftes man Die Petarbe am wirtfamften unterbringen fonnte. Es scheint, als ob Ruig ben Bunber ober bie Lunte ber Bombe mahrend berlln= terhaltung hat gurecht ichieben wollen; da erfolgte die Explosion. Dem Uttentäter murben ber rechte Urm und ber Untertiefer weggeriffen, ber Unterleib zerfett und die Bruft ungählige Male durchlöchert, woraus hervorzuge= hen scheint, daß die Bombe mit Rugeln Bor turger Zeit murbe ber frangöfische gefüllt gemefen ift. Der Tob erfolgte auf der Stelle. Suares mar an ber= ichiebenen Stellen bes Rorpers, aber überall nur leicht verwundet und ver= fuchte zu entfliehen; er wurde inbeffen bon bem Portier bes Palaftes und bom Rammerbiener Canovas', welche fich in unmittelbarer Rabe ber Ungludsfälle befunden hatten, berfolgt und ergrif= fen. Der britte Betheiligte ift entwischt und fein Name bisher nicht befannt geworden. Suareg berfuchte zuerft gu leugnen und zu behaupten, daß er mit Ruig gar nicht zusammengefommen fei, bann geftand er ein, baf fie fich nebeneinander auf ben Boben gefett und miteinander gefprochen hätten; baß Ruiz eine Petarbe bei fich gehabt habe, wollte er inbeffen erft bann erfahren haben, als jener biefelbe aus ber Tafche gezogen. Canovas und feine Familie befanden fich um bie Stunte ber Er= plofion nicht zu Saufe. Erft fpater fam er an, begab fich fofort an bie Stelle, an welcher bie Leiche lag, betrachtete diefelbe lange Zeit, sprach aber fein

> gend in feinen Balaft gurud. Es ift nicht bas erfte Mal, bag man Betarben in Carnobas Saus gelegt hat; biefer heftige und nicht immer große Polititer, biefer bedeutenbe Ge= schichtsschreiber, welcher die blutigen Catastrophen ber spanischen Geschichte fo gut tennt, Diefer Fatalift, welcher bie Corruption feines Boltes für na= türlich und hiftorisch halt, er mag bon bet Leiche bes Attentäters hinmeg eine abermalige Lehre in fein Urbeitsgim. mer genommen haben.

einziges Wort und begab fich schweis

- Es ift ungerecht zu fagen, ein Mann habe eine Reigung gur Rahl= töpfigfeit. Wenn ein Mann anfängt, tahltöfig zu werden, fo geschieht es im= mer gegen feine Reigung.

Junge Frau (im Gebirge): "Rann Samftag nicht hiuauftommen -- ge= ichaftlich verhindert - Dein Barry." Cooo? Und alle anderen Berren fa= gen, das Geschäft ftebe überhaupt ftill. Na warte, lieber Beinrich! (Gest eine Depefche auf): "Sofort Doctor Liebreich schiden. Gefturgt - fcwer ber= lett. Belene." Run bin ich neugie= rig, wer fommen wird!

- "Um ruhig zu ichlafen, muß man an gar nichts benten," fagt ein Mann der Biffenschaft. Gin Dichter oder Editor tann fich auch an fein Bankconto erinnern, das thut diefelben Dienfte.

\* Ber beutsche Arbeiter, beutsche hauß= und Rüchenmädchen, beutsche Miether, cher beutsche Runbschaft wünscht, erreicht feinen 3wed am beften burch eine Anzeige in ber "Abends

#### Befampfung des Rauberunwefens in Griedenland.

In der letten Zeit mehren fich wieber die Raubüberfälle in Griechenland hauptfächlich in Theffalien - im

bedentlichften Grabe. Bor wenigen Wochen haben Räuber, bie fich in die Uniform ber leichten grie= difchen Fußtruppen vertleibet hatten, ben Cohn eines früheren Abgeordneten auf bem Wege von Lamia, in Mittel= griechenland, zu bem nicht weit bavon liegenben Gute feines Baters abgefan= gen und verlangen ein beträchtliches Lofegeld. Auf die Anfrage bes borti= gen Genbarmeriechefs wegen Berhal= tungsmaßregeln hat bas Minifterium bes Innern, bas von bem thatfräftigen Rhallis geleitet wird, die Antwort ge= geben, bag bas bratonifche Gefet über bie Berfolgting ber Rauber bom Februar 1871 wieder in Rraft gefett fei und die Magregeln fich nach Diefem gu! richten haben. Diefes Gefet murbe burch bie Ermordung breier Englander und eines Stalieners bei Dileft in Ut= tita veranlagt und hatte ben Erfolg, bag binnen turger Zeit bie Räubereien in Griechenland gang aufhörten, bag man überall, felbst in ben entlegenbsten Begenden, mit abfoluter Sicherheit reisen tonnte, ohne ber mindesten Gefahr ausgefest zu fein. Das Gefet richtet fich einerseits gegen bie Räuber felbit, indem auf ihren Ropf, ihre Er= greifung und auf jeden nachweis, ber ju ihrer Ergreifung ober Unschädlich= machung führt, ein Preis gefett wirb. Aber feine wefentliche Wirfamteit befteht in ber Berfolgung aller Derer, Die ben Räubern Borfchub leiften ober in foldem Berbacht fteben. Und zwar find bies bie Bermanbten bes Räubers und die malachifchen Biegen= und Schaf= hirten, aus benen fich vielfach fogar bie Räuberbanden refrutiren. Die Frauen und Rinder ber Räuber, ihre Gefchwi= fter und Schwiegereltern werben bon bem fogenannten Festlande Griechen= lands (Mittel= und Nordgriechenland) auf die Infel ober nach bem Belopon= nes beportirt und umgefehrt. Diese Deportation wird ben Betreffenben 30 Tage vorher angefündigt und nach Ab= lauf biefer Frist ausgeführt, es fei benn, daß ber Grund bagu mittlerweise weggefallen ift. Die Wahl bes Wohnfiges innerhalb bes Gebietes ber De= portation ift ben bavon Betroffenen freigestellt; Die unberechtigte Rudtehr an ben früheren Aufenthaltsort wird mit Gefängnifftrafe bis gu 6 Mona= ten, im Wiederholungsfalle bis gu ei= nem Jahre geahndet. Rur bann wird bie Rudtehr gestattet, wenn ber Rauber getobtet, ergriffen ober in ein anberes Land geflohen ift. Die weiteren Beftimmungen bes Befeges betreffen Die Berantwortlichteit ber malachischen Birten, fowie ber übrigen Bermandten ber Räuber (außer ben oben angeführ= ten) bis zum vierten Grabe, foweit gegen biefelben ber Berbacht borliegt, bag fie ben Räubern Borfchub leiften. Alle biefe ftehen unter polizeilicher Aufficht; außerbem aber find bie fogenannten Thelinkate (hirtengemeinschaften) je nach ber Große ihrer Serben bis gum Betrage von 3000 Drachmen für jebe

monate aubringen. Gin folches Musnahmegefet tann nur in Rraft treten in außergewöhnli= den Fällen: es tommt bem rungszustand gleich ober übertrifft ihn vielleicht. Aber für Griechenland tommt es feine Minute ju fruh. Das Rauberunwesen hatte in ber letten Beit in bedrohlicher Beife zugenommen. Bas baran Schulb mar, bas zu beurtheilen, wollen wir ben Griechen felbft über= laffen. Jebenfalls maren bie allgemei= nen ungefunden Berhaltniffe in ber Bermaltung nicht wenig geeignet, auch biefen Muswuchs gur Bluthe gu brin-

Räuberei verantwortlich, Die in ber

Bürgermeifterei borgefallen, in beren

Bereich fie bie Commer= ober Winter=

- Was willscht De mit bem Base= ball Maultorb, Bennemeier?" fragte ein Farmer feinen Nachbar. "Du fpielft boch nicht Bafeball?" - Bennemeier: "Bafeball? Ro! Umer ben Maultorb häng' ich meinem Johnnh bor mit eme Batentichlog bran, fo lang bie Meppel grun finn. Uff bie Urt fpar ich mer en Beidetrubbel und viel Gelb!"

"Abendpoffe, taglide Auffage 38.000.



Berrenfungen,

Berletungen, Quetschungen,

Sahnidmergen, Buftenidmergen, Brandwunden, Berftauchungen,

Reuralgie, Rheumatismus, Rüdenschmerzen.



mangelbafte Ber bauung werben eine große Ungabt von Rrantbeiten bervorgerufen. 3ft biefer Fall eingetreten, fo mable man folde Arzneimittel, welche ben Berbauungsapparat ju größerer Thatigfeit milbe anreigen. Gerabe bas Mittel, welches mit Erfolg angewenbet werben fann, aus rein vegetablifchen Stoffen be-

Dy August Koenig's Hamburger Tropfen

3hr betommt ftete den

## Werth Eures Geldes

in dem Großen Laden. Gerade jest betommt 3hr mehr - bebeutend mehr, als Guer Geld irgend mo fonft taufen tann. Bum Beifpiel, wir offeriren in

#### fancy Sonnenschirmen—

Surah und China Seide-Connenfdirme, Raturholg-Griffe, sowie hübsiche Dresden ball-shaped Griffe, werth bis zu \$7.50, für ..... Alle unfere feinen importirten Chiffon und Spigen gar- Q2 nirten Novelty Connenschirme, werth bis gu \$9.50, für 33.90 Bir laben eine große Musmahl in mobifden und beliebten Sonnenfdirmen welche wir gu 50c am Dollar und noch weniger vertaufen. Unfer Beftreben ift fammtliche Sonnenichirme auszuvertaufen und aufzuräumen. Coaching Connenichirme, alle Farben, werth bis gu \$1.75, 3u....

## Cocching Connenichirme, alle Farben, werth bis gu \$1

Sommer Bandschuhe— 200 Dugend reinfeidene Sandichuhe für Damen, regu= lare 50c=Qualitat, gu ...... 250 Dugend reinseidene Sandiduhe für Damen, requläre 75c Qualität, für ..... 950 Dugend reinfeidene Mitts für Damen, gu 50c, 35c, 25c, 19c und .....

#### Strumpfwaaren-

2000 Dugend echtichmarge feine Bauge Strumpfe für Damen, doppelte Sohlen und hochgestidte Gerfen, werth 75c, 50c und 40c, zu 50c, 35c und..... 1500 Dugend Jerfen gerippte, Seiden befette Lisle Befts für Damen, werth 25c, gu .....

#### Sommer Schuhe-

Lohfarbige Goat Schnür Blücher-Schuhe für Damen, \$2.00 Loh= und Chocoladenfarbige Goat handgenähte Oxfords (2) für Damen, werth \$3.00, ju .... Feine Ronal Rid handgenahte Schuhe für Damen, Tuch Obertheil, Patent Leder Tips in allen neuen Moben, werth \$3.50, zu..... Ronal Rid handgenahte Schuhe für Damen, mit fchme= ren Sohlen, bas richtige für Beltausstellungs=Besucher, werth \$4.50.....

#### 21usstattungs-Waaren—

Bauge-Unterhemden für Manner, lange und furge Mermel, machen das warme Wetter erträglich, werth 50c, Sochiommer-Bemden und Unterhofen für Manner, in Lobfarbig und Modes, jedes Stud ift hubich mit Seide

ausstaffirt, werth 75c, unser Preis ..... 300 Dugend Flowing=End Teds und graduirter Four= in-Bands für Manner, in allen beliebten Farben, Duftern und Stoffen, werth 50c, unfer Breis ......

#### Beifes Wetter-Große Bargains.



# Kleider

fertig und nad Rang. Damenmantel und Rleider Ahren und Goldwaaren, auf wöchentliche oder monatliche

#### Abzählungen. Leichte Baflungsbedingungen.

Billige Preise—ohne Bürgschaft. KOEHLER'S

Populares Abjahlungsgeichäft, 109 STATE STR.

#### Die einzige Bant, welche nicht berfrachen fann. THE REAL ESTATE BANK

#### Und ein Jeber tann fein eigener Bantier fein, inbem er eine Elmhurft Lot

\$10 Baaranzahlung, Rest \$1 wöchentlich. Reine Intereffen berechnet. Freie Greurfions : Juge, Conntag, 2 Upr Radmittags, bom Wells Str. Depot. bw DELANY & PADDOCK,

115 Dearborn Gir., Jimmer 20, 21 und 22. Rinderwagen: Jabrik. CHAS.
T. WALKER & CO., 199 Oft
North Abe. Bünter, fauft Eure kinbetwagen in biefer bligften Indorft Chicagos. Bir berkansten bieieben zu estaunlich bittigen Aresten und ersparen
den Käusern manchen Destar. Repararaturen werden besorat. Ueberbringer dieser Magige
erhalten einen hübschen Epigenschim in zieden gtausften Wagen. Abends offen. Dibentmomife



BESTE LINIE ACIFIC-

KÜSTE. Vier Züge Täglich

Gifenbahn-Rahrplane.

Sisconfin Central: Linien.

St. Banl. Minneapolis & Dacifit; \$5.00 N \* 7.35 B
Erverg. 10.45 N \* 7.15 B
Mildand. From Towns and \$5.00 N \$7.15 B
Dainty
Dainty
Stopp. Halfs and Gair Cr. \$9.00 N \$7.45 N
Stopp. Halfs and Gair Cr. \$9.00 N \$7.45 N
Stopp. Halfs and Gair Cr. \$9.00 N \$7.45 N
Stopp. Halfs and Gair Cr. \$9.00 N \$7.45 N
Stopp. Halfs and Gair Cr. \$9.00 N \$7.45 N
Stopp. Halfs Count and Stopp. \$10.00 N
Stopp. Halfs Count and Stopp. \$10.00 N
Stopp. Stopp. \$10.00 N
Stopp. Stopp. \$10.00 N
Sto

#### Gifenbahn-Fahrplane.

Minois Central:Gifen	bahn.	
tille durchfahrenden Züge verlaffen b hof, 12. Str. und Bart Row. bem Guben konnen ebenfalls an	Die Ri	ige nach
Str. und Onbe Bart . Station	bestiegen	
St. b Tidet Diffice: 194 Clarf Str.		
Sbicago & New Orleans Limited.	Abfahrt	Anfunft
Sbicago & Mew Orleans Limited !	2.00 9}	6.45 ₺
Chicago & Memphis	2.00 91	6.45 %
Et. Louis Diamond Special	9.00 98	8.10 3
New Orleans Poftang	2.50 3	12.20 9
St. Louis & Teras Erpreg *	8.35 3	* 7.20 %
Remorteans & Memphis Grpreg ]	8.00 98	7.20 B
Rantafee & Bloomington Paffagier-	4 00 m	
8ug		10.40 3
Rantatee & Champaign wan ver	5.20 98	9.50
Rodford, Dubuque, Siour City &	1 00 00	a= m
Siour Falls Schnellzug		1.05 %
Rodford, Dubuque & Siour City . al		7.00 23
		10.30 3
		*10.10 D
Rodford & Freeport Erpreg * Dubuque & Rodford Erpreg	8.30 23	7.30 %
aSamitag Racht nur bis Waterloo.		

Surlington: Link.

Chicago. Burlington: und Lunuch-Eifenbahn. Tidet.
Offices: 211 Clart Str. und Umon Paffagter-Bahnhof. Canal und Adams Str.

Biga Molart Mahum Str.

Biga Molart Mahum Str.

Biga Molart Mahum Str.

Bodipt nud Streator. † 8.30 V + 6.25 V
Rodford nud Streator. † 8.30 V + 7.35 V
Local-Buntle. Jilinois u. Jovoa. \*11. 20 V
Render nud Saforo. \*12. 43 V \* 8.20 V
Rodford nud Francisco. \*12. 43 V \* 8.20 V
Rodford nud Streiting. † 4.30 V + 10.35 V
Rodford nud Streiting. † 4.30 V + 10.35 V
Rodford Streiting. † 4.30 V + 10.35 V
Rodford und Streiting. † 4.30 V + 10.35 V
Rodford und Streiting. † 4.30 V + 10.35 V
Rodford und Streiting. † 8.20 V
Rodford und Streiting. † 8.50 V \* 8.20 V
Rodford und Streiting. † 8.50 V \* 8.20 V
Rodford und Streiting.

Chaul und Rodford und Streiting. \*5.50 V
Rodford und Streiting. \*6.10 V \* 10.15 V
Rodford und Minneapolis. \*6.15 V \* 9.00 V
Ct. Baul und Minneapolis. \*9.30 V \* 7.10 V
Ranies Cit. Ct. Joseph u. Althoring \*10.30 V \* 2.25 T
Omaba, Lincoln und Denver. \*11.00 V \* 6.45 V
\*Töglich. †Läglich, ausgenommen Connise2. Burlington: Linte.

Bahnhofe: Grand Central Paffagier-Station; fowba Ogden Abe. Stadt-Office: 193 Clart Str. Retne extra Habelffle: 193 start St.

Retne extra Habelffle: verlangt auf den B. & O. Limited Jügen.

Bocal Bord und Waftington Opfitbuled Limited Stimited 10.45 B 9.85 Hen Port. Waftington. Pittsburg und Wheeling Bestibuled Limited. 4.55 P 11.55 B 20cal 3.55 P 94.53 Bittsburg Timited 6.40 P 7.40 B Rach-Grypreg 5.09 P. 9.99 P 6.00 B 5.40 Limited Fundage. Radt-Erpreg .... 9.50 ; Täglich. † Ausgenommen Sonntags.

MONON ROUTE Tearborn-Station, Indet-Cfrice: 232 Clart St. und Auditoriam Hotel.
318 Indet-Office: 232 Clart St. und Auditoriam Hotel.
318 Index office und Circinnati . 8 8 18 W 810,10 W 97 indianapolis und Circinnati . 7,40 W 7,35 W 1 indianabolis und Circinnati . 7,40 W 7,35 W Caiapette und Conisville Baiapette und Louisville ..... Bafapette und Louisville ..... Bafapette Accompdation ..... " Täglich. § Sonnt. ausg. : Camft. ausg.

Chicago & Gaftern Jlinoid-Gifenbahn, Tidet Offices: 230 Clart Str., Auditorium Con und am Baffagier Depot, Dearborn und Bolf Str. Southern Poft und Paffogier. \* 702 % \* 9.40 % Zerre Hante und Gundbulle. \* 800 % 8.725 M Zerre Hante und Daubbue Vaff. \* 2.10 M § 2.40 % Malbull. & Rutantic Limited. \* 50 M 8.53 % 8.54 % 6.55 % 6.55 %

Chicago & Erie: Gifenbahn. Tidet-Officed: 242 S. Clarf Str. und Dearborn-Station, Bolt Str., Ede Kourth Ave. 

\*Edglith.

Childed & Alten-union Passenger Station
Charles Office. 198 South Clark Street.

\*Daily \* Universel Small.

Pacific Vestbuled Express.
Pacific Ve

Joies a Duign accumination in Benten hat bor, Mich. auf den eieganten Dampiern "Lith of Chicago" und "Edicta". Abhabet V.30 Morg., Nuclimit ber A30 Morg., Nuclimit ber A30 Morg., Nicklauft ber A30 Morg., Nicklauft ber A30 Morg., Nicklauft bodert. Connings Adfabet 10 Morg., Ricklauft 10 Abds. Randfabet \$1.50. Wheels Chicago & Welden in University Nicklauft and Bank und Die Chicago & Welden in Mord-Nicklauft and Indiana. Docks und Onlice madall Ang. — L. d., Gradam. Brat.

# Natatorium Bargain House

888-890 MILWAUKEE AVE.,

### APPLE & BAUM, Eigenthümer. Jmmer Die Billigsten.

Donnerstag, den 13. Juli.

5000	Frühstüd-Teller, gutes Porzellan,	20
5500		
75	Sets Ober: und Unter: Taffen,	
	das paar	
	werth \$1.50, mit Silberbeschlag	/50
50	Waich-Reffel, mit Kupferrand,	0. 2 t

#### Bester Bargain von Allen,

25 Dinner Services, in 3 verschiedenen Muftern, beste englische decorirte Waare, feine beffere gemacht, dies ift unfer reguläres \$11 und \$12 Set.....

Unfer Breie für

Rur für Donnerstag:

Unfer ganges Lager von Kinderwagen zum Koffen-Preife.

Alte und neue Methoden. Die Reue . . . . . Die größten Labrikanten

25c

25c

der Welt. Bertaufen birett an bie Confumenten. Der gewinn der 3wischenhändler gespart.

Derfelbe Breis für Mue! Richt mehr verlangt - Richt weniger genommen. Leichte Sablungen. Sufriedenheit garantirt. Die vier Rimball-Fabrifen

(elf Acres Bodenfläche) bauen jahrlich 6000 Rimball Bianos und 18,000 Rimball-Orgein, Hændler in HALLET & DAVIS und anderen Pianos. Upright Bianos, gebrauchte ... \$140 bis \$195 Gquare Pianos, gebrauchte ... \$ 20 bis \$ 50

### W.W. KIMBALL & CO., WABASH AVE., nahe Jackson Str.

Baltimore nach Bremen Münden, Darmftadt, Oldenburg, Dreeden. Ctuttgart, Gera,

Weimar. Mittwod, bon Bren Erlte Cajüte \$60, \$90-

Rad Lage der Plate. Dte obigen Stahlbampfer find fammilich neu, bor orzüglichster Bauart, und in allen Theilen bequem

ingericket. Kange 415–435 Fuß. Breite 48 Fuß. Electriche Belendtung in allen Räumen. Weitere Ansangi ertheilen die General-Agenten. 21. Schumacher & Co., 5. S. Gay Str., Baltimore, Md.

### 3. 29m. Efdenburg, 78 Fifth Ave., Chicago, Ills. oder deren Bertreter in Infande. Vassage - Scheine

im Zwischended merben mieber . rfauft von und nach allen Plagen in Deutichland, Defterreich und ber Edweig.-Bollmachten, Grb= fchafte Gingichungen, fowie Geld= fendungen burch bie beutiche

Reichs-Post unfere Specialität.

C. B. Richard & Co. 62 S. CLARK STR. (Sherman House.) Countags offen bon 10-12 Uhr.



### **Hamburg-Montreal - Chicago**,

Samburg: Mmerifanifche Packellahrt-Actiengelellschaft. Hanfalinie. Getra aut und billig für awijdendeds: Baffagiere. Reine Umfleigerei, fein Caftle Garben ober Ropiftener. D. Connelly, General-Agent in Mon-treal 14 Place b'Armes. ANTON BOENERT

WER noch biffige Baffagefcheine tau-fen will. moge fich jest melben. benu Breite werben nachstens theurer. — Raberes bet: Anton Boenert, general-Agent Bollmachten mit confularifden Beglaubt gungen, Erbichafte-Collettionen, Boftaus gahlungen u. f. w. eine Spezialitat. 211n Illuftrirte Weltausstellungstalender für 1893 gratis. 92 La Salle Str.

Stearn's Elektrische Pasta. Das einzige sichere und verfecte Bereitgungsmitte für Codfraches, Natten Mauie. Wanzen und andere Angegeier, Peris 23c die Schachtel. Zu haben bei Apothekern.

Darleben auf perfont. Gigenthum. Gebraucht 3ft Gelo?

Bir verleifen Geld ju irgend einem Betrage bon 25 bis \$10,000, in den möglicht niedrigen Raten und in Ihrzehter "eit. Benn ir Geld ju leiben wünsch ihrzehter, Seit. Benn ir Geld ju leiben wünsch eine Rogen, keit. Benn ir Geld ju leiben wind in Ihrzehter, Seit. Benn ir Geld ju leiben wind in Ihrzehter, Seit. Benn ir Geld ju leiben winderen Rogen, befehre der reienligdes Gigentbung katen pa koogen, beboor Abr eine Ruleiben macht. Nach feiten Geld, ohne daß es in, die Celjentlichefeit lommit und befterdere uns, untere Runden foar nen auf befinder, der ausgevorent und zollungen entweben daß eine helichte der unschen Beindige ert ausgevorent und zolaugen entweder wolft der Erfehren, nach dem Leichben der Leichen der Leichben der Leichben der Leichben der Leichben der Antleibe im Berklining wundert geldigen der Leichben der Antleibe im Berklining wungketrage der Zahlung. Expuerten feine Gehilbren im Boraufs abgejogen, innacht Ihrefennt der Betrag bes Taustender Ihrefennt den Berklining kungketrage der Zahlung. Expuerten feine Gehilbren im Boraufs abgejogen, innacht Ihrefennt der Bertreichten Genethum iragen weit der Antleiche mit Berklining kungetrage der Genethum iragen weit der Art ichniken inflich werden wir dernichten aber-Jahlun und Euds in lange Artif geben, als Jar wünsicht. Wir Leffen des Gegenschum in Gurem Leift, is daß die gentnichen fahren der Antleibe mocht.

Went Jar Erd. der derranden folltet, is wir der gerindere Art einnichen franze.

Henry Jar Erd. derkranden institet, der der Antleibe und der Jar Geld gebranden mocht.

Menry Jar Erd. derkranden institet, der der Antleibe und der Jar eine Antleibe mocht.

Chielago Muntfages Loan Co.

Assende Etz., erzen Jur über der Erden, bewer Jar ern Antleibe mocht.

# für Berten und Anaben

Damen-Jadets,

Uhren, Diamanten u. f. w. auf Aleine Abichlagsjahlungen.



Finanzielles.

#### Household Loan Association. (incorporirt) 85 Dearborn Str., Bimmer 304.

534 Lincoln Ave., Bimmer 1, Lafe Biew. = geld auf Möbel. =

Reine Wegnahme, feine Deffentlichfeit ober Bergdgerung. Da wir unter allen Gefellichaften in den Ber, Staaten das größte Kapital bestigen, so fönnen wir sich niedrigere Raten und langere Zeit gewähren, als trgend Jemand in der Stadt. Untere Gesellichaft ist organisert und macht Geschäfte nach dem Baugesellschafte, betweite und macht Geschafte nach dem Baugesellschafte kinne. Darchen gegen leichte wöchenliche ober monatliche Richzahlung nach Bequeanlichkeit. Sprecht uns, bevor Ju eine Anleihe macht. Brings Eine Möbel-Receipts mit Euch.

E Es wird deutsch gesprochen. Household Loan Association. 85 Dearborn Str., Bimmer 304. 534 Lincoln Abe., Zimmer 1, Lafe Biem. Gegründet 1854. bw

E. G. Pauling, 145 ga Salle Str., 3immer 15 und 17. Geld zu verleihen auf Grundeigenthum. Erfte Snpothefen

#### zu verkaufen. CHR. FRISCHE & CO.,

101 E. Washington Str., Extra billig: Schiffs- und Eisenbahn-Billette nach allen Richtungen. Sollmachten und Erbichafts-Erin gebungen. Berinderun, Janiuranen. Benburtel Ab-tracts) unterluht. Kauf und Bertauf von Gründ-neutbum.—Gonntags von 10—1 Uhr.—Ceffentliches kebariaf.

Schukverein der gausbesiker gegen ichlecht gablende Miether, 371 Barrabee Str.

Branch (25m. Tievert, 3204 Mentworth Ab. Terwilliger 794 Milmantee Ave. Offices: (R. Weift, 614 Merine Ave. (R. F. Stolte, 3254 T. paifted Str.

### Bank-Geschäft

Wasmansdorff & Heinemann, 145-147 Cit Mandolph Str. 3insen bezahlt auf Spar-Einlagen.

GELD 3u verleihen auf Grundeigenthum. MORTGAGES auf Grundeigenthum ftets zu verfaufen. Vollmachten ausgestellt. - Erbschaften eingezogen. Cenntage offen bon 10-12 Uhr Bormittags. bie

Citizens' Loan & Trust Co. Bank Capital ..... \$500,000.

S .- W .- Ecke Fifth Ave. und Washington Str. Gröfnet Spar: und Geichäfts:Contos.—Zahlt In-ereffen auf isgliche Bikanzen. Daurbishifs : Tideis und Bank-Geldanweijungest auch allen Klänen in Guropa. Ausläudisches Geld wird gesauft und berkauft.

Geld zu verleihen - auf Mobel Magen, Banbereins . Acteu. erfte und zweite Grunde eigenthums. Dobbtelein und andere gute Sicherheiten. 34 La Calle Cer., Jimmer 35. Befudt unt ichreibt ober telephonirt uns. Televhon 1275, und wir werben Jemanben zu Ihnen ichieden.

Rechtsanwälte.

#### JOHN L. RODGERS. JULIUS GOLDZIER Coldzier & Rodgers, Redzie Building, Jimmer 901-907.

M. LONGENECKER, früher Staatsanwalt.
R. B. JAMPOLIS, 8 Jahre lang helis Staatsanwalt. Longenecker & Jampolis, Nedis : Unwälte, Zimmer /06. "THE TACOMA", Rordoftede La Salle u. Madesoupte, Chicago, Maste

MAX HEMRHARDT
Frieden Bridten
142 B. Radison Six., ageniber Union Stz.
Bodunug: 436 Nidland Boulevard. Light